

1894



BELEDİYE
KUTUPHANASI

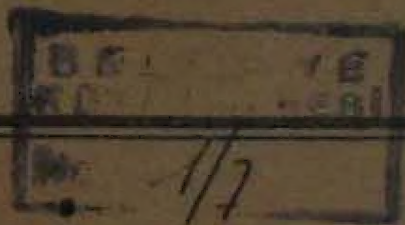
(عدلیه نظارتیه مربوط محاکم نظامیه و دوائره)
(النسی لانمکلا نخرجلری بین تعریفه در)

(برنجی فصل)

(قیدیه خرجلری حقنله در)

(برنجی ماده) محاکم نظامیه به طو غریب طو غری به ویریله جک
هر بر عرض حال و اعتراضاته و لایحه و بیانه نامه و وکالت نامه و علم
و خبر و اخبار نامه و علی العموم اصول محاکمه اقتضا سنجیه احد
طرفیندن کرک مبادی و کرک اثنای محاکمه ده اعطا اولنه جو
ولان هر بر ورقه نک قیدیه سیچون جانب محکمه دن بش غروش النور

(ایکینجی ماده) محاکم شرعیته و دوائر سائرته به حواله اولنه جو
عرض حال کردن حواله ایدن دائره طرفیندن کذا بش
غروش النور



(اوجنی ماده) قیده تابع اولان اوراقدن برلر قیدی خرجی
النقد قند نضکم اول اوراق دیکر بر محکمه ده ابراز اولتور ایسه
قیدی سی تکرار اخذ اولنور

(در دینی ماده) مواد جزائیه ده مدعی شخصی قند
تقدیر اولنان و یا حواله ایتدیریلان قیده تابع بالکمله اوراقدن
قیدی خرجی النور

(بشینی ماده) قید اولنان اوراق زیرینه قید دفترینک
مخروس سبله قاج غروشن الندیغی اشارت اولنه زیری مقیدک
مهر بایه تمهیر قلنه جقد

(التجی ماده) قیده تابع اولان اوراق قیدی سی خرجی الندیغی
محکمه جده قبولی جائز اوله مز

(ایکینی فصل)

(ربع اعلام خرجی حقننده در)

(یدینی ماده) محکمه یه بر عرض حال ویرلدکن مدعا بهک
مقدار و کمیتنه و یا خود نوع دعوا یه کوره مستد عید بروجه
بشین ربع اعلام خرجی النیه جق و یو خرج الندیغی روت
دعوا یه مباشرت اولتمیه جقد

(سکر بنجی ماده) عرض حاله بر مبلغ تعیین و بیان اید لما مش
ایسه ربع خرجك مقدارى مستد عینك جلیله محكمه جه
بعد التعین مأموری طرفدن اخذ و ظهر عرض حاله اشار اولنو

(طقوز بنجی ماده) ادعا اولنان مبلغ ایکیبیک بشیو غروشد
اشاغی اولدیغی صورته انه حق ربع خرج مقطوعا یکره
غروشد

(اوتنجی ماده) استیناف و تمیز دعواسنده علیهنده شکایت
اولنان اعلامدن هر قاج غروش خرج النمش ایسه ائک ربعی
پشینا اخذ اولنور

(اون برنجی ماده) بر دعوی اعلامه ربط اولند قده اوله ربع
خرج نامیله النمش اولان آنچه خرج اعلامه محسوب اولنه جی شلانو
شاید النمش اولان ربع خرج خرج اعلامدن فضله کورینور ایسه
اول حاله فضله سی جانب وزنه دن رد و اعاده قلنه حق قدر
(اون ایکنجی ماده) ربع خرجك ویرلدیکی تارینجدن اعتبار لالتی

ماه ایشك ارقه سی را نلدیغی صورته عرض حاله ابطال
ایدیله جکندن پشینا النمش اولان ربع خرجی محكمه یه ایراد قید
اولنه جقدر و اگرینه اوایش حقنده یکیدن عرض حال ویریلو
ایسه ربع خرجی بشقه جه انه جقدر

(اوچینی فصل)

(احضار خرجلری حقننده در)

(اون اوچینی ماده) محکمه اردن کوند ریله جک احضار
پوصله لر نیک هر رنجه سیچون عدلیه نظارت نک محاکمه ارسا
ایده جکی نمونه لره توفیقاً طبع و محضر برایتدیر یلوب بدایتده بشر
استینافده اونو تمیزده یکر میشر غرض خرج الیه جقدر

(درد بنی فصل)

(تبلیغیه خرجلری حقننده در)

(اون درد بنی ماده) احضار پوصله سی یلخود سائر ورقه نک
رسم تبلیغنده هر رنجه سیچون تبلیغی طلبا یدن طرفدن اونو
غرض الیه جقدر
(اون بشیجی ماده) اوراق تبلیغ اولنه جق شخصک بولند
محاکم مسافه سنه کوره تعرفه مخصوصه سنه محضر اولان اجر
قدمیه بشقه جه اخذ اولنور

(اون التبیجی ماده) حکملره ویلخود دوا اثر سمیه دن برینه
محکمه نک قارینی حاوی اولوب کوند ریلسی لازم کلان تذکره لر
ایچون تبلیغیه نامیلله ایروجه برخرج النیه جقدر

(بشنجی فصل)
(وکالت بتجیل حقنده در)

(اون یدبجی ماده) بر شخص بر محکمه حضورنده دیگر بر شخص
بتجیل طریقیه نوکیل ایلد یکی حالده دعاوی قلمبنجه بومثالو
وکالتنامه لرایچون اخذی لازم کلان خرجی ویرمه که مجبوردر

(التبجی فصل)
(بدایت محکمه لرنده انه حق اعلام خرجلی حقنده در)

(اون سکر بنجی ماده) بدایت محکمه لرندن ویریلان اعلاماتدن
نسبی وله رق انه حق خرجلر بروجه آتی تعیین اولنان درجا
کوره اوله جقدر

غروش

بشیوز غروشه قدر حکمی حاوی اولاندن	۱۰
۵۰۰ غروشدن ۱۰۰۰ غروشه قدر	۲۰
۱۰۰۰ غروشدن ۲۰۰۰ غروشه قدر	۴۰
۲۰۰۰ غروشدن ۳۰۰۰ غروشه قدر	۶۰
۳۰۰۰ غروشدن ۵۰۰۰ غروشه قدر	۱۰۰

بشبیك غروشدن بشیوك غروشه قدر بهر بیک غروشه بکری

غروش و بشیوک غروشدن یوقاروسی ایچون یوزده برربع علاوه
قلنه جقدر

(اون طقوزنجی ماده) برشیٹك تسليمی و یا یا پلسی حکمی حاوی
ویریله جك' علاملا ایچون دخی اول شیٹك قیمتی اعلامی اعطایند
محکمه جانبندن تقدیرایدلکدن صکره هرقاچ غروشه بالغ
اولورایسه بالاده کوسترلدیکی و جمله خرجلری انه جقدر

(یکریمی ماده) اعلام حکمی برسندك عینا ردینه دائرایسه
ویریلان اعلاملردن یکرمی برنجی ماده ده کوسترلدیکی و جمله
مقطوع خرج انه جقدر

(یکرمی برنجی ماده) بدایت محکمه لرتدن قارقینه یی و برشیٹك
تسليمی و یا یا پلسی شامل اولیان اعلاماتدن اگر اساسا دعا
اولنان شیٹك قیمت و یا بدلی بشیوز غروشدن اشاعی ایسه
یکرمی غروش و بشیوز غروشدن بشیٹك غروشه قدر اولدیغی
حالده الی غروش و بشیٹكدن او توزیک غروشه قدر ایسه
یوز غروش و اندن زیاده اولورایسه یوز الی غروش مقطوع
خرج انه جقدر

(یدنجی فصل)

(افلاس ماده لرنده انه حق خرجلره دائردر)

(یکری یکنی ماده) بر تاجرك افلاسنه و افلاس و اریت
 فسخنه و یا افلاس تاربخك تعیین و یا تبدیلنه و سندك
 تعیینه و خصوصیات افلاسیه به متعلق محکمه دن و بریلان
 هر بر قرار نامه دن بشقه بشقه الیشر غروش مقطوع خرج
 انه جقدر

(یکری و جینی ماده) قونقور داتونك تصدیقنی متضمن
 و بریلان اعلام ایچون مفلس طرفندن اصحاب مطلوبه اعطاء
 تعهد اولنان ایچه اوزرینه یوزده ایکی خرج النور

(یکری در دینی ماده) قونقور داتوتظیم اولنیوبد مفلسك
 موجود مالی غرامه تقسیم اولند قدده اول مال دن كذا یوزده
 ایکی اعلام خرجی النور

(یکری بشینی ماده) بر مفلسك معاملات افلاسیه سند
 طولانی اشبو نظامنامه فك احكامنه توقیفًا اخذی لازم
 كلان خرج اول آمده ماسه فك موجودندن زور قومیسر
 معرفتله اخذ اولتور

(سکزیخی فصل)

(حکمر معرفتله رؤیت اولنان دعا وینك خرج حقنه در

(بكرى التيجى ماده) قانون تجارتك قرقينى ماده سى موجبجه
شركا بيننده متحد ايدن دعاوينك حكملره حواله سى لزومند
دانر و پريلان قرارلر علامه ربط اولنه رق اصل اعلامدن
الى غروش مقطوع خرج النه جق و صورتنارى دغى طلب اولنور
ايسه فصل مخصوصنده كوستريلان صورت خرجى النه جقد

(بكرى يدبجى ماده) قانون مزبورك ۴۳ و ۴۱ و ۴۹ بى
ماده لرنده بيان اولنان خصوصياتدن طولاني منازعه
ظهورنده ابروجه استدعا تقديمى ايله دعوايه باقلىق
ايجاب ايله يكدن بوبايده محكمه لردن و پريله جك قرارلر
ايچون ابروجه الى غروش مقطوع خرج النه جقد

(بكرى سكرنجى ماده) حكملر طرفندن تنظيم اولنان قرار
نامه لك قيسىل ايچون اون سكر و اون طقوزنجى ماده لر
موجبجه النمسى لازم كلان خرجك ربعى النه جقد
ومند كور قرار نامه لرمبلغ معين و يا برشيئك تسليمى
شامل اولمز ايسه دعوانك جسامتنه نظرا و بكرى
و بكرى برنجى بند لرده كوستريلان قاعده يه توفيقاً
مقطوع خرج النه جقد

(یکری طقوز بنی ماده) حکم کرده است چنانچه اولان قرار دادی
محکمه استینافیه ده رد اولنوبده اساس دعوائیه
کریشلدکن بوبابده ویریلده جک قرار لرایچون استینافیه
جاری اولان خرج الیه جقدر و اساس دعوائیه کریشلدکن
سزین استینافیه عرضحالری رد اولندقله دعوانک جسته
کوره یکری بر بنی ماده ده کوسا ترلدیکی وجهله مقطوع خرج
الیه جقدر

(اوتوز بنی ماده) بالاده مرقم اولان خرجله محکمه به مراجعت
اولنمق سزین تحکیمنامه ایله تعیین اولنمش اولان حکم
معرفیتله رؤیت اولنان دعوالر حقنده دخی جاری وله جقدر

(طقوز بنی فصل)

در
اعتراض علی الحکم و اعاده محاکمه دعوالر زده الیه حق خرجله حقنده

(اوتوز بنی ماده) اساس دعوائیه کریشلدکن سزین اعتراض
علی الحکم و اعاده محاکمه استدعالری رد اولنوبده اساس
دعوائیه کریشلدکن بوبابده ویریلده جک قرار لرایچون استینافیه
جاری اولان خرج الیه جقدر و اساس دعوائیه کریشلدکن
سزین استینافیه عرضحالری رد اولندقله دعوانک جسته
کوره یکری بر بنی ماده ده کوسا ترلدیکی وجهله مقطوع خرج
الیه جقدر

(اوتوز ایکنی ماده) اساس دعوائیه کریشلدکن دفعه

ویریلدجك اعلامات علیهنه اعتراض علی الحکم و اعاده
 محاکمه اولنوبده اعلامات سابقه نك حاوی اولدیغی موادی
 فضله برشی حکم اولمز ایسه اونوز بشیجی ماده ده کوسنرلدی
 و جمله مقطوع و اگر فضله برشی حکم اولنور ایسه اول فضله نك
 مقدارینه کوره نسبی خرج النہ حق و فقط اشبو فضله ایچون
 النان خرج مقطوع خرجك الہ دون مرتبه سندن نقصات
 اولیه جقدر

(اونجی فصل)

(اعتراض الغیر دعوا الرندہ النہ حق خرجلر بیانده در)

(اونتوز اونجی ماده) اعتراض الغیر دعوا الری اوزرینه
 ویریلان قرارلر ایچون عادی دعوا الرده النان خرجلر مشالو
 خرج النہ جقدر

(اون برنجی فصل)

تعیین مرجع حقنله ویریلان قرارلر النہ حق خرجلر بیانده در

(اونتوز درونجی ماده) تعیین مرجع حقنله ویریلان قرارلر
 ایچون اگر اساس دعوی بشبیک غروشدن اشاعی ایسه یکر
 بش و بشبیکدن فضله اولور ایسه الی غروش مقطوع خرج
 استیفا اولته جقدر

(اون ایکی فصل)

(فرغت اولتان دعا ویدن النهجی خرجلریا ننده در)

(اوتوزیشی ماده) طرفینک دعوا دن فرغت ایلمدی اوزرینه ویریلدی

علامات ایچون کرک بدایت و کرک استیناف و قییر محاکمه ماده

سابقه ده تعریف اولندی فی اوزره خرج النور

(اون اوچی فصل)

(استیناف محکمه لرنده النهجی خرجلر حقنده در)

(اوتوز التخی ماده) استیناف استدعاسنک اساس مصلحت

کریشل کسزین ردی و قرار قرینه لرك تصدیقی و الحاصل بدایت موقوف

خرجلره تابع اولان حکم و قرار لرك استیناف تصدیقی و قوعنده بدایت

النان مقطوع خرجلر شبنده خرج النهج قدر

(اوتوزیدیخی ماده) استیناف محکمه سنده براعلام فتح

اولنوبده اول احلاهی ویرمش اولان محکمه به اعاده اولنور اساس

مقطوعا یوز غروش خرج النور

(اوتوز سکرینی ماده) استیناف دعواسنک اساسا تفتیل

بدایت محاکمک حکملری اصلاح و یا تصدیق اولنور ایسه بدایت

محکمه سنده التمسی مقتضی اولان خرجلر درجائنده اعلام خرجی

اخذ اولنور

(اون درد بخي فصل)

(اجرای موقت قرارداری حقننده در)

(اوتوز طقوز بخي ماده) كرك نيدایت و كرك استينا فده اساس دعوى
تدقيق اولنمزدن اول برقرارك موقتا اجراسنه دائر و يريلان قرار لر
ايچون بوز غروش خرج مقلوع الننه جقدر

(اون يشخي فصل)

(تميز محكمه لرنده الننه جق خرج لربيا ننده در)

(فرقي ماده) محكمه تميزك حقوق و چرا دائره لرنده و باهيشت
عمومته سنده بر اعلامك بقصد يقنده تميز اولنان اعلامك و برلند
محكمه دن صرفا ج غروش خرج اعلام النمش ايسه انك ايكي مشو
و نقصان النور ايسه مقلوعا ايكيوز غروش الننه جقدر و اعلامك
قصد نندن صكره بونك متضمن اولديغي دعواي رؤيت ايدن محكمه دن
يکخي دفعه اوله رق و يريله چك اعلامك تابع اولديغي خرج بتكرار
خذ اولنه جقدر

(اون النخي فصل)

(صورت خرج لري حقننده در)

(فرق بر بخي ماده) اعلامات و اوراق ساثره نك حضور قلري
اخراج اولند قله بهر بوزا لي كله ايچون اوتوز غروش و يوزا لي كلدن

۱۱
اكك اولودايد مقطوعا اونوز غروش النور

(اون بدبخی فصل)

(مواد متفرقه بیا نك در)

(فرق ایکنی ماده) محکمه دن ارسال اولنان تذکره لوك هریری

ایچون یکر می بخر غروش خرج النہ جقدر ایجنی بوتلرک تأکید لرندن
طولای نی تکرار خرج النہ جقدر

(فرق اوچیننی ماده) بر شخصک حجری و یا حجر دن قودتار لسی

معامله سند د اثر و بریلہ جن قوارلردن بوزاللی غروش خرج
النہ جقدر

(فرق در دیننی ماده) کرک مدیون نر دنده و کرک شخص آخرده

اولان اموال و املاک و نقود و اشیای سائرہ نک حجری و یا

بعد الحجر دفعنه دائر و بریلہ جن قوارلردن حجری ادعا اولنان

شیئک نسبتنه و یکر می برنجی بنده کوس ستریلان در جاده کون

مقطوع خرج لالنہ جقدر

(فرق بشیننی ماده) عینا و یا خلاصه بر محله تعلیق و یا بشیننی

لازم کلان بر ورقه نک تنظیم و یا خود صورتنک اجراسی ایچون

اون غروش النہ جقدر

(فرق التینی ماده) محکمه دن بر شیئک اجراسی ایچون تغییر

اولئاذ ما مورد مخصوص طرفندن وظیفه نك اجرا اولند یقینه
 دآثر تنظیم اولنه حق ضبطنامه ایچون اوز غرووش خرج النہ جقدر

(فرق یدخی ماده) رد اعضابه دآثر وقوعبولان استدعالرک
 ردینه دآثر ویریلان قرارلرایچون الی غرووش خرج النہ جقدر

(اون سکونجی فصل)

(مواد جزائیه ده النہ حق خرجلریاننده در)

(فرق سکونجی ماده) مواد جزائیه ده النہ حق خرجلرک جمله
 علی الاطلاق حق سرچیقان طرفه عائد اوله جقدر

(فرق طقوزنجی ماده) جزا دعوالرنده التمسکی ایجابایدن خرج
 ومصارفاتک بشینا استویه ابتدیرلسی ممکن اولدیغی حالده بعد
 ایجابایدن طرفدن تحصیل اولمق اوزره حسابایدیله جلت
 و فقط بونلردن مخبرلرله طبیب و مامور و جراح و قابله اجرت
 ومصارفات یومیته و سفریه لری کی در حال ایفاسی لازمه کلان
 ایچه کذلک ایلروده ایجابایدن تحصیل اولمق اوزره طرف
 دولتدن استویه اولنه جقدر

(النجی ماده) قانونا اعدام اولنان شخصک محکوم اوله جخی
 خرج ومصارفات سائرہ لکه سندن اخذ اولنه جقدر

(اللی برنجی ماده) جزا محکمه لریک هر چه لرنده فیدیه اصولی
 عا کر حقوقیه ده اولان اصوله تابع اوله جق و فقط مدعی خصوصیلر
 لریکدن محاکمه ویرله بک عریمالدرایله فیده تابع اولان اورقدن
 فیدیه خرجی بشینا لنه جقدر

(اللی ایکنی ماده) جزا دعوالرنده حقوق شخصیه به عا ئه اولو
 نوزره هر نه فاعله اولور ایسه اولسون اموال و املاک و اشیا سلیم
 و یا برمیبلع معین تحصیل حکم اولند یعنی حالده مؤخر محکوم علیه
 عا ئه اولو شرطیله حقیقیان طرف محاکم حقوقیه ده جاری اولان
 رسمی بشینا ویره جقدر

(اللی اوچنجی ماده) جرد عوانک محکمه ویرورودندن ختام تحقیقا
 و حکم قطعی سی صد و رینه دکی ن هر راست نظا فنامه و هر برضیت
 فاعله دن اون عر و ش اشد اولنه جق و اختام قد راست نظا ف
 و یا ضبط اولنان برافاده ناک رقه سی لنه میوبده اکمالی یوم آخره
 تسلیم قلند یعنی حالده ما بعد ایچون بشقه جده اون عر و ش
 لنه جقدر

(اللی در دنجی ماده) مواد جزائییه به معلق تنظیم قلنه حق بلایه
 علاملردن ماده اییه ده تعیین اولنان درجانه کوره
 خرج لنه جقدر

(اللی بشینی ماده) یکمحدرت ساعتان برهفته به قدر حیسر

و جزای نقدی و موجب افعاله دائر تنظیم قلعه حق اعلام کردن بکرم
 بش و بر هفته دن بر آیه قدر اولانندن الی و بر آیدن اوج آیه قدر
 اولانندن یتمش بش و اوج آیدن اوج سنه به قدر اولانندن یوز الی
 و نفی موقت اعلامندن ایکی یوز و موقت کورک و موقت قلعه بند لکند
 اوج یوز و اعدام ایله مؤبد کورک و مؤبد قلعه بند لک و نفی ابد جزای
 متضمن اولانندن اوج یوز الی غرض اخذ اولنه جقدر

الی التبی ماده ذکر اولنان اعلام صورتلرنی هر کیم ایسترایسه
 کتوره جکی اون غرض شلق ورقه مقطوعه اوزرینه یازیلوب قرقچی
 بندره کوسترلدیکی و جمله عدد کلماته کوره خرجنی و یروب اله
 بیله جکدو

الی بدیجی ماده بردعوا به متفرع اوراق صورتلرنیک اعطاسنده
 قرقچی ماده ده محرر اولدیغی اوزره عدد کلماتی اوزرینه معین
 اولان خرج النور

الی سکر بنجی ماده محاکم جزایشه دن یازیله جوت تخلیف تذکری
 قرق ایکی ماده ده مندرج خرجیه تابع اوله جقدر
 الی طقوز بنجی ماده امور جزایشه ده وکالت استجلی مواد حقوقیه
 اولان اصول و رسمیه تابع بولنه جقدر

التمشیه ماده قانونک مساعد اولدیغی احوالده دعوا دن

فراغت وقوعنده حین فراغت دعوائیه دیکر وقوعبولان خرج
و مصرف فارغ اولاندن الهه حق و اگر ایکی طرفه بکد بکردن
مدعی بولور و مؤخر ایکیسیده دعوا دن فارغ اولور ایسه
بو حالده وقوعبولان خرج و مصرف مناصفه ایکیسندن
اخذ اولنه جقدر

(التمش بر بنی ماده) دعاوی جزائیة دن علولای اجرای تحقیق
ایدن محکمه تک بولندیغی شهر و قصبه دروندن جات
اولنه حق مخبر لوله حسب الزوم اوزاق و یقین محله اعراض
ایجاب ایده جک مأمور و طبیب و جراح و قابله لر و محکمه تک
بولندیغی شهر و قصبه دروندن جلبا اولنان مخبر لولک
اجرت یومینه لری کند ولرنیک صفت و درجه لرنده کوره
محکمه طرفندن قرارلشدیریلور لکن بویومینه اجرتی الی
غروشی تجاوز ایده عز بولر شهر و قصبه خارجنده بولنان
محلردن جلبا و لنور لر ایسه مصارف راهیه لری بللحساب
بشقه جه تادیه اولنور

(التمش ایکنی ماده) کشف و معاینه و سائر ایچو اوزاق
و یاقین محله کوندربله جک مأمور و طبیب و جراح و قابله لر
حقنده ماده سابقه ده بیان اولندیغی و جمله معامله
اولنور

۱۹
(التمش اوچینجی ماده) جزا دعواسی استیناف و یا عینیه نقل
اولند یعنی حالده بود دعوا الرک حقوق شخصیه به عا ئدا ولات
جهتندن استینافا و تمیزا الله حق خرجلر مواد حقوقیه دذ
النان خرجلره تابع اوله حق فقط جزا جهتنه دائر بو محکمه لردن
و یريله جک اعلام خرجی الی بشیجی ماده ده کوستریلان درجا
اوزرینه حسابا ولنه جقدر

(التمش در دینجی ماده) دعاوی جزائیة نك اشای رؤینده
وقوعبولان خرج و مصرف ضبطنامه لرده بشقه بشقه
کوستریله جک و ختام دعوا ده بونلرک مفرداتی حاوی ضبط
کاتبی طرفندن بر جدول تنظیم و بشینا النان خرجلره تحصیل
ایجابایدن خرج و سائره بشقه بشقه کوستریله رک اعلام
درج ایند ملک اوزره محکمه به تقدیم قلنه جقدر

(اون طقوز منجی فصل)

(اجرا خرجلری بیایاننده در)

(التمش بشیجی ماده) اعلاما نك اجرا سندن طولانی الله حق
خرجلر نظامات مخصوصه سنه توفیقا اخدا اولنور

(یکر منجی فصل)

(دیپوزیتودن الله حق خرجلری بیایاننده در)

(التمش بتجی ماده) محاکمه و یا وزن نه یه و یا خود عتد لیه
نظارت نه مربوط اولان دوا تر دن برینه نقود و اوراق تقدیر
و یا ذیقمت اشیا نك تودیع ایچون یوزده یارم خرج الله جقدر
و مدت تودیع بر سنده لی تجاوز اید رایسه بهر سنده
ایچون فضله اوله رق یوزده ربع الله جقدر

(التمش بتجی ماده) محاکمه و یا وزن نه یه تودیع اولتار
نقود و اوراق تقدیر و یا ذیقمت اشیا و هر نوع اوراق
ایچون بر ضبط نامه تنظیم اولتوب بوضبط نامه نك قیدیری
و ورقه صحیحه بهاسی بدایت محکمه لرنده جاری اولان
اصوله تابع بولنه جقدر

(التمش سکره بتجی ماده) اشیا و اوراق تقدیر نك تقدیر
قیمتی اصوله توفیقاً اجرا اولنه جقدر

(یکری برنجی فصل)

(بریه دعاوی قلی خرج لیلی بیاننده در)

(التمش طقوز بتجی ماده) بوشیك دور تصرفی ضمنتله
دعاوی قلمندن تنظیم اولنه جوستدا ایچون اول شیشك
تعیین یا خود تقدیر اولنان قیمتندن یوزده یارم خرج

النه جق و هر حالده بو خرج الی غروشدن دون اولیده جقه
واشیای مذکوره نک بیع مقایضه سنده قیمتی اصوله
توفقا تقدیر قلنه جقدر

(یتمشخی ماده) ایجار و استیجار مقاوله نامه سیچون
مدت ایجار نه اولور ایسه اولسون یوزده یارم خرج
النه جق و فقط بویا بده الیه جق خرج هر حالده الی غروشدن
اشاعی اولیه جقدر

(یتمش برنجی ماده) بویولده ایجار و استیجار مقاوله
نامه لرینک اخره دوری و یا خود ما جورک اخره ایجاری
و یا ایجارا فسخی حقنه اولان مقاوله نامه لر ایچون باقی
قلان مدتک ایجاره سندن ماده سا بقه ده بیان اولتان
خرج الیه جقدر

(یتمش ایکنجی ماده) بر دین سندینک تنظیمده سندک
حاوی اولدینی مبلغدن یوز بیک غروشه قدر ایسه یوزده
یارم و زیاده سیچون بهر بیک غروشه ایکی غروش رسم الیه جق
و هر حالده اشیا و رسم الی غروشدن اشاعی اولیه جقدر

(یتمش اوچنجی ماده) بر دینک تمذید مدتی حقنه تنظیم
اولتان مقاوله نامه دن ماده سا بقه ده بیان اولتان

خرجك نصفی الله جی و فقط بورسم دخی هر حالده الی غره شد. ناشایف
اولیه جقدر

یتمش در دخی ماده بردینک تأمینتی حاوی تنظیم اولنان آری
کفالتا ماده دن یتمش ایکنجی ماده ده مخیر اولان رسهار الله جقدر
کفالتا اصل دین سند دده تخریر قلند یسه ابروجه بر رسم
التمیه جقدر

یتمش بشینجی ماده رهن مقاوله نامه سی و صلحنامه و ابدا
نامه ایچون کذلک یتمش ایکنجی ماده ده بیان اولنان رسهار
الله جقدر

یتمش التجی ماده شرکت تشکیلی و یا خود مد تلری منقضیه
اولمش اولان بر شرکتک تمدید مدتی حقته تنظیم اولنان مقاوله
نامه لردن شرکتک سرماییه سی یوز بیک غروشه الله یوز ده بر
ویوز بیک غروشدن زیاده سیچون یوز ده یارم رسم الله جق
و هر حالده سرماییه تک مقدارینه نسبة استیغاسی لازمه کلان
رسم یوز غروشدن اشاعی اولیه جقدر

یتمش یدینجی ماده بر شرکتک سرماییه سبک تر یدینه برابر
سائر شرائطک تعدیل حقته تنظیم اولنان مقاوله نامه ایچون بالک
تزیید اولنان سرماییه اوزرینه ماده سابقه ده بیان اولنان
خرجلراخذ اولنه جق و بو خرج هر حالده یوز غروشدن اشاعی

اولیه جقد

یتمش سکر بنجی ماده بر شرکتک فسخی و معاملاتی که قطعی
و سرمایه ستمک تقسیمی جقد اولان مقاوله نامه دن شرکت
سرمایه ستمه و تقسیم اولنه حق موجود اوز رینه یتمش التنجی
ماده ده بیان اولنان خرج لالت جقد

یتمش طقوز بنجی ماده بر شرکت سرمایه ستمک وضع و حصه
داران طرفندن بدل اسهامک ایفا اولند یغنه دار ثبیا نامه لردن
شرکت مقاوله نامه ستمه التنجی لازم کلان رسمک ربه مقدار
خرج اخذ اولنوبیا بنجی بومقدار یوز غرو شدن اشاعی اولیه جقد

سکسانجی ماده بر شرکتک معاملاتی فسخ اولمزدن اول
فسخی جقد تنظیم قلنان مقاوله نامه دن بهر شخه سی ایچوت
یوز غروش الت جقد

سکسانجی ماده تخمینا تنظیمی ایچون یوز غروش
و عمومی و کالتا مه ایچون یوز و خصوصی و کالتا مه ایچون
الت غروش الت جقد

سکسان ایکنجی ماده بولیجه نک عدم قبول و یا خود
تأدیه سندن و امر محرم با جمله ستماتک عدم تأدیه سندن
و یا خود بر تعهدک عدم ایفا سندن طولانی تنظیم اولنه حق

بروشتونك هر بر شخه سی ایچون الی غروش الله جقدر
سکسان اوچنچی ماده بر پولیجه نك حین تنظیمند پولیجه نك
اوزرینه کشیده قلنان شخصك محل اقامتی طوغری بیان
اولتمدیغی وارانیا لوبیده بولتمدیغی حالده تحری علم و خبر نك
تنظیمی ایچون الی غروش الله جقدر

سکسان دردنجی ماده بروشتوا اولمش اولان پولیجه
و بونوبدلنك تادیه سیچون شخص ثالث طرفندن وقوعی اولان
طلبنامه ایچون یکر می غروش الله جقدر

سکسان بشینچی ماده آوال دنیلان کھالتنامه نك تنظیمی
ایچون کھالت عادیه ده التمسی لازم کلان خرجك ربی الله جقدر

سکسان التنجی ماده حکم تبدیلی و یا عزلی و فسخ و کالت و بعد
ایقای و کالت وکیل ایله موکل بیننده تنظیم اولتان ابرانامه
ایچون هر بر شخه سندن الیشر غروش الله جقدر

سکسان یدنجی ماده اشیو و فصلده بیان اولتان ورقه لر
خارجدن تنظیم ایتدیربیلوبیده حاوی ولد قلمی امضالرك
تصدیق ایچون دعاوی قلمینه مراجعت وقوعی لور ایسه هر بر
امضانك تصدیق ایچون مقطوعا الی غروش الله جقدر

سکسان سگر بنجی ماده بر ورقه نك تاريخی مثبتا و لمق ایچون
 دعاوی قلنده قیدی طلبا اولند قده قیدی ایچون الی غروش و هر
 بر مصدق صورتی ایچون بکرمی بش غروش الیه حق قدر
 سکسان طقوز بنجی ماده تبایع اولنان پروستو و سندات
 و اوراق ستاره ایچون بش بنجی فصلده بیان اولنان تبایعیه خرج
 الیه جغنی کیم اوراق مذکوره نك صورتلری طلبا اولند قده قیدی
 ماده موجبجه صورت خرجیده الیه حق قدر

طقسان بنجی ماده اشیاد فتری تنظیمی ایچون بهر ساعت ایچون
 مقطوعا ورق غروش الیه حق قدر
 طقسان بر بنجی ماده مغازه و دکان ضبط و تمهیری و یا اشی
 فروختی حق قده تنظیم اولنده جو ضبط لک هر بری ایچون بکرمی غروش
 الیه حق قدر

طقسان ایکنجی ماده تجارت دفتر لونیك تصدیقی ایچون هر بر
 دفتر دن اون غروش رسم معینندن بشقه هر بر صحیفه سی ایچون
 بکرمی ماده الیه حق قدر

طقسان اوچنجی ماده دعاوی قلی معرفتیه ترجمه اولنان
 اوراق هر یوز الی کلمه سندن اوتوز غروش الیه حق قدر
 طقسان درد بنجی ماده خارجیه ترجمه اولنان ورقه نك

مقابلہ و تصدیق ایچون ماده سابقہ ده بیان اولنان خرجك تصدی
النه جقدر

طقسان بشیخی ماده لاجل التصدیق دعاوی قلنه و بریلان
اوراق اوراجه حفظ اولنه رق بالکرم صورتی علاقہ دارلر
و بریلور

یکرمی ایکچی فضیل

امور بحریه دعاوی قلی خرجاری حقننده در

طقسان التخی ماده صحیفه لرینه نومرو وضع وضع کشیده
اولنه حق برقطعه یومیه دفترى و تجارت بحریه قانوننامه سنک
الی یادبخی ماده سنه توفیقاً دفتر مذکورک یوقلاً نمسی ایچون یکرمیش
غروشالنه جقدر

طقسان یدبخی ماده صحیفه لرینه نومرو وضع وضع کشیده
اولنه حق لیبرطو تعبیر اولنوراستقرضات بحریه دفتر ایچون اولنه
بش غروشالنه جقدر

طقسان سکزیبخی ماده تجارت بحریه قانوننامه سنک هر

سنه سیچون اولن غروشالنه جقدر

طقسان طقوزبخی ماده ما نفستونک تطبی طلبنده سفینه

یکرمی طونیلا تولق ایسه یکرمی و یکرمی طونیلا تودن یوز طونیلا
تویه قدر ایسه قری و یوز طونیلا تولقدن بیوک اولور ایسه

التمش غروش انه جقدر

یوز بنجی ماده قبودانك راپورطوسی یعنی تقریری ایچون اولتوز
غروش النور بحریه قانوننامه سنك ۵۷ و ۵۹ بنجی ماده لرینه باق

یوز برنجی ماده طائفه ویا یولجیلک بشقه بشقه ویا برلکده
استماعیل قبودانك ضبط تقریری ایچون یکر می بش غروش اخذ
ایدیلده جقدر بحریه قانوننامه سنك ۶۱ و ۶۲ بنجی ماده لرینه باق

یوز ایکنجی ماده یوز بنجی و یوز برنجی ماده لرده بیان اولنان
اوراقك صورتی طلب اولند قده صورتیچون ایروجه صورت
خرچی انه جقدر

یوز اوچنجی ماده طائفه دفترینك تنظیمی ایچون قبودان ایله
ضابطانك و طائفه ارك عددینه کوره هر بری ایچون بش غروش
النه جقدر

یوز درنجی ماده طائفه دفترینك تبدیلنده سفینه به دخول
ویا خروج ایدن آدملرك هر بری ایچون بش غروش انه جقدر

یوز بشنجی ماده قبودان و ضابطان و طائفه نك صورت
استخداملری شروطتی حاوی تنظیم اولنان مقاوله نامه لر ایچون

اون غروش النور

یوز التخی ماده بند سابقده کوستریلان مقاوله نامه ناک
تصدیق ایچون اون غروش النور

یوزیدمخی ماده نول مقاوله نامه سنک تنظیم ایچون بد نول
بیک غروشه قدر ایسه یکری و بیک غروشدن اوچیک غروشه
قدر ایسه قرق و اوچیکدن التی بیک غروشه قدر ایسه التی
غروش النور حق و التی بیک غروشدن فضل ایسه بهر ایکی بیک
غروش زیاده ایچون اون غروش علاوه قلنه جقدر

یوز سکر مخی ماده تحمیلته سند اتک بهر نسخه سچوز سکر
غروش النور

یوز طقوز مخی ماده سفینه نک تکه سی و یا حمل سی و اوزینه
یا پیلان استقرضات بحر قوتطورا نول سنک تنظیم و یا خود بالکون
تصدیق ایچون مبلغ مستقرضه و یوزیدمخی بندره محرز در جائه
کوره خرج النور جقدر

یوز اوینخی ماده سیغورطه سندنک تصدیق و قید ایچون
اگر سیغورطه تحت النان مبلغ بیک غروشه قدر ایسه الی
و زیاده ایسه یوز غروش النور جقدر

یوز اون برمخی ماده مصادمه و غرق و شکست و قوعنده

سفینه نك اثمان حاصله سنك دیوزینو طریقه ایجاب بایدن محله
توقیف و حفظی ایچون اثمان مذکور به کوره یوزیکو منجی ماده ده
کوستریلان خرجلر الله جقدر

یوزاون ایکنجی ماده سفینه نك سیر و سفره قابل اولوب
اولد یغنك تعینی و مصادعات و خسارات بحریه نك تحقیق
و تقدیری و الحاصل حقوق تجارت بحریه به متعلق هر نوع
تحقیقات و کشفیات اجرایی ضمنیه ارباب و قوق تعینی ایچون
یکرمی بش غروش الله جقدر

یوزاون اوچنجی ماده بالجمله ارباب و قوقك تحلیضنده هر یک
تالیف خططی ایچون او توز غروش الله جقدر
یوزاون دردیجی ماده بالجمله ارباب و قوقه یازیلان هر بر
تذکره ایچون یکرمی بش غروش الله جقدر

یوزاون بشنجی ماده ارباب و قوق جانبدن تنظیم اولوب
محکمده و یارعاوی قلنه تقدیم اولنان تقریر لک قید و حفظی
ایچون قیدیه خرجندن بشقه او توز غروش الله جقدر

یوزاون التنجی ماده سفینه نك اثناسی و دوتماسی و تمهیز لوزی
و قومانیه سی ایچون ویریلان ایجه و اشیا ی سائره بیرو استقراض
بحریه داترقانون تجارت بحریه نك التنجی ماده سنك التی وید

فقیر لرینه توفیقاً ایکی نسخه اولوق اوزره تنظیمی لازم کلان بوصوله و علی
و خبر و سندات غیر رسمیه نك بر نسخه سنك تجارت قلمنه و ب
خود تجارت قلمنلاریه سته امانه وضعی ایچون اون بئش غروش
النه جقدر

یوزاون بدینجی ماده قانوننامه تجارت بحر به نك التیجی
ماده سنك بروا و بیجی فقره لرینه بیان اولنان مصادیق و دیونك
مضرات بوصوله لرینك تصدیق ایچون اون غروش النه جقدر

یوزاون سکرینجی ماده سفینه محاسبه وقتینك هر سفر
خاتمده صح کشیده سیله قیادلمسی ایچون یکرمی بئش غروش
النه جقدر

یوزاون طقوزینجی ماده بر سفینه نك و یا موله سنك
ایاندون طریقله ترکی حالنده تنظیم اولنان مضبوطه ایچون
الی غروش النور

یوز یکرمینجی ماده قیمتی معین و یا خود تخمین قیمتی ممکن اولان
اشیاد وقتینك تنظیمی ایچون قیمتی اوچیک غروش تجاوز ایتمه
اوتوز و تجاوز ایلمه بیک غروش النه جقدر

یوز یکرمی برینجی ماده بر سفینه و یا بر حصه سنك بر صند النك

وآلات وادوات و اشیای سائره سنك بالمزایده فروختی همچون شنی
 بیک غروشه قدرایسه او تو زوبیک غروشدن ایکی بیک غروشه
 قدرایسه قرق و ایکی بیک بر غروشدن الی بیک غروشه قدر فضله
 سیچون بهر ایکی سیکده فضله قرق و الی بیک غروشدن یوز بیک
 غروشه قدر فضله سیچون بهر ایکی بیک غرو شده فضله بکری
 و یوز بیک غروشی تجاوز ایلد یکی حاله بهر ایکی بیک غروش همچون
 فضله اون غروش الیه جقدر

(خامنه)

(یوز بکری ایکنی ماده) اشبو تفریده کوستریلان بالجمله
 خرجله مجیدیه بکری غروش حسابیه تحصیل اولنه جقدر
 و مجیدیه لوله اوللق و بشك کسور لری بر مجیدیه دن اشاغی
 اولان مقدار ایچون قبل اولنه جفی کجه بش غروشدن اشاغی اولنلر
 كذلك مجیدیه کسور اتیله استیفا اولنه جقدر و فقط
 بر غروشدن اشاغی بر مقدار التمسی ایجاب الیر
 ایسه کاملاً مجیدیه اوله رق
 بر غروش الیه جقدر

تبعه اجنبیه نك محاکم عثمانیه دن اخذ ایلد کلمی اعلاما ندن طولانی
محکوم اولان میا لغدن شمدکیه قدر یوزده بر حسابیله خرج النفقه
ایکن بوکره نشر اولنان تعرفه ده خرج اعلامک یوزده ایکی حسابیله
ترتیب ودها بر طاقم رسوم تاسیس قلمسندن طولانی دول مخایه
سفارتلری جانبندن وقوعه کلان اعتراضات اوزرینه بوباید
سفارت ترجمانلریله محکمه تجارت ریاست اولسی بینده جریان
ایدن مذاکراتک نتیجه سنده اولو محاکمه درود ایده جک
سفارت ویا قونسلس تقریرلریله بونلره مربوط اولان استدعا
نامه ضرورتلرینک قیدی خرجندن مستثنا طوقلسی ثانیا مدعی
عمومیلرک مداخله ایده جکی جزا دعوالرته جرمک شبتنه متعلقه
محاکمه ابراز اولنه جق اوراق انلرک واسطه سیله ویریله جکندن
بومثلوا وراقک دخی قیدی خرجندن مستثنا طوقلسی ثالثا
اجرای محاکمه ایچون تعیین اولنان یومده طرفیندن هر قیسی کلان
ایسه انک غیابندن حکم اولنه بیلک انلره بشقه بشقه احضار
بو صله سی کوند رلیسی واکر محاکمه نك یوم آخره تعلیقنه محکمه جک

قرار و بریلور و بوقرار دخی طرفینه بیلدیریلور ایسه بوقرار طرفینک
 غیابنده اتخاذا اولنماقجه و یاخود طرفیندن بری حاضر بولنوبده
 حکم غیابی طلبا یلش اولد قجه تکرار احضار بوصوله سی تحریرینه
 حاجت اولماسی رابعا بشیوز بیک غرضه قدر اولان
 دعوالردن یوزده ایکی نسبتنده و بومقدار دن زیاده سی ایچون
 یوزده بر نسبتنده خرج اعلام النسی خامسا بر شیشک ضبط
 و نصرفی حقنده اعطا اولنه حق اعلاملردن یوزده ایکی نسبتنده
 و بونک غیری حق مرور کی دعوالر اوزرینه اولان قرارلری حاوی
 اعلاملردن مقطوع خرج النسی سادسا اعلاملک اجرایی
 ایچون محکوم اولان طرفه تبلیغی لازم کلان صورت ایچون
 مقطوعا اوتوز غرض النسی و اثنای محاکمه ده دعوایه متعلق
 اوراقک طرفیندن استخراج اولنه حق صورتلرندن طولایی خرج
 النامسی سابعا جزا دعوالر نه بر موجب تعرفه النسی لازمکلا
 خرجلرک تأدیه اولنما مستندن طولایی دعوالرک رؤیتندن صرف
 نظر اولنماسی ثامنا اموال مسروقه نک ایچنی صاحبیه
 تسلیمنده خرجک النسی قاسعا قیضلاریه لر طرفندن تبعه
 اجنبیه حقنده تنظیم اولنه حق و کالتامه لک اصول حاضره بر
 توفیقا معتبر طولیسی بونلرک ترکیجه و یاخود فراترجه اولر
 تحریری و یاخود بولساندن بر یله مصدق ترجمه سی بولنمسی

صور قلمی قرار شد بر پله رق اولیا بده عدلیه نظا تندن
 تقدیم قلنان تقریر مجلس مخصوص وکلایه لای القرائه
 تعدیلات محرره بی حاوی تنظیم اولنان فرانسه و رقه
 صورتك ذكر اولنان سفارتك تبلیغات لازمه اجرایی
 ضمننده نظارت جلیله خارجییه به حواله سبیله یوم ساعدا
 تبعه اجنبیه به مخصوص و مختصر اولیوب تبعه عثمانیه حسنک
 دخی جاری اوله رق مساوات مطلوبه نك تمامی استحصالی
 بالنسب کیفیتك نظارت مشارالیه به اشعار قلمش
 اولدیغی عدلیته نظارت جلیله سندن خیرا
 وارد اولان فی ۷۷ نشرین اول شنه

محریرانده اشعار اول نمشد



مُقَدِّمَةٌ

سایه معارف و ایش جناب
پادشاهیده ولایتک یدبحر دفعه
اولمق اوزره طقسایک سته سالنامه
دخی جمع و ترتیب اطنه او توزیک عرفیه
اولدیفندن زیرده محضر تقویمده کی
اوقات و ساعات عرض مذکوره
توفیقاً تنظیم اولمشدر

تَقْوِیمُ سَنَائِکْ

[illegible]

[illegible]

روز	روز	روز	روز	روز	روز	روز	روز	روز	روز	روز	روز
۱	۲	۳	۴	۵	۶	۷	۸	۹	۱۰	۱۱	۱۲
۱۳	۱۴	۱۵	۱۶	۱۷	۱۸	۱۹	۲۰	۲۱	۲۲	۲۳	۲۴
۲۵	۲۶	۲۷	۲۸	۲۹	۳۰	۳۱	۳۲	۳۳	۳۴	۳۵	۳۶
۳۷	۳۸	۳۹	۴۰	۴۱	۴۲	۴۳	۴۴	۴۵	۴۶	۴۷	۴۸
۴۹	۵۰	۵۱	۵۲	۵۳	۵۴	۵۵	۵۶	۵۷	۵۸	۵۹	۶۰
۶۱	۶۲	۶۳	۶۴	۶۵	۶۶	۶۷	۶۸	۶۹	۷۰	۷۱	۷۲
۷۳	۷۴	۷۵	۷۶	۷۷	۷۸	۷۹	۸۰	۸۱	۸۲	۸۳	۸۴
۸۵	۸۶	۸۷	۸۸	۸۹	۹۰	۹۱	۹۲	۹۳	۹۴	۹۵	۹۶
۹۷	۹۸	۹۹	۱۰۰	۱۰۱	۱۰۲	۱۰۳	۱۰۴	۱۰۵	۱۰۶	۱۰۷	۱۰۸
۱۰۹	۱۱۰	۱۱۱	۱۱۲	۱۱۳	۱۱۴	۱۱۵	۱۱۶	۱۱۷	۱۱۸	۱۱۹	۱۲۰

[illegible]

روز و ماه	روز و ماه	روز و ماه	روز و ماه	روز و ماه	روز و ماه	روز و ماه	روز و ماه	روز و ماه	روز و ماه	روز و ماه
اول شرفیه	بازار	۱	۲۸	۱۰	۷	۲۹	۸	۱۴	۱۱	۱۵
طلوع بحر طبر	صالح	۲	۲۹	۱۱	۸	۳۰	۹	۱۵	۱۲	۱۶
آخر ایام مطهر	جمعه	۳	۳۰	۱۲	۹	۳۱	۱۰	۱۶	۱۳	۱۷
مابین	جمعه	۴	۳۱	۱۳	۱۰	۱	۱۱	۱۷	۱۴	۱۸
فوت	جمعه	۵	۱	۱۴	۱۱	۲	۱۲	۱۸	۱۵	۱۹
رسیدگان و گذران	بازار	۶	۲	۱۵	۱۲	۳	۱۳	۱۹	۱۶	۲۰
فوت	بازار	۷	۳	۱۶	۱۳	۴	۱۴	۲۰	۱۷	۲۱
بنای قسطنطنیه	صالح	۸	۴	۱۷	۱۴	۵	۱۵	۲۱	۱۸	۲۲
تغییر شمس و جوزا	جمعه	۹	۵	۱۸	۱۵	۶	۱۶	۲۲	۱۹	۲۳
طلوع نجم زریا	جمعه	۱۰	۶	۱۹	۱۶	۷	۱۷	۲۳	۲۰	۲۴
فوت	بازار	۱۱	۷	۲۰	۱۷	۸	۱۸	۲۴	۲۱	۲۵
مجمع عیسی	بازار	۱۲	۸	۲۱	۱۸	۹	۱۹	۲۵	۲۲	۲۶
افراز کدما	جمعه	۱۳	۹	۲۲	۱۹	۱۰	۲۰	۲۶	۲۳	۲۷
کل بدایا	جمعه	۱۴	۱۰	۲۳	۲۰	۱۱	۲۱	۲۷	۲۴	۲۸
حزبان قنک	بازار	۱۵	۱۱	۲۴	۲۱	۱۲	۲۲	۲۸	۲۵	۲۹
اول رجب و اوج	بازار	۱۶	۱۲	۲۵	۲۲	۱۳	۲۳	۲۹	۲۶	۳۰
قلعه باد نجات	جمعه	۱۷	۱۳	۲۶	۲۳	۱۴	۲۴	۳۰	۲۷	۳۱
صعد باد نجات	جمعه	۱۸	۱۴	۲۷	۲۴	۱۵	۲۵	۳۱	۲۸	۱
انجام تبرین	بازار	۱۹	۱۵	۲۸	۲۵	۱۶	۲۶	۱	۲۹	۲

روز و ماه و سال	روز و ماه و سال	روز و ماه و سال	روز و ماه و سال	روز و ماه و سال	روز و ماه و سال	روز و ماه و سال	روز و ماه و سال	روز و ماه و سال	روز و ماه و سال	روز و ماه و سال
۵۸۶	۵۱۱	۵۰۸	۴۴۲	۱۰۹	۴۵	۸	۴۷	۱	صالی	بش آفروز نور
۵۷	۵۱	۵۰	۲۴	۱۰	۴۶	۹	۴۸	۲	جمعه	طالع اولیک
۵۶	۵۱	۵۰	۲۴	۱۰	۴۷	۱۰	۴۹	۳	پنجشنبه	فوق آن نوح
۵۶	۵۱	۵۰	۲۱	۹	۴۸	۱۱	۵۰	۴	جمعه	طالع بران رومی
۵۵	۵۱۱	۵۰	۲۱	۹	۴۹	۱۲	۵۱	۵	جمعه	مهر نیکو
۵۲	۵۴	۵۰	۲۱	۹	۵۰	۱۳	۱	۶	بازار	دخول البیوم فی النکاح
۵۴	۵۴	۴۹۸	۲۱	۹	۲۱	۱۲	۲	۷	بازار	مناجات مومنین
۵۴	۵۴	۴۹	۲۱	۸	۲۴	۱۵	۴	۸	صالی	اول فصل صیف
۵۱۶	۵۴۱	۴۹	۲۱	۸۹	۲۴	۱۶	۲	۹	جمعه	تحويل شمس بر طالع
۵۱	۵۴	۴۸	۲۱	۸	۲۲	۱۷	۵	۱۰	پنجشنبه	روز دوشنبه
۵۱	۵۴	۴۸	۲۱	۸	۲۵	۱۸	۶	۱۱	جمعه	روز دوشنبه
۵۱	۵۴	۴۸	۲۱	۸	۲۶	۱۹	۷	۱۲	جمعه	روز دوشنبه
۵۱	۵۴	۴۸	۲۱	۸	۲۷	۲۰	۸	۱۳	بازار	روز دوشنبه
۵۱	۵۴	۴۸	۲۱	۸	۲۸	۲۱	۹	۱۴	بازار	روز دوشنبه
۵۱۶	۵۴۱	۴۸۸	۲۱	۸۹	۲۹	۲۲	۱۰	۱۵	صالی	روز دوشنبه
۵۱	۵۴	۴۸	۲۱	۸	۵۰	۲۳	۱۱	۱۶	جمعه	روز دوشنبه
۵۱	۵۴	۴۸	۲۱	۸	۵۱	۲۴	۱۲	۱۷	پنجشنبه	روز دوشنبه
۵۱	۵۴	۴۸	۲۴	۸	۵۴	۲۵	۱۳	۱۸	پنجشنبه	روز دوشنبه
۵۴	۵۴	۴۸	۲۴	۹	۵۵	۲۶	۱۴	۱۹	جمعه	روز دوشنبه
۵۴	۵۴	۴۸	۲۴	۹	۵۲	۲۷	۱۵	۲۰	بازار	روز دوشنبه
۵۴۶	۵۴	۴۸	۲۲	۹	۵۵	۲۸	۱۶	۲۱	بازار	روز دوشنبه
۵۴	۵۴	۴۸	۲۵	۱۰	۵۶	۲۹	۱۷	۲۲	صالی	روز دوشنبه
۵۴	۵۴۱	۴۸۸	۲۱	۱۰۹	۵۷	۳۰	۱۸	۲۳	جمعه	روز دوشنبه
۵۴	۵۴	۴۸	۲۷	۱۰	۵۸	۱	۱۹	۲۴	پنجشنبه	روز دوشنبه
۵۴۶	۵۱	۴۸	۲۸	۱۱	۵۹	۲	۲۰	۲۵	جمعه	روز دوشنبه
۵۴	۵۱	۴۸	۲۸	۱۱	۶۰	۳	۲۱	۲۶	جمعه	روز دوشنبه
۵۲	۵۱	۴۹	۲۹	۱۲	۶۱	۴	۲۲	۲۷	بازار	روز دوشنبه
۵۲	۵۱	۴۹	۲۹	۱۳	۶۲	۵	۲۳	۲۸	بازار	روز دوشنبه
۵۵	۵۱	۴۹	۵۰	۱۴	۶۳	۶	۲۴	۲۹	صالی	روز دوشنبه
۵۶۶	۵۱۱	۴۸۸	۵۰	۱۵۹	۶۴	۷	۲۵	۳۰	جمعه	روز دوشنبه

۱	۲	۳	۴	۵	۶	۷	۸	۹	۱۰	۱۱	۱۲	۱۳	۱۴	۱۵	۱۶	۱۷	۱۸	۱۹	۲۰	۲۱	۲۲	۲۳	۲۴	۲۵	۲۶	۲۷	۲۸	۲۹	۳۰	۳۱	۳۲	۳۳	۳۴	۳۵	۳۶	۳۷	۳۸	۳۹	۴۰	۴۱	۴۲	۴۳	۴۴	۴۵	۴۶	۴۷	۴۸	۴۹	۵۰	۵۱	۵۲	۵۳	۵۴	۵۵	۵۶	۵۷	۵۸	۵۹	۶۰	۶۱	۶۲	۶۳	۶۴	۶۵	۶۶	۶۷	۶۸	۶۹	۷۰	۷۱	۷۲	۷۳	۷۴	۷۵	۷۶	۷۷	۷۸	۷۹	۸۰	۸۱	۸۲	۸۳	۸۴	۸۵	۸۶	۸۷	۸۸	۸۹	۹۰	۹۱	۹۲	۹۳	۹۴	۹۵	۹۶	۹۷	۹۸	۹۹	۱۰۰
---	---	---	---	---	---	---	---	---	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	-----

روز و ماه	روز و ماه	روز و ماه	روز و ماه	روز و ماه	روز و ماه	روز و ماه	روز و ماه	روز و ماه	روز و ماه	روز و ماه
۱۰	۸	۱۲	۱۱	۱۰	۹	۸	۷	۶	۵	۴
۱۳	۹	۱۴	۱۳	۱۲	۱۱	۱۰	۹	۸	۷	۶
۱۵	۱۱	۱۶	۱۵	۱۴	۱۳	۱۲	۱۱	۱۰	۹	۸
۱۷	۱۳	۱۸	۱۷	۱۶	۱۵	۱۴	۱۳	۱۲	۱۱	۱۰
۱۹	۱۵	۲۰	۱۹	۱۸	۱۷	۱۶	۱۵	۱۴	۱۳	۱۲
۲۰	۱۶	۲۱	۲۰	۱۹	۱۸	۱۷	۱۶	۱۵	۱۴	۱۳
۲۲	۱۸	۲۳	۲۲	۲۱	۲۰	۱۹	۱۸	۱۷	۱۶	۱۵
۲۴	۲۰	۲۵	۲۴	۲۳	۲۲	۲۱	۲۰	۱۹	۱۸	۱۷
۲۶	۲۲	۲۷	۲۶	۲۵	۲۴	۲۳	۲۲	۲۱	۲۰	۱۹
۲۸	۲۴	۲۹	۲۸	۲۷	۲۶	۲۵	۲۴	۲۳	۲۲	۲۱
۳۰	۲۶	۳۱	۳۰	۲۹	۲۸	۲۷	۲۶	۲۵	۲۴	۲۳
۱	۲۷	۲	۲۸	۲۷	۲۶	۲۵	۲۴	۲۳	۲۲	۲۱
۳	۲۹	۴	۲۹	۲۸	۲۷	۲۶	۲۵	۲۴	۲۳	۲۲
۵	۳۱	۶	۳۱	۳۰	۲۹	۲۸	۲۷	۲۶	۲۵	۲۴
۷	۱	۸	۱	۳۱	۳۰	۲۹	۲۸	۲۷	۲۶	۲۵
۹	۳	۱۰	۳	۱	۳۱	۳۰	۲۹	۲۸	۲۷	۲۶
۱۱	۵	۱۲	۵	۳	۱	۳۱	۳۰	۲۹	۲۸	۲۷
۱۳	۷	۱۴	۷	۵	۳	۱	۳۱	۳۰	۲۹	۲۸
۱۵	۹	۱۶	۹	۷	۵	۳	۱	۳۱	۳۰	۲۹
۱۷	۱۱	۱۸	۱۱	۹	۷	۵	۳	۱	۳۱	۳۰
۱۹	۱۳	۲۰	۱۳	۱۱	۹	۷	۵	۳	۱	۳۱
۲۱	۱۵	۲۲	۱۵	۱۳	۱۱	۹	۷	۵	۳	۱
۲۳	۱۷	۲۴	۱۷	۱۵	۱۳	۱۱	۹	۷	۵	۳
۲۵	۱۹	۲۶	۱۹	۱۷	۱۵	۱۳	۱۱	۹	۷	۵
۲۷	۲۱	۲۸	۲۱	۱۹	۱۷	۱۵	۱۳	۱۱	۹	۷
۲۹	۲۳	۳۰	۲۳	۲۱	۱۹	۱۷	۱۵	۱۳	۱۱	۹
۳۱	۲۵	۱	۲۵	۲۳	۲۱	۱۹	۱۷	۱۵	۱۳	۱۱
۱	۲۷	۳	۲۷	۲۵	۲۳	۲۱	۱۹	۱۷	۱۵	۱۳
۳	۲۹	۵	۲۹	۲۷	۲۵	۲۳	۲۱	۱۹	۱۷	۱۵
۵	۳۱	۷	۳۱	۲۹	۲۷	۲۵	۲۳	۲۱	۱۹	۱۷
۷	۱	۹	۱	۳۱	۲۹	۲۷	۲۵	۲۳	۲۱	۱۹
۹	۳	۱۱	۳	۱	۳۱	۲۹	۲۷	۲۵	۲۳	۲۱
۱۱	۵	۱۳	۵	۳	۱	۳۱	۲۹	۲۷	۲۵	۲۳
۱۳	۷	۱۵	۷	۵	۳	۱	۳۱	۲۹	۲۷	۲۵
۱۵	۹	۱۷	۹	۷	۵	۳	۱	۳۱	۲۹	۲۷
۱۷	۱۱	۱۹	۱۱	۹	۷	۵	۳	۱	۳۱	۲۹
۱۹	۱۳	۲۱	۱۳	۱۱	۹	۷	۵	۳	۱	۳۱
۲۱	۱۵	۲۳	۱۵	۱۳	۱۱	۹	۷	۵	۳	۱
۲۳	۱۷	۲۵	۱۷	۱۵	۱۳	۱۱	۹	۷	۵	۳
۲۵	۱۹	۲۷	۱۹	۱۷	۱۵	۱۳	۱۱	۹	۷	۵
۲۷	۲۱	۲۹	۲۱	۱۹	۱۷	۱۵	۱۳	۱۱	۹	۷
۲۹	۲۳	۳۰	۲۳	۲۱	۱۹	۱۷	۱۵	۱۳	۱۱	۹
۳۱	۲۵	۱	۲۵	۲۳	۲۱	۱۹	۱۷	۱۵	۱۳	۱۱

آخر ایام باغور
 نهایت قوت کما
 مطلوب عجم طرفه
 افسوس دایمی
 زراعت کمان
 عبدالحی عیسی
 مقابلت ندرین
 دیار خورشید سعادت
 نوید بک و جمع
 قبول شمس بیک
 شیر اوراق
 آخر باری
 وفای رب
 در حق تعلق
 کما جاز قوت
 ایول و آخر
 لیلۃ خدیجه
 جمال انصار
 اجتماع تبریز

[illegible]

[illegible]

مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی	مستوفی</
--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	----------

سُورَةُ الْكَوْثِ طَرَفَانِ دَرِ دَوَرِ بِيَا زِيَا لَزَالِ الْقَابِ سَمِيَّة

مَقَامِ صَلَاتِ عَظِيمِ

علمای جانبند	معروض داعی کینه لریدر که
سائر لری جانبند	معروض جا کر کینه لریدر که
عباده اره سنده	فخامتلود و لتلو حضرت لری

رُتَبِ صَلَاتِ اخِجَرِ از انبشِ خواتم

علمای جانبند	معروض داعی لریدر که
سائر لری جانبند	معروض جا کر لریدر که
عباده اره سنده	ایمتلود و لتلو حضرت لری
امیر مکه مکرمه و مغرولینه	دولتو سیادتلو افتد حضرت لری
دار السعادة الشریفة اغاسته	دولتو عنایتلو افتد حضرت لری
مقام سر عسکر و شرف	دولتو عطا و قتلوا افتد
سینه بیر نائل اولمش و کلایه	حضرت لری
ذات سردار و اکرمی	دولتو زافتلوا افتد حضرت لری
مشیر و وزیرایه و مغرولینه	دولتو افتد حضرت لری

رتبه بالایه و سرقنای شهنشاهی ابله ما بین همایون باش کتابتنه
و دارشوری ریاستنه
عطا و قتلوا افتد حضرت لری

میرلواله و میرمیران	رتبه اول و صنف
رتبه اول و صنف	اولنه و دوم ایل بک
ثانیس	بکیلی پایه لرینه
رتبه ثانیه صنف ثانیس	میرالای و ثانیس
و میرالمر و قاشقاملر	متا زینه
و اصل عامر پایه لرینه	بیکاشیلر و رتبه
رتبه رابعه و قول	ثالثه و قیوجی
بولنا و سائر مقامیه	تالیله و الامی مناسنه
بولنا و سائر مقامیه	ویوزباشیلر

مَشْهُدُكُمْ سَلَامِيَّةً مَشِيْنَةً اِسْلَامِيَّةً مَعْرِفَتِيَّةً

علما جانیند معروض دایرینلریدیکه علما جانیندن معروض دایرینلریدیکه
 سائر کج جانیند معروض بنده دیرینلریدیکه سائر لری جانیند معروض بنده لریدیکه
 عبارده اره سند دولتو سملخلو حضرتلری عبارده اره سند دولتو فضیلنا و حضرتلری
 صُدُقًا سَمَاحَتًا لَوَاقِدَمَ حَضَرَتْلَرِی اِسْتَا بُولَ پَا یِه لَو لَرِیْنِه
 فَضِیْلَتًا لَوَاقِدَمَ حَضَرَتْلَرِی حَرَمِیْنِ مَحْتَرَمِیْنِ پَا یِه لَو لَرِیْنِه
 فَضِیْلَتًا لَوَاقِدَمَ بِلَادِ خَمْسَه وَ مَحْجَرِ مَوَالِیْسَه فَضِیْلَتًا لَو
 اَفَنْدِی مَدَرَسِیْنِه مَكْرَمَتًا لَوَاقِدَمَ

قَضَا تَه

مُودَتًا لَوَاقِدَمَ چَلْبِی اَفَنْدِی یِه رِشَادَتًا لَوَاقِدَمَ حَضَرَتْلَرِی

KUTUPHANESİ

رَتَبِ عَلَيْنَا رِشْفَتِ وَقَلْبِكَ اَصُولُ تَشْرِيفَاتِ
رَوَّلَعَلَيْكَ اَوْزَارَ لَا يَكُ كَلِمَةً تَقْدَمُ لِي

رتبه مشير صدر و مياي رتبه بالادن اولوب بالفعل ارشوداي
و وزارت و اناطولي پايه و كالالي خدمتند بولنان رجال عسكر رئيس
رتبه بالادن ساثر رجال استانبول پايه و فليق رتبه اول صنف اولي
دوم ايلي بيلر بيلكي حرمين شريفين ميرلوالق ميرميراللق رتبه اول
صنف ثاني سي بلاد خمسة مولوتي ميرالايق رتبه ثانيه صنف اول
مقايري مخج مولوتي رتبه ثانيه صنف ثاني سي ميرالاملق
قائم مقامق اصطبل عامر مديرلكي كبار مدرسين بيكباشيلق
رتبه ثالثه قوجي باشيلق موصله سلمايمااد و نند بولنان مدرسين
الاي منلك رتبه رابعه قولاعالق خواجه لق يوزباشيلق

رَتَبِ عَلَيْنَا رِشْفَتِ وَقَلْبِكَ اَصُولُ تَشْرِيفَاتِ

رَتَبِ عَلَيْنَا رِشْفَتِ وَقَلْبِكَ اَصُولُ تَشْرِيفَاتِ	رَتَبِ عَلَيْنَا رِشْفَتِ وَقَلْبِكَ اَصُولُ تَشْرِيفَاتِ
---	---

رَتَبِ عَلَيْنَا رِشْفَتِ وَقَلْبِكَ اَصُولُ تَشْرِيفَاتِ	رَتَبِ عَلَيْنَا رِشْفَتِ وَقَلْبِكَ اَصُولُ تَشْرِيفَاتِ
---	---

رَتَبِ عَلَيْنَا رِشْفَتِ وَقَلْبِكَ اَصُولُ تَشْرِيفَاتِ	رَتَبِ عَلَيْنَا رِشْفَتِ وَقَلْبِكَ اَصُولُ تَشْرِيفَاتِ
---	---

استنبول فاضلغی

ازین بر سر
جامع و خطبه
یا کبریا

بلا خمسرتیله

بالکده خج
کایروله
بازار

پایه مجری اصحابی

لیکریه
جامع
فیه

ازالحک مثله شی

ما فقهه طالب
بولنا
اولنا

نیلما اعظمیل و لنا

جامع شریفی جانبده بولنان

جرمین مولوتیلر

کلیه
کلیه
کلیه

مخمسرتیله

در سحر
مخمسرتیله
از و

متفائلین

کلیه
کلیه
کلیه

سلمانیه مکه شی

بولان
اعبار
مدت

مصلحتانیه

جامع شریفی جانبده بولنان

ایالت والی	اسم و درجہ	مدت ماموریت			تاریخ نام و درجہ
		ایام	ماہ	سنہ	
	عارف پاشا	۰۲	۰۹	۰۰	۶۱
	حسن حقی پاشا	۰۴	۰۷	۰۱	۶۱
	عثمان نوری پاشا	۰۱	۱۱	۰۰	۶۴
	اشقودرہ مصطفیٰ پاشا	۱۷	۰۲	۰۴	۶۶
	ضیا پاشا	۰۹	۰۵	۰۴	۶۷
	خلیل کامل پاشا	۰۵	۰۸	۰۷	۷۱
	دفعہ ضیا پاشا	۰۸	۰۹	۰۱	۷۴
ایالت تھانہ	تاج محمد پاشا	۱۲	۰۵	۰۷	۷۵
	خورشید پاشا	۱۵	۰۸	۰۰	۷۸
ایالت الہی	علی رضا پاشا	۱۲	۰۰	۰۴	۷۸
سبھا و مقصود	ولید پاشا	۰۰	۰۷	۰۷	۸۱
	خلیل پاشا	۰۲	۱۱	۰۰	۸۲
ولایت الہی	تہ الدین پاشا	۰۸	۰۲	۰۷	۸۵
	فاشد پاشا	۱۷	۰۰	۰۷	۸۷
	یاور پاشا	۰۷	۰۱	۰۰	۸۹

کتب و اسناد کتب و اسناد کتب و اسناد	محمد نذیر پاشا	۰۱	۰۴	۰۶	۸۹
	صفوت پاشا	۰۰	۰۴	۰۶	۹۱
	قصر احمد پاشا	۰۰	۰۰	۰۸	۹۱
	سلیمانیه احمد پاشا	۰۰	۰۴	۰۶	۹۱
	نصرت پاشا	۰۰	۰۶	۰۸	۹۶
	توفیق پاشا	۰۱	۱۱	۰۶	۹۶

ارکان و لایحه

ATATÜRK

سنگات



والا ولا انت
عليه السلام
يا مفضل
سر ۲۲

آب

معدی

ورس

از کار و کلايت

مرکز نابنی حیدر بک افندی
دفتر دارو کیلی چلی افندی
مکتوبی ناظم بک افندی
مفتی صادق افندی

روم ایلی صدارتی پایدولر
اولی صنف قانیس
ثانی
از میر بابیه مجتهدی

مجلس الزمارة والایت

رئیس فالی والایت

اعضای طبیعت		اعضای منتخبه	
مرکز فائی		فضل الله افندی	مدرس
دفتر دار و کیلی			
مکتوبی ولایت		احمد توفیق بک	
مفتی مرکز ولایت		ارتین اغا	ارمنی
اوقاف معاسیه حبیبی		اوسید اغا	فتولک
دفتر خاقانی مامور		قوزمه افندی	روم
باش کاتب عمر بک			ثالثه
علی رضا افندی		جلال افندی	
رضا افندی			

مَجَاسِبُ رِیَاضِ قَلْبِی

مميز مصطفى بك

معاونی عثمان افندی
ایچ ایل معاونی محمد و جید افندی
قوزان معاونی حلم افندی
درکنار لر متبضی احمد افندی
رفیق زکی افندی

اطنه مقیدک حافظ عثمان افندی
ایچ ایل و قوزان مقیدک عبدالرحیم افندی
یومیته مقیددی طران افندی
جبل برکت مقیدک اسفند یار افندی

صندوق امینی یواناکی افندی

مَكْنُونِی رِیَاضِ قَلْبِی

مميز عدی افندی

مسود علی بك
مسود حق بك
بجری افندی
شکری افندی
سلیمان افندی
احمد نائی افندی

سر خلیفه ذاکر افندی
مسود رضا افندی
مسود رستم افندی
قدوسی افندی
محمد ندیم افندی
علی رضا افندی

ولایت اور ذرا قلمی

اوراق مدیری عبدالباقی افندی

معاونی مصطفی افندی	مقید ادھر افندی
مقید سلیمان افندی	مقید عبدالغنی افندی
موزع کامل افندی	دیگری رستم افندی
دیگری علی افندی	دیگری نوری افندی
ملازم احمد افندی	ملازم مصطفی افندی

ولایت ترجمانی دیران افندی

ثالثہ

مطبوعات و لائٹ

مدیری عزت افندی

لیط غرافہ دستکاهی	حروفات دستکاهی
پاصدہ جی عزت افندی	محرر علی بلاش
رفیق عثمان افندی	مرتب اول حسین افندی
مردانہ جی حسین افندی	مرتب ثانی محمد افندی
	حسن افندی

مرکز ولایت اوقاف و موقوفات

اوقاف محاسبه افندگی کاتبی نوری افندی

مرکز ولایت نفت خا فانی مقامی

مقامی و مصطفی توفیق افندی

باش کاتب محمد ممتاز افندی
کاتب ثانی علی هجی افندی
مطابو کاتبی حاجی حسین افندی
مختصیلدار احمد مرزو افندی

تحریر قوم سیونی

تحریر میری حسن رضا افندی
قوم سیونی باش کاتبی اسماعیل افندی
جبار ازاده علی افندی
حاجی مصطفی اغا
اونجی حاجی مصطفی اغا
غزار خواجه قسطنطینی
باچچی یوسف اغا
دیگری محمد

اطلس تحریک کتب

تخصیلا کاتبی مصطفی فائق افند	وقوعات کاتبی هجت افندی
میزان عمود کاتبی علی رضا افندی	سند او اعلاما کاتبی مصطفی غریب افندی
نوحی وقوعات کاتبی جمال افندی	دیگری علی غالب افندی
دیگری منحل	دفتر جمعی مدافندی

دوائر عالیہ

ولایت استینا فوج محکمہ

حقوق دائرہ سی	جزا دائرہ سی	نشانی
فائب بک افندی	حافظ رشید افندی	۱
عبدالمادی افندی	کاظم افندی	۲
حاجی ابراہیم افندی	قامشلیان کر قور اغا	۳
یتریان اغویا اغا	ترزی مینا ئیل اغا	۴

استیناف حقوق و جزا دائره لری باش کاتبی جمال افندی

حقوق کتبه سی

کاتب اول خلوصی افندی

کاتب ثانی . . .

کاتب ثالث . . .

مقید عمر لطفی افندی

وقوعات محرری

جزا کتبه سی

کاتب اول محمد افندی

کاتب ثانی عرفان بک

کاتب ثالث اسعد بک

مقید نوری افندی

وقوعات محرری

مرکز نذایه کتبی

حقوق دائره سی

کشی افندی قضات

ارتین اغا

ابراهیم اغا

ملازم عواد یسافندی

جزا دائره سی

حاجی مصطفی افندی

بخیا افندی

میخایل اغا

ملازم عبد الغفور قند

ملازم

اغاف

ملازم

ملازم

ملازم

ملازم

ملازم

ملازم

بدایت حقوق و جزا دانه لری باش کاتبی راشد افندی

حقوق کتبی	جزا کتبی
کاتب اول نیازی افندی	کاتب اول شوقی افندی
کاتب ثانی رجبا افندی	کاتب ثانی علی بابا
کاتب ثالث	کاتب ثالث
مقید انور افندی	مقید عمر افندی
وقوعا مخبری	وقوعا مخبری طاهر افندی

مأمورین علییه

ولايت عدليه مفتشى تحسین افندی	مفتی
ولايت مدعی عمومی فیض بله نانه	مفتی
مدعی عمومی معاوی بدر و سافندی	مفتی
اجراما موری عبد العزیز افندی	مفتی
معاوی ابراهیم افندی	مفتی

مقاولات محمّدی قریب افندی
 حبیب الله مدیری سید افندی
 کاتبی حافظ افندی

اَسْتِیْنَا بِحَمْدِکَ سَلَامٌ عَلَیْکَ اَمِیْنُ

حقوقی	جزاقسمی
محمود افندی	رستمی اغا
عبدالکریم افندی	سعد الدین اغا

بِذَیْلِکَ یُکْمِلُ سِرِّ اَجْرَامِیْنِ

حقوقی	جزاقسمی
راشد اغا	چکچان سرور
خلیل اغا	سعید اغا

اطن تجارت محکمہ

رئیس محمد نجیب افندی ثالثہ

قلم محرر مستند مستند	احمد افندی حاجی بکر افندی اور فہ لیاز ارتین افندی باش کاشغیر افندی	اغویا افندی نعوم افندی اویدیان ارتین اغا مقید رامز افندی
	ترجمان قرہ بت افندی	

مأمورین شیعہ

باش کاتب کامل افندی ترکیہ تابی یوسف افندی مقید احمد افندی ملازم عثمان افندی اموال ایقام مدیر یوسف افندی	کاتب ثانی خلیل افندی کاتب ثالث حسین افندی معاون حسین افندی دیگر احمد افندی کاتب حسین افندی
---	--

اَظْهَرَ بَلَدِ

مَأمُورِ کُتُبِ سَمِ

ار

ارتین اغا

مملکت

طبیعی جوان افند

ع

امام زاده جمعا احمد افند

کاتب سر کس افندی

حیدر زاده حیدر اغا

صندوق امینی هر کس افندی

خطاط زاده اسماعیل افند

قالقه ارستودل افندی

طاهر افند زاده لطفی افند

قونطور انوکاتی حسن افندی

مصطفی افندی

بلدی به جاوشی ابراهیم اغا

ارتین اغا

دیگری مصطفی افندی

طااطر و سنا بغداد صاراغا

دیگری کراغوز افندی

ضیلان اوغلی یوسف اغا

دیگری وهب افندی

طلومبه چی باشی اسماعیل اغا

طلومبه چی تقی

مَنَافِعُ وَ فَوَائِدُ

احمد افندی

حاجی حسن افندی

ارتین افندی

عبد الغفور افندی

مہاجرین قوہ شیعوی

رئیس حیاتار پاشا میرالامرا

طاہر بک	یکن زاده محمد بک
جولاق زاده ارتیز اغا	میخائیل اغا

کاتب امیر افندی

اصلاح مکافوہ شیعوی

رئیس نائب بک افندی

مکتوب بک افندی	مفتی افندی
حاجی مصطفی افندی	بجلاس اداره و لا باشر کا شیعوی

زراعت قوہ شیعوی

رئیس حاجی احمد بک

قاسم بک	اسحق افندی
حاجی یونس اغا	قوزمہ افندی
اورفہ لیان اغو باغا	فتح الله افندی

اطنه دن قرم طاش اسكله سنده قد در تسويه اولمخده بولنان

طريقك قوميسيوز هيئت

رئيس عبد القادر افندی

حاجی مصطفی اغا

حسین افندی

اغوب اغا

قوند و کتور صفوقی افندی

قالقه امین افندی

حاجی اغا

بکر افندی

قبار اغا

اغوب اغا

ادو اما مور حسن افندی

قالقه کراغوص افندی

مركز ولايت تلغراف و پستخانه

ولايت تلغراف و پسته مفتشی عمر افندی

لسان اجنبی مامور احمد افندی

ایکجنی ماموری نوری افندی

دیگری عزت افندی

تلغراف و پسته مدیر احمد افندی

مخابره باش مامور عابد افندی

دیگری جمال افندی

دیگری اسماعیل افندی

اوهار ناموری	کرمانشاهی	پیاده قوی	کرمانشاهی	محلای
مفتش و کلی اوستی	ابراهیم خاوند	۱	-	اطنه
کاتب ابراهیم خاوند	-	-	-	-
مفتش ثانی و کلی خاوند	-	-	-	ایچ ایل
کاتبی	-	-	-	-
شامو اشرف افندی	جورج افندی	۲	-	سیر
-	بدروس افندی	۱	-	طرسور
مامور بکرافندی	-	۱	-	پیار
دیگری علی افندی	-	-	-	-
مامور محمد افندی	-	۲	-	قره عیسی

مرکز ولایت سیدها مامور

مامور احمد محمد افندی	کاتب ابراهیم افندی
صندوق امین فواجه عالیله افندی	دخان قاپریقه مامور مصطفی افندی
دیگری خلیل افندی	دیگری اسماعیل افندی
دخان قاپریقه مامور معاویه افندی	دیگری اغوی افندی
دیگری بسیر افندی	قطار جمی صادق افندی
قولی باشی ابراهیم عا	قولی یاس

مکتبہ قاضی

کاتب حافظ سلیمان افندی
ابنار کاتبی منور افندی

مأمور عثمان عرفان افندی
صندوق امینی مصطفی افندی

قطار حجتی اغا

قرطایش سوسه قاضی

کاتب فخریت افندی

مأمور حسنی افندی

قطار حجتی نوری اغا

مکتبہ

اطنہ شدتیر مکتبی

معلم ثانی صادق افندی
یوآب عبد الکریم افندی

معلم اول عبد الغفور افندی
رقعه معلم رستم افندی

شاگردان

ثالث ۹۴

ثانی ۱۶

صفا اول ۱۴

جمله شاگردان ۹۷

ملازمان ۱۴

رابع ۹۴

برنجی نمونه مکتبی

معلم حاجی محمد افندی	دیگری حافظ عبدالله افندی
دیگری دور مشرف افندی	دیگری خلیل افندی
عثمان افندی	موسی افندی

صبیان

ایکجی نمونه مکتبی

معلم عبدالقادر افندی	دیگری حاجی محمد افندی
دیگری محمد امین افندی	دیگری لطفی افندی
مصطفی افندی	عبدالرحمن افندی

صبیان

بومکتبده بولماچو جقلره درت آیده غزیه اوقونمق و یازی
 یازدیرمق اوزره معلم کو ستریلان اصول جدیده و جمله امر
 تدریس و تعلیم اجرا اولتمقده و مقصد کون بکون رهین حوصله
 اولمقده در معلم افندیلر اصول مزبوره بی تمامه اوکرنده کد
 صکره ملحقانده دخی چیلله جقنونه مکتبلرینه کوندربله رک

اشبوسهولت فوق العاده تعبیر اولیاد جعفر

اطنیکر با خاندانی

کاتب یوسف افندی
اجزاجی پاولی

مأمور حاجی احمد افندی
طیب دو قنور جوان افندی

بش نفر خدمه سی وارد

الکلیسی مرکز ولایت مرهط

ناشیلمری

حسن کاشف افندی

علی افندی

علی لطفی افندی

حاجی اسلام غازی افندی

حاجی یوسف افندی

نواحی مدیر لری

مسیر مدیر یوسف کفان افندی

سوقی مدیر مصطفی باب

قوطاش مدیر صالح راغب افندی

مهاجرین مدیر مصطفی افندی

قارصنگ مدیر حاجی حافظ افندی

اطنه سنجك عند موجود اولان ائله بعضي نقتا

اطنه سنجاغی درت قضا و سکن ناحیه به منقسم و اطنه شهری
ولایت سنجاغك مركزیدر شهر مزبور و توزیدی درجه عرضنده
و سیمجان نام نهر جسیمك جانب غربیستند و اقعدر ید میوزسکا
تاریخند طقوز یوزیتش تاریخنه دکن یوز طقسان سنه مت
اطنه ده حاکم بولنان رمضان زاده لردن خلیل بك ایله پیری محمد
باشانك آثاری اوله رق متعدد دجوامع و مساجد و مدارس ایله
عمارت محلی و مسافر خانه و سائره بولنوب عمارت محل شمدی
اصلا خانه در بانی موی الیها ایله سلاله لردن محمد شاه
و مصطفی بکر جامع کبیر ایچنده مدفوندر مذکور سیمجان نهر نیک
اوستنده در تیوزار شون طولنده بکر ایچک عدد کمر اوزرینه مینو
جسیم و متین و منظم کار کبر بر کوبری وارد (بو کو بری)
آثار عتیقه نادره دن اولوب هر روز زمان ایله قالدیرملی و کوزلر نیک
بعضی خرابه یوز طوقمش اولسنده و حال ایله ترکی روا کو رلامسنده
مینو بو کو اوزرینه منظم بر قالدیرم تفرش ایتدیریلوب کارنده کی
دیوار لری دخی بالق صورتنده یاپدیرمله رق انسان و حیوان
دو شوب تلف اولسی کی وقوعا متوالیه نك اوکی الشمس و کوزلری
کوزله تعمیر اولمشدر امشبو کو بر نیک شهر جمعه ده کی

قیوسنك قارشو سنده برده قطعه آثاری ولوب بوراسی مملكتك الهه لوداد
 محلی اولدیغندن مقدمه بار مملكت خسته خاشرسی انشا ایدم شد در بو کوزه
 حکومت قونا ^{غنا} شرق و جغتو کی قیودن کوهری باشنه قدر متاسلی بر قالد
 وبلدیته منفعتنه اوله رق حکومت قونا غنك جوار قده بر منظم تیار و خانه
 انشا اولم شد در اطنه نك دیوان چاده سنده واقع سپاهی بازاری
 نام محلتدن جامع عتیقه قدر موجود اولان دکان و مغازه لر ادره سنك
 اوستی آچیق اولو حسیله قیشین یغور دن و یازین سیجا قدن طور
 و کتر لزد رجه ده ایدی بو کرم بو کسک و منین اوله رق بهستان شکیلده
 قیاندیر بلوب اولکی مناسبتر اصناف قالدیر بله رق تمامًا بخار و بازار کات
 صنفتنه ایجار ایتدیرلدیکدن ناشی دکانلر اجارات سنو ته سی نایب ایتکل
 برابر چار شودخی کسب انظام ایتم شد در اطنه شهرنده استعمالی نیز ایتکل
 مخصوص حلیات متنوعه ایله کوشدن سوادلی و سواد سترات و قوطلاقی
 وادوات ستاره اعمال اولنور در زبلك و غرازلق و تفکیک و باغچیلق
 و قوندره جیلق و دو کمه جیلک صنعتلری اولدیغی کس الوان عیدیه اوزون
 کوزل سختیان دخی چیقار ق جزمه و منی و ستاره یا بیلور و کلیم و جوال
 و خرار و برنوع با صمه و قالین بزوال و ایدست حویلی و حتما طاقی
 و پلان و اگر و سمر مثلوشیلر نسج و اعمال قنور طوبی اقدن دستی
 و کوب و طوغله دخی یا پرلر اعمالات بمیوشه درون لواده صرفا اولنور
 مملكتك اطرافله سبحان نهر نك اشاعلی یوقاریلی یکی طرفنده بر عشا

مسافه محارری یا بنجد لرایله محاطدر نهر مذکورک صوبی غایت خفیفه و لذت
 اولوب مملکتک وخامت هواستنی تعدیل اید یور فقط ایام شتیه
 نهرک طیفانی مملکتک خزینة ثرونی دیمک اولان یوره کبر اراضیه سینه
 کلی مضرتت اراث ایتد کدن بشقه فرا و چفتلکا تندن قصیه به آمد شد دی
 ممکن اوله مید رق امر زراعت و فلاحده بر خیل تعطیلات و کلوب
 کید نلرجه پاک چوق تلفات و قومه کلور ایدی بوفنا انک دفعی
 و مملکتک ایکنجی اسکله سی اولان قورطاشک تسهیل موارد سیله
 عمومک تقعی ایچون اطنه ایله قورطاش اسکله ساره سنه رشقه
 نظیم و تسویه سنه باشلانوب یدی بیک مترو قد رحلی بایل
 بمنه تعالی خامنده هر مذکور اسکله نک طریق تجارتی هر یو بولت
 اولر افنده بولتان یوره کبر قریه و چفتلکار بیک نقلتانی تسبیح و تسهیل
 ایدلش اولدورن بشقه اراضی خنی سیلا بدن بر درجه به قور
 قورنارلش اوله جقدر یوحو الیده کثر تله حصوله کالان پیمور
 محصولی مقدملری بوراچه متعارف اولان و جیر جیر نیلات
 آلات واسطه سیله تصفیه اولتمقده بولدیغی حاله زیورده
 جدوله کورلدیک و جیله برقاج سنه ظرفیه معدن
 کوری و خطبایله اداره اولشور متعدد قاپریقه لرایله رق
 اکثری بونلر واسطه سیله تصفیه اولتمقده و اعتبار و فایده
 تنقی کورلدیکدن اشبو قاپریقه انشائی بر طرفدن ارتدی بولمقده

ذکر اولنان سیحان نهري شهرک اون ساعت مسافه محالنه ان بجز سفیده
 دو کیلور مذکور اطنه سخا غنک غرب جمعی بجز مذکور ایله محاط
 اولوب مرهین و قه طاش فاملریده ایکی اسکله سی وارد در بونلردن
 اطنه یه اون بش ساعت مسافه ده بولنان مرهین اسکله سنک
 انا طول حوالی سنه مناسبتی بولند یغندن حوالی مزبوره تک
 و بورالرک ادخالات و اخراجاتی اکثریتله بورادن و قو عبولور
 و مصروروسیه و فرانسه قومپاینه و ابورالرک اوقسات
 معینه لرنده بو اسکله یه کلور کیدر مرهین اسکله سنک
 طر سوسه و اورادن اطنه یه قدر منتظم برشوسه وارد در

اُطْنِکْ اِحوالِ جِغرافیائی

اطنه سخا غنی قریبان قطعه سنک حار موقعه مصداق اولور
 و اراضی سنک قوه انبایته سی هر درلوجویات و فصول اربعه ده
 میوه و میوه و سائر یثید بر مکه مستعد بولمشی سیله
 کافه قرا و مزارعنده بغدادی و اریه و اعلا پنجه و سیام و سائر
 حیوانات حاصل اولوب رون لواده صرف اولند قدن بشقه فضله
 بتجار واسطه سیله کلیت اوزره در سعادت و اورویا و سائر
 طر قله سوق اولور بخود مرجک فاصولیه بو کر لجه
 شکر قامشی توتون شفتالو قیسی ایوا نار اریک

انجیر اوزوم اکشی طافلی لیمون ترنج بورتقال اغاج
 قاوینی یوسفی یکم دینا و بونله مائل فواکه متنوعه و بک
 چوق سبزه حصوله کله رک داخل و خارجه صرف و استهلاک
 قلنور و هله بطلجان و دو مایه کیتلوا اوله رق کانون اول
 اترینه قدر بجه و بوستانلره تازه لری بولنور

(اطنه بولنان مراقبه کلام)

اهل الله مدن علی ده قره صوفی شیخ مصلح الدین
 عبد الرزاق انطاکی شیخ علی افندی قدس سرهم
 حضرتک مراقبه مبارکه لری وارد

(اطنه تا بیغ ناحیه کلام)

اطنه نک سکر ناحیه سندن بشی یعنی قارصندی و سرقطی و مسیس
 و قره طاش و مهاجرین ناحیه لری بالذات اداره ده بولنان اطنه
 قضاسی اخلنده اوله رق بونلردن قارصندی ناحیه سندن نکین
 بر تیمور معدنی اولد یقیندن من القدیماها البسی معرفتله جوهر الخراج
 والای و چفت تیموری و بغل و میخ اعمال اولنه رق داخل
 لواده صرف اولنور و بو ناحیه نک طاغلرنده چار و قطران
 و میشه و کسمه و بیانی زیتون و چنار و ساقه و خرنوب و خرطلاب

خردال و اردیچ و لادین و پلاموط و سائر اشجار متنوعه اوله رق
 به تله بعضی جنس لریدن کراسته و ذراعت الاتی اعمال اولنوب
 سبحان نهری واسطه سیمه نقل و تنزیل اولنور جبال مزبور تله
 اطراف اربعه سی دائراً مادار و قفساعت مسافه در بوناخه ده
 کبار اولیاء الیه دن حسن دده و بوز قبه و خضر الیاس
 نام لریده اوج ذات مدفوندر آثار کثیفه دن یکی عدد خراب
 قلعه و اوج عدد کلیسا واردر بحساب تربیع اوج ارشوز و سخته
 اوراده بر کول اولوب صوینک او بوز علته نفی حجره در اهابلنک
 برازی نیمور جیلک و برازی کراسته جیلک بله مشغول اولدیفند
 در اعتلری کدیلمه کفایت درجه ده در **شرق قنطاری ناحیه**
 در دینلان صای کجید نام محله سکر کرا و زرتیه **کرا**
 اوله رق برباب جامع شریف بنا و اکمال اولمشدر جامع شرقیک
 قرینه برباب مکتب دخا نشا اولمشدر بوراده آثار عقیقه دن
 طوملی نامنه بر قلعه خرابه سی و صاری چام و صاری پنجه
 نام لریده جسر اورما نلقار بولنوب بوراده ده توت و الما و اهرود
 واریک و اوزور و چام و ساقر و همیشه و خرطلاب و بیانی زیتون
 انجلیری واردر اطنه شهر یله بوره کیر ناحیه سی کوبلرینک
 او و ناری اکثر یا بو اورمان لر دن قطع و نقل اولنور و ناحیه مزبوره
 امالیسی عشار سبازه دن اولدیغی حالده فرقه اصلاحیه معرفتیه

چند سده اقدم تو طین واسکان اولند قلربی و مرکزی چقور اووه نك
اراضی منبتہ سندن بولند یغنه منی اہالی مرقومہ دخی ہر نوع زراعت
و حراثتہ مشغولدر (میتیش ناچیکشی)

یوناجیہ نك مرکزی مسیس قصبہ سی اولوب بوقصبہ نك اوکندن
جیحان نہری جریان ایدر قصبہ مزبوره مقدمہ معشوق و مشہور
بر شرجیہ اولدیغی حالده مرور زمان ایله خرابا اولدیغی میدانده
اولان آثار ایله اکلاشیلور قصبہ مزبوره جوارنده کبار
اولیاء اللہ دن قم طاش و بوغہ و عبد الجبار دده نامہ نده اوج
ذات مدفون اولسیله زیارت ایدرک عموم اہالی استفادہ ایدر
یو جیحان نہری اوزر دده آثار عتیقہ دن جیم و کار کیر و کوری اولوب
ہر فصلہ مقدمہ ماورہ سندن ایکی کوزی منہدم اولدیغندن
اختابدن علاوہ و انشا اولمشدر و بوکرہ دہ تعمیر ددست
بولمشدر یوناجیہ دخی اراضی و سبعتہ منبتہ بی مشتمل بولندیغند
اہالیسہ حیوانات متنوعہ و سائرہ زراعتدن متعیش و مستفید
اولور (قرہ طاہر ناچیکشی)

یوناجیہ نك مرکزی قم طاش اسکلہ سیدربو اسکلہ
لب دریادہ واقع اولدیغندن قاجیہ مزبوره نك جویان حاصل
اورادن تنزیل ہر ایدیلور و قیلہ منتظم لیمانی اولدیغی حالہ
مرور زمان ایله طولوب فنا لشمشدر یواسکلہ املنہ یراون ایکی

ساعت مسافه ده در ناحیه مزبوره سیحان و جیحان نهر لرینک
 اده سنده اولوب اراضی وسیعه منبتہ لی حاوی بولند یغندک
 ارپه و بغدادی و پنبه و سیدسام و سائر حیوانات متنوعه حاصل
 اوله رق احتیاجات محلیته دن فضله سی درون لواده صرفه خارج
 نقل اولنور

مهاجرین ناحیه رشیدی

یوناحیه مشهور چقور اوه اراضی وسیعه و منبتہ سنده و جیحان
 نهرینک ایکی طرفنده بولنوب بوراده شاهماران و قوشون دیمکله معترف
 جبال شاهقه تپه لرندہ ایکی عمارت خراب قلعه واردر
 ناحیه مزبوره اطنه یه اون ساعت مسافه ده واقع اولوب مسکون
 اولان اهالی تمامیلہ نوغای قبیله سندندر اهالی سر قوم
 اکثریتله ارپه و بغدادی و پموق و اوفق قرمری طاری ذراعتله
 چالشماری و اراضینک دنجلاکی سبیلله کسب تمتع و ثروت
 ایتمکده درلر یوناحیه ده متعدد جوامع و مساجد شریفه
 اولد یغی کچی یوجک و مستظلم برجامع شریفه ابله مدرسه
 و مکتب و حکومت قوناغی انشا ایتدیرلمشدر
 دوم ایللی چرکس مهاجرلر نندخی ناحیه رشیدی
 مزبوره ده خیلوجه خانه
 اسکان اولنمشدر

ظاہر و سر قضاہی

متمایز

قائم مقام احمد افندی
 نائب خیر افندی
 مفتی وکیل محمد افندی
 مال مدبری افندی
 تھریرات کاتبی عزت افندی
 صندوق امینی پیاور افندی
 طاہر کاتبی احمد و ہی افندی

بلای محکمہ سر

محکمہ سر قضاہی

نائب افندی
 حاجی طالب زاده حاجی بلک
 کوچر زاده کر قوراع
 میخائیل اعنا
 الشطاس اعنا
 باش کاتب سلیمان افندی
 مستنطق اسعد افندی
 کاتب ثانی توفیق بلک
 ثالث مصطفی افندی

نائب

نائب

نائب

نائب

نائب

نائب

قائم مقام افندی
 نائب افندی
 مفتی وکیل افندی
 مال مدبری
 مصر زاده علی افندی
 شکر اعنا
 تیغودوس افندی
 میخائیل افندی

نائب

نائب

نائب

نائب

نائب

نائب

مفتی وکیل

اجرامباشلی

سلیمان افندی | | محمد افندی

اوطار محمد اغا

محکمہ شرعیہ

باش کاتب امیر افندی | کاتب ثانی عبد الرحمن افندی
مقبذ خلیل افندی | (ایقام مدبری حافظ افندی)

بخارت محکمہ شریعتی

رئیس حساب ثانیہ

حسن اغا | اسکندر افندی

کاتب زرکی افندی

بلدیہ مجلیسی | کتبہ و مقامی

دور مشرف افندی | کاتب علی افندی
احمد افندی | مملکت طیبی خروستای افندی
عبد الغفور افندی | سرچاوش حسن اغا
حاجی حسین اغا | دیکری محمد اغا
حاجی الیاس افندی | قوند و کشور اسعد افندی
الیاس فاضل افندی | صند فامینی احمد افندی

رُسُومَاتُ فَاوُزَلَرِی

مامور محمد علی افندی || کاتب محمد شکر افندی

تَحْرِیرِ قَلَمِی

باش کاتب عطا افندی || رفیق علی افندی

نَظَرِ اف و یوز فَاوُزَلَرِی

نظراف ویوستند مدیر صبر افندی || معاون احمد افندی

رِشْدِ تِیْمِ مَکْتَبِی

معلم اول حافظ احمد افندی || معلم ثانی اسحق افندی
بواب احمد اغا

ضَابِطَةُ فَاوُزَلَرِی

ملازم علی افندی || کاتب محمد افندی
پیاده چاوشی حسن اغا || سواری چاوشی خورشید اغا

نَوَاحِی

غمر و ن || مدیری عزالدین افندی
کولاک || مدیری محمد افندی

طرسور قضا موجودی بولناں بعض اثار ایلہ تغیر یافت

طرسور قضا سی بکرمی بر محلہ ایلہ یک ناچہ بی مشتمل اولوب
نفس قصبہ نک محلاتی شرقیہ وغربہ نامیلہ ایکی قولہ منقسم
اولوب شرقیہ قولی جامع عتیق ونیکہ و دباغخانہ و مصلّا و جیلاد
وزور باز و شاملی و ساقزلی و چناقلی و شاہین و اسکلیہ محلہ لرند
وغربہ قولیدہ مفتی و صوفیلر و یکی محلہ و جامع النور
و قول مراد و خرسیان و کوچک منارہ و اسکی عمرلی و یکی
عمرلی و اینجہ خرق محلہ لرندن عبارت در

طرسور تارخ اولان تاحیلہ

نمرون و اولاش و کولک و نکہ لی و قصون و قوشیمور و جانب
شہر ناچہ ای — طرسور تارخ بولناں مقام عالیہ و اول
مبارک — طرسور سدہ جامع النور جو ارندہ انبیای عظام مدت
شیش و لقمان علیہما السلام حضرت نک مقامات علیہ ایلہ
مامون خلیفہ نک مرقدی موجود اولوب فقط حضرت شیش
مقام عالیہ مشرف خراب و برطام ایلہ پوشیدہ ایسہ ده حضرت
لقمان ایلہ مامون خلیفہ نک مقاملری آچیفده در نفس قصبہ

وسلطنه حضرت دانیال علیه السلام مرقه سعادت لری و انصاف الله جامع
 شریفی موجود و معهود در و حضرت خضر علیه السلام دخی شهر
 جوارنده شاهین قره سنده مقام عالیاری وارد درون قصبه مؤذن
 حضرت رسالتناهی بلال حبشی رضی الله عنک مقام مبارک لری
 زیارتگاه در و نفس قصبه نک قبله طرفنده دباغانه محله سنده
 عبد القیوم و منجک بابا و افغان تکیه سی دروننده اولیای کرامدن
 قاسم دده قدس سترهمک مراقد شریفه لری موجود و تکیه و قبه لری
 معهود در و طرسوس جوارنده و ایکی ساعت مسافه ده اصحاب الکف
 حضراتک مقام عالیاری و غار سامیلری و پیشگاهنده مسجد شریف
 و زواران چون فوقانی و تحتانی اوطه لری دخی موجود و معهود در
 و نرسه داری شیخ احمد و محمد افندیلرد و زوارک شرب و استعمالی
 ایچون یغمود صولجی بجمع اینک اوزره معمور و واسع بر صهر بنجده وارد در
اثار عتیقه

نفس طرسوس قصبه سیله کولک و ترون و اولاش نلیجه لرنک بر
 قلعه خرابه لری و طرسوس جوارنده دخی ایکی عدد قیوایله دو کلک
 طاش نامیلله بر ابقیه جیمه آثاری و کوزلی قولر نامنده برنپه وارد در
 مذکور قلعه لریک اسکی اولد یغی جهنله بانیلری معلوم دکلدرد
 و مذکور ترون قلعه سی یک پاره قیا اوزررنده و اطراف فی طبعی وله رق
 طاش ایله محاط در ذکر اولنان قولر ایله دو کلک طاش هیئت

سابقه سی و نوزده طور بیور وسط قصبه ده حضرت عیسی علیه السلام
 زمان سعادت آثارند ن اوله روقلیسان نه مخول جامع عتیق نامیده بر
 جامع شریف موجود و معمور در ملک طاهر نام ذاتک انشا آمدن
 اوله روقصبه نك غرب جانبنده كوچك مناره نامنده معمور جامع
 شریف وارد در قصبه مذکوره پك قدیم اولوبالقی دفعه خراب
 و معمور اوله روق حال حاضری بدیخی دفعه کی معمور یتیدر

(اولاش نالجه شی)

بوناچه ده حرارتی اون بش درجه ده برقابلیجه اولوبامتلای قولنج
 و سزی علتارینه نافع بولندیغند ن اها لیدن بوقابلیجه یر کیرمکی اعتیاد
 ایدنلر بهر سینه شهر اغتوسك اون بشنده مذکور قابلیجه یر کیدوب
 اوچ کون اقامت و صویندن دخی شرب و استعمال ایله منفعتی

(کولك نالجه شی)

مشاهده ایدر لر
 مدیرلك مرکزیه ایکی ساعت مسافه ده تکفور نام محلده بش عدد
 طایبه و ایکی عدد قلعه لرا اولوب طایبه لرمشرف خراب و قلعه لرم
 معمور در نفس طرسوس نمرون و اولاش نالجه لرنیک مدیرلك
 مرکزی اولان قره دیکنه اوچ ساعت و کولك مدیرلك مرکزی اولان
 کرلزه اون ایکی ساعت مسافه ده در و ذکر اولتان نمرون نالجه شی
 اون بش و اولاش نالجه سی یکری رت قرادن عبادتدر و قرآ
 مذکوره دن مدیرلك مرکزی اولان قره دیکنه بعضی یارم و بعضی

اوج و درت نهایت بش ساعت مسافره و مرکز قضایه بعضی لریك
 اوج و درت و بعضی لریك بش و نهایت یدی ساعت بعدنده بولند
 و كوكب نایجه سی سكر و تکه لای نایجه حی و ن بش قریه بمشغل
 اوله رق قرآء مذكوره دن مدیرك مركزی اولان کرله بعضی لری
 یادم و پروایکی و بعضی لری اوج و درت و مرکز قضایه ایکی و درت
 و نهایت التي ساعت مسافره بولمیشدر نواحی و قرآء مذكوره نك
 طریقیلری كچه درجه مطلوبه ده منظم دكل ایسه ده صعب المور
 اولیوب باحوال و انقالك بار كیر و دره و مركب واسطه سبله نقل و امر
 قابل و ممكن در **اورما نلق** شرقا قرع عیسالو
 قضاستك حدودی و شمالا شجاع الذین و غربا مرسین قضای لریك
 حد و دبله محدود او نور ساعت طوانده و یكری بش ساعت عرضنده
 براورما نلق اولوب اغاجلری میشده و قطران و بینار و ایلادیم
 و سندان و جام و اردیچ و مورط و بیانی خرنوب و زیتوندن عبارتدر
 و اورما نلق مذكوره طور قضاستك اسكله سی اولوب مركز
 اخراجات و ادخال لای اولان و التي ساعت مسافره بنده بولانك
 مرسین اسكله بنده بعض محللری اوج و بش و اون و بعض محللری
 اون بش یكری ساعت بعدنده بولمیشدر **مختصلا ارضیه**
 داخل قضایه حظه و شعیر و مخلوط و سیسام و بموق و آق طاش
 و نخود و مرجك حاصلاتی اولور و حاصلات مذكوره نك اكثر بسی

اوروپا و بلدان متجاوره به اخراج اولنور قصوریده محلتده صرفا یدیلور
و پورتقال و لیمون و الما و زردالی و شفتالو و متنوع میوه و بطحانات
و بامیه و سائر انواع سبزه حصوله کله راک محلتده و اطنه و مرینده
صرفا اولنور

محصولات صنایعیه

ایپل کدن الچه و بز و یو کدن عبا و بموقدن و قیلدن شلوار
کی شیلر نسج و اعمال اولنوب ذکر اولنان محصولات ارضیه دن حوائج
محلیه فضل می دوه و بارگیر و مانده و بارگیر عربیه سی و ساطیله مرکز
قضایه التي ساعت بعدنده اولان مرهین اس کله سنه نقل
و تنزیل اولنور اورادنده واپور و سائر سفینه لر واسطه سیله
اوروپا و سائر محلاتم نقل اولنور اهالی نك ثلاثی مدار معیشة
اولان ذراعت و حراشله و ثلثی اصناف و در بخیر النایله مشغول لدر

انتهائ

قضایه بردان اسمنده برنهر گیر اولوب بونك
بری مرکز قضایه اون بش ساعت و دیکری رت ساعت
مسافه ده اولد رقیلک منعی وارد و مذکور در ساعت
مسافه ده اولانك منعی قره صودر بونهر منتظم
بند لر واسطه سیله ایجنه و شهر و زور باز خرقلری
نامیله اوج خرقة منقسم اولوب و خرقلرک دخی بری
نفس قضیه نك شرق و دیکری غرب و او بریسی
وسط دن جریان ایدرک صوبیندن بغیله اسقا اولندیغی

کبی بین و پیا رنده بولنان اراخی و سائره انتفاع و بالجملة اهالی
وسکنه شرب و استعمال ایدر لر

کوپری

د کراولنان بردان نهرینک اوز رنده و نقر قصه بی
نبر چاریک قدر مسافه ده پاج کوپریسی و درت
ساعت مسافه ده غرون کپریسی نامیله ایکی
عدد جسیم و مرسین ایله اطنه بیننده
طرسوس حصه سی اولدوق یا پیلان
یک کرمی بیک مترو و متجاوز
شوسه طریق اوز رنده
یکرمی بنوعی کبیر
وصفیر کوپریلر
وارد

مرتبین قضایاتی

شاهجه

قضایاتی

قائم مقام احمد محمد افندی	نائب محمد اسعد افندی
مفتی محمد امین افندی	مال مدیر بهرام حسنی افندی
نخیر اکابنی مصطفی صبر افندی	صندوق امینی خاتم نور افندی

مجلس الامر

محکمات

قائم مقام افندی	نائب افندی
مفتی افندی	مال مدیری افندی
نخیر افندی	صندوق امینی افندی
درویش زاده محمد افندی	جناب زاده ملا عبد الرحمن افندی
منیر بولید فکیه ارسلان اوغلی واسیل	قیوچی اوغلی حاجی نور کاغیا
سلیمان زاده خا ابراهام افندی	

<p>مجلس بلدیة</p>	<p>محکمہ تجارت</p>
<p>باربور بلدیہ حاجی عبدالقادر حسید افندی حلاج احمد اغا حنا کتہ افندی یعقوب خوری اغا خواجہ اندوز لکریہ بلور ارسلان اوغلی یوناک افندی کاتب علی رضا افندی</p>	<p>عثمان حبیب افندی عبدالرحمن شومان افندی ارسلان اوغلی یوناک افندی علی بلدیہ مصطفیٰ زوق افندی بدروس اوغلی دیمتر افندی قرانچی اوغلی نظریہ افندی کاتب عمرو جی افندی</p>
<p>تجزیہ و تفسیر</p>	<p>مناصب و قوٰم</p>
<p>وقوعات کاتبی حافظ احمد افندی رفیق جورجی شامی افندی طابوکا بتی اسحق افندی</p>	<p>درویش زاده محمد افندی محمد علی افندی ارسلان اوغلی وسیل اغا کاتب جورج شامی افندی</p>
<p>صحت و قیامت</p>	<p>صنایع و قیامت</p>
<p>موسیو غار جولی کاتب حسن حق افندی</p>	<p>ملازم احمد اغا کاتب یوسف افندی</p>

رُسُوکَاتِ قَائِمُو لَرِی

لِیْمَانِ قَائِمُو لَرِی

مدیر عثمان خیری افندی
 یاشر کاتب کرمایقو افندی
 کاتب ثانی مرجان افندی
 صندوق امینی قریب افندی
 اجمال کاتبی جبر شاشا افندی
 مقید مختبر برات رزق الله افندی

لیمان رئیس عمر قیودان قولی
 فنار مامور موسی و سوتیا لیس
 قوروش مامور حاجی بقولده اغا
 کاتب مصطفی صبر افندی

تَلْغَرِ افِ قَائِمُو لَرِی

مَکِی شَدِی

مدیر یعقوب افندی
 مخبره ماموری عاصم افندی
 فرانسر مخبره مامور اوکدا افندی

معلم ثانی احمد حمدی افندی
 معلم رقعہ و نلک شطفی میر افندی
 شاگردان موجوده سی ۷۱

مَنْوُورِ مَکِی

معلم محمد شریف افندی
 قلفه احمد افندی
 بواب ملا مصطفی
 شاگردان موجوده سی ۴۰

مرسین قضا بولنان انا لیر بعضی عرفا

مرسین قضا سی کوچه لو والوانی وقالوا سهریله معروف و فاج ناحیه دن
 عبارتدر و مرکز قضا بولنان مرسین قصبه کوچه لوناجیه دغلنددر
 دروننده اورماناق مرسین اغاجلندن عبارت بولند یعنی جمته قصبه
 سزاوره به مرسین تسمیه اولمشدر اشبو مرسین قصبه لبریده
 اولوب ولایتک حاوی اولد یعنی سنجاق و قضا ایله نواحی و اناطولی طرفنه
 کلوب کیدن اشیانک کافه سی واردن ادخال و اخراج اولنور اراضیسنند
 هر درلو خروعات یتشد برلمکه قابلیت اوله رقازمنه سابقه دن قالمشو
 وحو اوغده یوزطوش اولان خرنوب زیتون اشجاری کون بکون اعما
 اولمقده بولمشدر قصبه نک چار شولری غایت منتظم و تجارتی اهمیتیه
 ایکسی طاش ایکسی اشباب اولق اوزره درت عدد اسکله سی اولوب مرسینه
 امده شدایدن واپورلر ادخال و اخراج اولنان اشیانک کافه سی واسکله لرد
 ایندیریلور و حقیقا دیلور و ادخالان و اخراجا تدن بلدییه ایچون رسوق مقبته
 النور و قصبه مذکور دخل ولایتدن و اناطولیدن کلوب واپورلر ادخال
 و اخراج اولنان کافه احوال و امنه و سائر دوه و غیره و بار کیره تحمیدلا
 نقل اولنور منتظم صورتده مسازری قومپاینه سی واپورلری ایله روسیه
 قومپاینه واپورلری واره صوره انکاره واپورلری دخی ایشلمکده اولوب
 ایخته مامورلری دخی وارددر اشبو واپورلر هر سیل ایما نه جزو و دلند

قریه او غریباً می ایچون قصبه مذکوره نك خارجده غایت مستغلو و منظم
 برقرار اولوب لمعان ایدن ضیائی قرا و بحر الی میل مسافره مشاهده
 اولنور جهت غربیده واقعدر بوقنار اداره سی ایچون متعدد مشامور
 و نوبتیلر موجوددر قصبه مزبوره اون بر ساعت مسافره قریه قز
 جامع نام محله الاطه و اون ساعت مسافره کل پیکار نام محله
 کرندز نام لرده اوج عدد ماء لذیذک منبعی بولند یغندن میامذکوره
 قصبه نك غرب جهته جریان ایدوب دریایه قاریشمقد در قضایه
 مذکور اها ایستک قطع اعمال ایلمکده اولد قری کر استنه نهر واسطه سیله
 اند بریلور ذکر اولنان نهر لردن بشقه منبعی بلغار طاعی شعبه سیله
 صونظر اس قریه سسند بر نهر اولوب بوندن قصبه مذکوره یه صونظر
 چارشو و محلات راستده انشا اولنان چشمه لردانما جریان ایتمکده
 بولنشدر فضله سی قصبه مزبوره نك جانب غربی سندن ذکره کیلور
 انهار مذکوره اوزرنده موسیوما ورومائینک مکمل بر پیوق فابریقه سیله
 برد کرمان ایله سار متعدد دقیق ذکرمانلری و بش عدد شقه سزاری
 اولوب لزو محالان باغ و بخیه و بوستان و مزروعات سائر صولوب
 قضایه منافع کلیه کوریلور قصبه مذکوره نك اطرافده اولد یغ
 مثلاً و جهت شمالی سسند و یارم ساعت مسافره بولنان خرمشیان
 قریه سسند بر چوق باغچه لر بولنوب رونلرده لیمون و بورنقال و فوکه
 سائر جنش الی دانر سی برقیه کلور اعلا شفتالو و سبزوان تیشوب

محمده صرفا اولند قدن صکره مذکور شفتالو هر طرفه نقل
و ایصال اولنور (محصولات ارضیه)

قضاء مذکوره ده خطه و شعیر و طاری و مرجک و تخود و برنج و پنبه
و سیسام و جن طاری محصولاتی اولوب بونلردن پنبه و سیسام
و طاری تمامیه و خطه و شعیرک لزومندن فضله سی تجار واسطه
بهرادر سعادت و از میر و مرسلای طایفه ارسال فلنور و قضاء مذکورک حاکم
اولدنی کافه فراها ایسی فلاح و زراعتله مشغولدر

جی الصغ و معابد و مکاتب و خازن و گاکین و سائیل نفس رسید
قصیه سنکالتوز بکرمی بش مسله و بوز قرق یک روم و او توزیدی ارمنی
والی قتلک بر لم نفوسی اولوب منتظره برجامع شریفه بر مدرسه ایله
اوج اسلام مکتبی بولنوب بچرشد و بریدخی مکمل صورته نمونه مکتب
ابتدائیه سی و بری خوجه میان مکتبدر وینه مرهینده اوجیوز
اولوز بش دکان ایله سکان التي مغازه و اون بش قهوه خانه و اوج
حمام ایله بدی چشمه و بش معصومه اولوب ایکی روم و بر قتلک و بر
مورانی و برارمنی کلیسایری که بش کلیسا ایله ایکی مکتبدری واردر
قضاء مذکورک بواحد سیله تیش طقوز قریه سی اوجیک یوز طقسا
بدی خانه سی اولدنی و بدی بیک درتوز تیش بر نفوسی مسله و قراسند
الی مسجد و طقوز مکتب ایله اون دکان و بش معصومه و اون سکر
دکریان واردر (محصولات صنایعیه) قصیه

مذکوره اهل بسنک حوائج ضروریه و بیتی سی و لان امتعه ایله قضا
داخلنده یو کدن عبا و شلوار و بموقدن بز و اسنار و سنج و اعمال و بونلر
قضا داخلنده صرف و استعمال و لنور **اثار عتیقه**

قصیه مذکوره نك غرب طرفه و بریجی ساعت مسافره و بوات
شهری دیسکله معروف بر مملکت خرابه سی و لبه ریاده آثار عتیقه دن
دیوار و تیلیرله اون بش ذراع و ایکی قولاج قالنلغنده بر جوقه دیر کلر
اولوبالان بعضیسی هیئت اصلیه سی و زرینه قائما و بعضیسی دخی
بر یوزنله موجود در مذکور دیر کلر اوزرنده بر طاقه صنعتی و اویمه
رسملر وارد در و خرابه مذکوره نك معموریتی زمانده شهره کله جک
صولا ایچون جانب شمالیده بریجی ساعت مسافره آثار عتیقه دن
بر کویری خرابه سی و بونلر دن ماعد امر سین قریه لرنده اکثری قلعه کلسه
خرابه لر بولمقده در **مرقد مبارک** قصیه مذکوره بر
ایکی ساعت مسافره کبار اهل الله دن سید عاشق حضرت تارایه
گرامدن طر سوسی حضرت تارایک مرقد مبارک کلمری موجود در و مرقد
حضرت تارای الوالی نلجیه داخلنده و مر سینه اون ست مسافره بولنان
جبل شاهین اوزرنده جاد طر دیوار ایله محاط ایکی ذراع ارتفاعند واقع قدح و سینه مدفونند
اورمانلق مر سینه قبیه سینه اوج ست مسافره میسه و بلا موط و اشجار غیر مشهوره دن
عبادت پارچه پارچه قرق قرق سیک دو نم مقداری اورمانلق اولد یغی کیمینه
قصیه مذکوره بر تابع بش ساعت مسافره اون ایکی ساعت طولانده
و اوج ساعت هر ضلعه اوج محله جام اورمانلقی وارد در اهلیدن
گرامسته تجار نیله مالموف بولنانلقی و اورمانلر دن قطع ایدرلو

قرعیت الوضائے

<p>ثالثه قضاة</p>	<p>قائم مقام عالی افتدی نائب ابراهیم رشیدی افتدی مال مدیری جعفر افتدی صندوق امینی عبدالله افتدی</p>	
<p>بلائی محکمہ</p>	<p>مجلس اذکار</p>	
	<p>نائب افتدی علی افتدی احمد افتدی برنجی کاتب افتدی مستغرق معاً و سعید افتدی ایکینی کاتب جعفر افتدی</p>	<p>قائم مقام افتدی نائب افتدی مال مدیری عمریات محمّد دیک دور مشاعر حاجی مصطفی اغا</p>

اقبال قومیستوں کی

حاجی مصطفیٰ آغا	حاجی کریم آغا
خلیل آغا	محمد افندی
محمود افندی	احمد افندی

کاتب حسرت افندی

ارامی کاتبی محمد افندی	یاوہ ناموری علافندی
------------------------	---------------------

بلدین مجلیسے	منافع قومیسٹوں
--------------	----------------

احمد آغا	محمد آغا
محمد آغا	محمد آغا
محمد آغا	مصطفیٰ افندی
کاتب محمد افندی	کاتب محمود افندی

مہاجرین قومیستوں کی

رئیس عیسیٰ ربک

خلیل آغا	محمد آغا
حاجی مصطفیٰ آغا	کاتب محمد افندی

قضاء مزبور در اثار بعضی عرفیات

قضاء مزبور در قائم مقام مرکزی چجه لی قریه سی اولوب اعتبارا
منه منجی وقره عیسالو و بوقاری و اشاغی دینداری ناملرنده دردت
ناحیه دن مرکب بر قضا در و قضاء مزبور مرکز ولایتک شمال جتند
بولوب یوللری اساسا تنظیم ولسبله مرود و عبور و نقلیات سهولت لیدر

(محصولات رضییه)

داخل قضا در بولنان اراضینک هر در لومبوه و سبزه و مزروعیات
سائره یی یثید بر مکه قابلیتی وارد در فقط باشلوجه محصولان
قوزه و سبسام اولوب اعالی بو یوزدن زیاده سیله منتفع و مستفید
اولور لر بو قضا در حاصل اولان پم و محصولی اطنه نک هر جتنه
حاصل اولان قوزه دن اعلا و انفسدر و محصولان ارضیه و ثمریه
درون قضا در صرفا و لناندن ماعداسی تجار واسطه سیله خارجه
نقل و ارسال اولور (محصولات رضییه)

کلیم وقره بول ویکه و جوال و خرار و ایسکدن بز و لاجه اعمال ایلر
درون قضا و جوار قصبه و قراده صرفا استعمال اولور

اثار حقیقه درون قضا در المنحشد و ملوان قلعه لر یله
کری حانی و مناره لی خان دیملکه معروف درت قلعه وارد در

وینہ مرکز قضاہ قلعہ و سائر آثار عتیقہ و اینیہ خرابہ لری
وطاغ باشلرندہ دہ بونلرہ مماثل قلاع و سائرہ وارد

مرقد مبارک داخل قضاہ محمد دہ و حسن

دہ و اورکوب و قیلاخی دہ و الماشر دہ و غمورہ دہ و صو
دہ و شیخ علی ناملرندہ سکر ذاتک مرقد لری وارد

جبال و اورمانلق قضاہ مزبورہ جسیم طاغیر

واریسہ دہ الہ مشہوری قزل و اق طاغیر در اندرہ جام

و قطران و اردیج و لادن و بونلرکی اشجار غیر مثمرة سائرہ

وارد در تخمینا اون طقوز ساعت طول و عرضندہ جبال

و اورمانلق اولوب اہالی قضا اورمانلقدن قطع ایلدکلر

کراستہ بی قزل و اوچورکہ نہر لریلہ اطنہ بہ نقل و فروخت

ایدوب بو بوزدن دخی خیلوجہ استفادہ ایدرلر

حسابالموقع قضاہ مزبورکے ہواسی و خیمہ ایسہ دہ

جہت شمالیستندہ و الی ساعت مسافرہ بولنات

مذکور قزل و اق طاغیر ایلہ قامشلر کی ہواسی لطیف

مواقعدہ اطنہ و قرہ عیسا الو اہالیستندن اکثر نیک باغ

و باغچہ لری بولند یغندن بونلر ایام صیفندہ وقت حصار دہ

صکرہ جہ اورالہ چیقارلر مذکور قزل طاغندہ اہالیستک
اکثر تلاء یجمعندن فاشی قصبہ کی چار شوسی اولوب ہر درلو

ارزاق و اشیا بولنور معدن قضاء مزبور
مربوطا شدن کولیش قریب سی جوارنده هر ره شبیه بر نوع
بیاض طاش معدنی اولوب با و طه و صفیه لری تفرش
ایچون چیقاریلوب با طنه و طرسوسه نقل اولنور

جامع و منشا و مسئله

داخل قضا ده یکر می یک جامع شریف و اون مشیخ و یکر
مدرسه و بر معصره و اون بیخه و بشیموز باغ و او توز
باب صبیان مکنتی و الی قرون و قرق یدی دکان و قرق
بش دقیق و کرمانی و اون ایکی خار و اردر

ایک شجانه

وفا و نبی نشات
و جبهی

فضانده

متصرف نصوحی افندی
نائب حاجی علی حاکمی افندی
مفتی حاجی محمد پیرام افندی
محاسبه جی عبدالله وحید افندی
محررات مدیری طلعت بله
اوقاف محاسبه جی ابراهیم حلیم افندی
دفتر خاقانی مأموری رضا افندی

مجلس الزلزال

رئیس متصرف بک

اعضای طبیعیه

نائب افتدی

مفتی افتدی

محاسبه چی افتدی

مخبریات مدیری بک

اوقاف محاسبه افتدی

دفتر خاقانی مامور افتدی

اعضای منصفیه

مصطفی شکر افندی

دیگری منحل

واسیل اغا

باش کاتب رضا افتدی

مجلس سنی افتدی

محاسبه اولی قلمی

مخبریات ثانی قلمی

رفیق اول محمد ضعی افتدی

ثانی خیری افتدی

ثالث قرمبت افتدی

صندوق امنی یونانی افتدی

مسود مصطفی بک

میتض حسن افتدی

مقتدا غوب افتدی

دوائر علمی

لواياتی محکمہ

جزا دائرہ	حقوقہ دائرہ
حاجی علی افندی	نائب افندی
مصطفی افندی	حاجی عبدالغفور افندی
اغوب باغ	حاجی میخائیل اغا
ملازم بقوصراغ	ملازم خلیل ابراہیم افندی

مدعی عمومی معاونی بھت افندی

اجراما مورلی	کتبہ سی
اجراما موری حاجی بکر افندی	باش کاتب توفیق افندی
مباشری خلیل اغا	کاتب ثانی مصطفی وہبی افندی
دیگری کاملاغ	دیگری مصطفی راغب افندی
اوطہ جی سلیمان افندی	دیگری احمد افندی
	دیگری جعفر افندی

لواياتی محکمہ

دفتر خاقانی مامور رضا افندی
باش کاتب مصطفی افندی
طاہر کاتبی حسین افندی

لواياتی محکمہ

محاسبہ ابراہیم حلیم افندی
کاتب مصطفی افندی

تخت نرقه میسین

تخت نرقه کتبی

علی اغا
بنی اغا
علی اغا
حاجی احمد اغا
بدروس اغا
نغوص اغا

باش کاتب ابراهیم رحمی افندی
وقوعات کاتبی مصطفی فوزی افندی
سند ان کاتبی عبد الرحمن افندی
تخصیلات کاتبی مصطفی افندی
دفتر رحمی احمد افندی

تلفرافیه مائیه لری

سلف که تلفرافیه مدیری را شفا افندی
ارمن که تلفرافیه مدیری وجود را شفا افندی

تجارت محکمات

بلدیه محکمات

یوسف ضیاء الدین افندی
خلیل افندی
بدروس افندی
حاجی خلیل اغا
یوانی افندی
باش کاتب مصطفی افندی

محمد علی افندی
محمد افندی
محمد افندی
ابراهیم افندی
بنی اغا
موسی اغا
یواکیم اغا
کاتب و صندوق امین حسی افندی

طیبه عبد الحی افندی

لیمان و شمس

قرائت مامورانی

کلندره لیمان رسی حسین قپودان	طاش اوجی قرائتده مامور حسن افندی
طاش اوجی لیمان رئیس حاجی حنیف و ق	کلندیره قرائتده مامور نورالدین افندی
کلندیره رسو مامور فاتح افندی	انامور قرائتده مامور شیخ علی افندی

رسوهای قرائت مامورانی

سلفکه رسو شمس مدیری دریش افندی	رسومان مامور ابراهیم افندی
باش کاتب مصطفی افندی	دیگری سلیمان افندی
دیگری حمد افندی	صندوق امین حسین افندی

منافع قوه دبیری

مکتب شمس

محمد علی افندی	معلم اول حافظ حسن افندی
حاجی خلیل افندی	معلم ثانی محمد هارف افندی
حسین افندی	رفعه معلمی رضا افندی
حاجی واسیل افندی	بواب حسین افندی
کاتب مصطفی افندی	شاگردانی عنده

سِلَفِکَرِ قِضَائِشِ

لواء من بورش قضا والی ناحیه دن مرکباً ولوب نواحی مرقومه دنا و
 سلفکه قضا سنه ملحق اولدیغی یکی مرکز لواسلفکه قضا سیدر
 بوقصبه نك بمین طرفنده و یوکسک طاع تبه سنده آثار عتیقه دن
 بر قلعه جسیمه خرابه سی و قصبه دروننده بکرمی و توزارشون درینلکند
 والی التمش ارشون طول و بکرمی و توزارشون عرضنده کیمه قیادن
 و اطراف مصنع کارگیر کمرلی تکیر انباری تغییر اولنور مربع بر صوحوضی
 اولوب روشنه مدور نزدیکه اینلور و خارجنده بعض حجر اناری
 کورنکده ایسه ده مدت و فیه دیر و بوز ولوب صوبی کلامکده در
 درون قصبه و اطرافنده آثار عتیقه دن یک چوقه کلیسا و ابنیه
 مصنعه و صو کمرلی خرابه لری اولوب خصوصیه مرمرستونله و انواع
 رنگده اوفق طاشلر و معدنیاتله و مصنع صورتله تزیین ایدلمش و شمشیر
 و یونلش طاشلر و مصنع ابنیه اتفاقاً ضلری ظهور ایتیمکده در و مذکور
 قصبه یه بر پنج ساعت مسافه و لب دریاه واقع طاش اوچی اسکله
 قبله طرفنده و یارو ساعت مسافه سنده جسیم بر مملکت خرابه سی
 واردر بوقضائک اراضی سی و اسع و هر در لو محصولان بتشدیر مکه
 مستعدا ولوب باشلوجه محصولاتی بغدادی و اریه و توتون
 و فصولیه و بموق و سیسار و قار بوز و قاون و نخود و مرغملک

ولوبیده در محصولات مذکوره درون قصبه ده صرف اولنور و بعضا
 سفاین واسطه سیله بیروت و قبریس و محال سائره به کوندربلور
 قصبه مذکوره پیشگاهتدن جریان ایدن کولک صونام نهر کیر
 قصبه به اوج ساعت مسافده دریایه منصب اولور اشبو
 نهرک باشلوجه ایکی منبعی اولوب بریسی علایشن یا بلاغنده کوره
 نام محله یوکسک برطاش دروشتدن و دیگر قونیه سیناغنده منشا
 خادم قضاسنک الاطاع ناحیه سنده دولکارلر نام قریه اوکنده
 بسط بر محلدن کثرت اوزره چیقوب موط قضاسنه برنجی عت
 مسافده برلشور مذکور علایشن یا بلاغندن کلان صوبک غایت
 لذیذ و هاضم و او بری غایت بطی الحضم و جریدر بونلر
 علایشدن کلان صواوزرنده ایکی و الاطاعدن کلان صواوستنده
 دوت عدد کار کیر کو بریلر اولدیغی مثالو بو صوبک ایکیسی و لشد کندن
 حکم موطدن ایکی ساعت بریده و قره مان طریقی اوزرنده بر ایکی
 کیر کمرای کیش بر کوهری و سلفکه قصبه سی اوکنده جسی
 بر کوپواردر قصبه مذکوره توکل سلطان و مقدم ده ناملرنده
 بکار اولیلل الله دن ایکی ذات مد فوندر نواحی مزبوره دن بولاجلی
 ناحیه سنک مدیرک مرکزی مذکور طاش اوجی اسکله سی اولوب
 اها لیسنک بعضیلر اسکله مذکوره ده و بعضیلر اوه ده
 و طاغلق محله اقامتایدلر و طوار و قیو بخلاق و ذراعت و حرش

ایله معیشت و ناحیه مرقومه اهل یسندن بخار و اصناف طاقیده
 محال سائرہ دن کلمش اولان بخاران لب دریادہ واقع اسکندہ اقامت
 ایدر لر و یاغده و ایاش ناحیه لرندن ایاش ناحیه سنک مرکزی
 مغارہ و یاغده نک مرکزی لموس نام محله لر و شو ناحیه لر
 تنون طاغلق و اورمانلق اولوب قییشلری مکر مرتبه ذراعت و اکثر
 طوار و قیو بخلقدر شوایکی ناحیه ده پک چوق آثار عتیقه و اردر
 مسافه بمیدہ دن و قیلہ نقل و جریان ایدر یلان سو کمرلی
 اولوب خصوصیلہ ایاش دنیلان وایکی اوج ساعت قدر امتداد ایدر
 برده و لب دریادہ خرابا و لمش نیجه کلیسا و ابنیه سائرہ ایله قلعه
 خرابه لر و ولدینی مثل الوقع بر بر قور شون منز لنده دکر ایچنده بعض
 محله لر خراب کور نیور دیکر بر قلعه دخی و اردر فواجی مذکوره ده
 کلیم و چول و چوال شنج و اعمال اولنور و مذکور ناحیه لرا اهل یسندک
 مسکونا ولد قلعه محله دن بشقه یلری بلاموط و چام و اشچاوشا
 ایله مللوا و رمانلق اولدینی کیم اکثر محله رنده پک چوق ییالی زینور
 اشجاری و اردر سلفکه قصبه سنه ایک ساعت مسافه ده تکفور
 نام محله برالتدن کثرت و قوت و زره برصوبع ایدرک اوزبشیک
 دوزمقداری راغنی یی باصوب ذراعتدن منع ایتشددر قصبه
 مذکوره بش محله دن و درنیوزخانه دن وایکیوزدکان وایکی خان
 و بر حتام وایکی جامع و درت مسجد شریف و بر مکتب رشدیہ وایکی

کلیسا و بشربیان مکیندن عبارت اولوب تیمور جی نفقہ قوندرہ جی
 و عینی و سراج و دباغ و جزمہ جی و بوکا مائل سا اراضیا
 وارد در مصنوعاتی درون و اطراف قضاہ صر فاول نور
 و اطرافندہ کی اور ماندرت کلیتہ قطع اولنان اجناس
 کر استہ نہر واسطہ سیلہ مذکور بوغاز اغرنیہ نقل اولندہ
 اورادن سفینہ واسطہ سیلہ دمیا ط واسکندرون و محال
 متاثرہ یہ نقل اول نور قضا اہالیسنک باشلیجہ معیشتہ
 ذرا عتدر و موسم زراعتہ ایلولدن کانون اولہ قدر اولدیغی
 موسم حصا دخی نیشان او اخرندہ ظہور ایدر

کتاب قضا فی

قائم مقام محمد عزت افندی

نائب ابراہیم کامل افندی

مفتی محمد افندی

مال مدبری عثمان حیدر افندی

محرران کاتبی عثمان افندی

مجلس ازاله قضایا

رئیس قائم مقام افندی

اعضای طبیعی	اعضای منتخبه
نائب افندی	محمد اغا
مفتی افندی	محمد کمال
مال مدیری افندی	علی اغا
محرران کاتبی	

مجلس کتبی

رئیس نائب افندی

خلیل افندی	کتبه سی
حاجی مصطفی افندی	باش کاتب محمد علی افندی
حسین اغا	مستنطق معارف و فاضل افندی
اجرام باش احمد اغا	کاتب ثانی حمدی افندی
	دیگری مصطفی اغا

اوطه حاجی ابراهیم

بلد نیر مجلسی

مختار در اراستی

حاجی محمد افندی

وفوقاً کاتبه مصطفی افندی

خلیل کهبیا

حاجی محمد افندی

محمد اغا

محمد اغا

علی افندی

علی افندی

محمد افندی

حسین اغا

کاتبه سند و امضای احمد علی افندی

حسن افندی

اسحق اغا

سند قائمینی عثمان افندی

اورمان مامور عثمان افندی

کَلَنَار قَضَائِی

کلنار قضا سی مرکزنده و یوز اغاج و زیتده و یوز کان ناعلمزنده
درت نأحیه دن عبارت اولوب مرکز قضا کلند بیره
اسکله سیدر زینه قریه سنده مشاهیر اولیاء عظامده
شیخ علی التمرقندی قدس سره الهادی حضرت تبری بعضو
تعلقات و نوابعا تله تربیه مخصوصه لرند دین خاله عطر فا کدر

مشار اليك خلفا سندن شيخ بدلا و شيخ احمد و شيخ
 يعقوب حضراتي خليفه لر قريبه سنده و اعزته كرامدن
 عمر فقيه بوزا غاج و شيخ عمر و شيخ عيسى و نورقواز
 و حميد سيني حاجي اسحاقلي و شيخ بهاء الدين حاجي
 بهاء الدين و طوغزل سيني تپه و ارد مر سيني
 كزنده قريبه لر بنده كي تربه مخصوصه لر نه مدفوندر لر
 بوقصبه ده ارپه و بيلداي و فاصوليه و بموق و طاري
 و كشتله اوزم و بكمز چيقار اها ليسی زراعت
 و حراش و باغلي محصولاتيله و عشيرت طاقسي
 زراعتله برابر كچي و قيون محصولاتيله تعيش ايدر لر
 فضله محصولات كلنديره و او اوجق و چاقلايق و بابادل
 اسكله لرندن خارجه نقل و لنور يوكدان چوال
 و چول دخي شمع ايد يلوب قاريه كيدر قضاء غره ورك
 اكثر محالري مسكون اولوب هر قريبه نك جوارنده بر
 مقدار اوردما نلقلري و اردر و بو اوردما نلرده چالي
 و ارديج و پلاموط اغاچلري اولمسيك اها لي پلاموط
 محصولتي جمع و فروخت ايد و بيا نكله شمع ايدر لر
 اراضيسي هر درلو محصولات زرعه قابل ايسه ده صوبك
 قلتي هستله ميوه اشجاري يتشد يربله ميور اتاي بازاري

نام محل جوار دادن و متفرق محله در آن نبعان ایدن صویر باشند
 بابا دل اسکله سندن و کلندیره اسکله سته بیارم
 ساعت و لب دریایه چار بک ساعت مسافره طاش
 ارا سندن چیقان و صوغوق صودینلان جید بر
 صواورادن دکنه دو کلیور مذکور کلندیره اسکله سندن
 درت ایاق نامنده ستون اربعه اوستنده برقیته
 و بیده خراب برقلعه وارد و داخل قضاوه اوچلان
 کادکیر کوپری و یکرمی ایکی عدد صبیان مکتبی
 و درت مدرسه و یکرمی سکز عدد جامع شریف
 و یوز عدد چشمه و ایکی عدد کلیسا وارد

انامون قضااتی

قائم مقام سید افندی
 نائب خلیل ابراهیم افندی
 مفتی عبد الله افندی
 مال مدیری احمد افندی
 تحریرات کاتبی احمد افندی

مجلس اعلیٰ قضائے

رئیس قاضی مقام افندی

اعضای طبیعتہ	اعضای منتخبہ
نائب افندی	عبد الکریم بیک
مفتی افندی	حاجی ارسلان علی اغا
مال مدبری افندی	خلیل افندی

مخبران کاتبی

بدایہ محکمہ کبریٰ

رئیس بنائے افندی

عیدی افندی	کتبہ سی
خلیل افندی	باش کاتب علی افندی
احمد افندی	کاتب ثانی عبدالرحمن افندی
یورکی اغا	مستنطق معاونی توفیق افندی

اجرام با شری علی اغا
دیگری عثمان اغا
اوطرچی پاور

بَلَدِ تَرَكِشْتِ لَاسِ

مَامُورِ تَرَكِشْتِ

رسمات مامور عثمان افندی	علی افندی
سلنتی ناحیه مدیری سید الله افندی	حسن افندی
کاتبی مصطفی افندی	ارسلان علی افندی
قضا صندق امین خلوصی افندی	بهرام علی اغا
طابو کاتبی محمد افندی	ممشر چاوش
انامور اورمان مامور نور افندی	کاتب علی افندی
سلنتی اورمان مامور داود افندی	صندق امین علی افندی

انامور قضت کاتبی

انامور قضت کاتبی انامور و سلنتی ناحیه لریدن عبارت اوله ورقه
 تصاحبوراق نام قریه در قریه مذکوره بر بر ساعت مسافره
 ولید دیاده معصومیه قلعه سه نامیله بر قلعه اولوبه رفته
 محتاج تعمیر برجامع شریف و حمام و حسین غازی نامنده بر و انک
 مدفن موجود در بو قلعه نیک ایکی دفعه اوله رق سلطان علاه
 الدین طرفندن تعمیر ایتدیرلدیکی محلیه مشهور در و مذکور چوراق
 قریه سنله امراء مسلوقیه دن قونیه ده مدفون سلطان علاه الدین
 حضرت یلرینک بنا ایلدیکی برقیه اوزرنده کارگیر برجامع شریف الیوم

موجود و معمور در و قریب مذکور به برای یک ساعت مسافه ده آثار عتیقه در
 اسک انامور نام محله بر قلعه و اطراف آن تقریباً یک خانری مشتمل و او
 هستند بر قصبه خرابه سی و ولد یعنی یک ساعت مسافه ده طاع
 باشند سوخته و سلتی ناحیه سی لب در یاده حاجی موسی قلعه سی
 نام رنده ایکی عدد قلعه خرابه لری وارد در سلتی ناحیه سنک کوره
 نام قریب سنده کو کورت صوبه تغیب در اول نور بر صواب اولوب بل و سرت
 غایتله نافع اولوب مبتلا اولن لر کیروب بونکله تشفی ایدر لر
 د کزه بدی سکن ساعت مسافه ده طاع اره لر ندن چیقان و بر کوند
 نام نهر مذکور معمور تیه قلعه سی جوار ندن در یایه دو کلیور بونکله بوز
 یازی نهری او زرنده بر رکوبری وارد در داخل قضاده بونالدن بشقه
 کوزلبه و اق ساز و سلطان و قلعه و یران و اینجه اغاسی و حاجی موسی
 و بالطه حی و کباب الرصولی نام لر یله ابری و اوفق نهر لر چار ایدر
 قضاء مذکور ده کورتون نام محله شیخ محمد نام ذات مدفون در بو
 قضانک اراضی منبت و محصول دار اولدیغندن بغدادی و اریه و کشت
 اوزره مصر بغدادی و سیسام و قاصولیه و توتون و لیمون
 و پودنقال و نار و خرنوب و انواع لیمون محصوله کلور و اشبو
 محصولان دن احتیاجان دن زیاده سی قبریس و بیروته و شامه نقل
 و فروختایدیلور یوکدن معمول کلیم و چول و چوال و عبا و بموقدن
 اعلا بز شیم و اعمال اولنور و قضانک مسکون اولان محل سواحل

طرفه اولوب یا بلاجهتاری چام و قطران ولادین واردیج و میشه
 اغاجلریله مالامالدر ساحله اوج بش ساعت ودها اوزلوق
 محللراها لیسنگ بیوجک مدارانتعاشلری کراسته اولدیفند
 انواع کراسته قطع و مذکورصولر واسطه سیله لب دریایه
 تزییل ایدرلر ساحل جهتنک موسم زراعتی ایلولدن کانوت
 ویا یلا طرفلریک ایلولدن نیسانه قدر اوله رق مایس ایچنده
 ساحل جهتنک حصا دعاولور ومع ملحقان یکریمی بشر
 جامع و مساجد و برخان و بر کلیسا و یتیمش دکان و مغازه و برحما
 و اوج قرون واون ایکی عدد دکرمان واون سکر خشمه واردر

ایمناک قضاشی

قائم مقام محمدراشد افندی

نائب علی رضا افندی

مفتی محمد امین افندی

مال مدیری محمد فاذ بلش

تحریرات کاتبی شوکت افندی

مجلس شورای قضایا

رئیس قاضی مقام افندی

اعضای طبیبیه	اعضای منتخبه
نائب افندی	حاجی سعید افندی
مفتی افندی	حاجی حسام الدین افندی
مال مدبری	عثمان اغا
تحریرات کاتبی	

بدایه فکری

رئیس نائب افندی

عبدالله افندی	کتبه سی
سعید افندی	باش کاتب احمد کامل افندی
محمد امین افندی	مستطلق معاونی فخری افندی
	کاتب ثان عمر باهر افندی

اجرامی اشری زبور افندی
دیگری حاجی مصطفی اغا
او طبعی ادهم اغا

مختار از اداری

بلک میر مجلسی

وقوعات کاتبی شوق افندی
احمد بک
عبدی افندی
حاجی مقین اغا
ارتین اغا
عثمان افندی
محمد افندی

رئیس احمد بک
حاجی محمد اغا
محمد افندی
احمد افندی
حسن افندی
کاتب علی افندی

مختار از کتب

مختار از کتب

عثمان کامل افندی
نوری افندی
محمد افندی
حاجی عثمان اغا
اعوب اغا
قطر اغا

حاجی عبدالله افندی
حاجی عابد افندی
کاتب وصفی افندی

از مثال رسومات مورثان الدین

قضا شرعیہ فہرست

نواحی ملخصہ فہرست

معلم اول عبد اللہ علوانی	نواحی ناجیہ مدبر مصطفیٰ خلوصی
معلم ثانی دریس افندی	کاتبی احمد افندی
رقعدہ معلیٰ نوری افندی	ارمناک طاپو کاتبی ادیب افندی
نوابی محمد فوزی افندی	نواحی طاپو کاتبی سلیمان افندی
شاگردان عید	ارمناک صندوق امینی صفی افندی

نفوس مقیدہ علی افندی

اورمان ماری کامل افندی

ارمناک قضاہی

ارمناک قضاہی ہری ارمناک و ہری نواحی نام لریہ ایک ناجیہ منقسم
 اولوب مقر قضا ارمناک قصیدہ سید مذکور قصیدہ نک داخل
 و خارجندہ قرمان اوغلار ندن موسیٰ پاشا و محیی و خلیل و ابواہیم
 بکلرک یدیوز قرق تارینچندہ انشا اولمش جامع شریف و مدرسہ
 و آثار ستارہ لری بولندیغی مثلوتریہ مخصوصہ لری دخی اولمدرک
 کندولری و تعلقاتی مدفوندر و قصیدہ مذکورہ دہ صبار علی الدین
 وارج ددہ و نواحی وقراردہ شیخ احمد و شیخ ہدایی و شاہ کلد و شیخ
 بورچکل نام اعظم مدفون لری واردر قصیدہ مذکورہ درونندہ مواقع

متعده سندن کثرت وزره نبع ایدن صولر تحلات و باغ و باغچه لره
 تقسیم اولنسیله اهالی مزد و موات و مغر و ساتلرجه استفاده ایدر
 و اشج و صو و سیله سیله انواع سبزه و میوه حاصل اولوب قصبه
 دروننده صرفا و لنور و نواحی و قرا سنده دخی مقدار کافی صولر
 بولنور محصولات صناعیه دن ایپک الاجیه سی و تموراد و آتی قوندا
 و جزمه و بابوج و ادوات سراجیه اعمال اولندیغی کی محصولات
 ارضیه دننه ارپه و بغدادی و چودار و طاری و مرکک و نخود و فصولیه
 و درخان و پموق و حصوله کله رک درون قضا ده صرفا یدیلور
 آثار عتیقه دن قصبه به اوج ساعت مسافه ده کوه صوا و زرنده
 غایت یوکسک طولی یوز عرضی سکزار شون و برکمر و زرنده
 و تین و منظم و کور ملی نامیه متعارف برکوپری موجود در نواحی
 فاحیه سیک اکثر برنده و ارمناک قرا سندن جوار لر فیه چام و اریج و لادن
 و همیشه اغاجلری وارد در اهالیسی زراعت و حراش و صنایع و تجارت
 و عمله لکله کچنور لر موسم زراعتی ایلول اولوب یا ییلا اولان محللر فیه
 نیسان آینده دخی اکیلور اکثر محللر اکثری حریرانده و یا ییلاقلر سیک
 ایلولده بچیلور مع ملحقا قضاء مذکورده یوز اون عدد چشمه
 اوج نهر کبیر التمش درت پیکار ایکی خان ایکی حمام اوچ یوز اون بشر
 دکان اون کوپری سبر شدیه مکتبی التمش ایکی صبیان مکتبی یکریمی درت
 جامع شریفیا التمش ایکی مسجد التی مدرسه برکتخانه بردنوی اولدیغی

موظف قضا نشی

قائم مقام یوسف ضیاء الدین افندی
 نائب حسین شکر افندی
 مفتی احمد افندی
 مال مدیری محمد بلک
 محررات کاتبی عابد افندی

مجلس اراک قضا

رئیس قائم مقام افندی

اعضای منتخبه

ابراهیم بلک

حاجی حسین افندی

اعضای طبیعت

نائب افندی

مفتی افندی

مال مدیری

محررات کاتبی

بلائی محکمہ

رئیس فائز افندی

کتابہ سی	حاجی حسین افندی
باش کاتب حافظ علی افندی	حاجی حسین افندی
مسئول معاون محمد افندی	علی اغا
کاتب ثانی فائق افندی	عبد الرحمن افندی

اجرا مباشر صفار محمد اغا

دیگر محمد اغا

اوسطی حاجی عبد الله اغا

بلائی محکمہ

سورما موری احمد افندی	ابراہیم بک
صاریق تاجہ سی مدیری	محمد افندی
فائق افندی	علی اغا
کاتب احمد افندی	حاجی محمد افندی
مسند ق امینی محمد افندی	حاجی حسین افندی
ملا پوکا بنی عبد الله بک	کاتب و مسند ق امینی محمد افندی

مَوْط قضا ایشی

قضاء مذکور موط و سنانلو و صاریقواق ناحیه لرندن مرکب اولوب
 مرکز قضا موط قصیه سیدر مذکور قصیه ده اثار عتیقه دن
 جسیم بر قلعه و بر حتام و بر جامع شریف و بر چارلیک مسافره خلی
 اینیه وجوامع و کلیسا و قبرستان اثارینی جامع بر حاکم خرابه سی
 و جامع شریف مذکور حلیسند قریه مان اوغللرندن بر ذاتله و ابقا
 و بر چارلیک نام محله سینه صالح و سنانلو یا یلاسند نورالدین
 صوفی و پیر خلیفه و اوقاف ناحیه سند علی بابا نام اعزّه کرام مدقلم
 وارد سالفالبیان قلعه نك التندن و خرابه عزبوره نك مواقع
 متعدده سندن نبعان ایدله حصول اراضی بسیطه بی حصول قضاء
 عزبوره اراضی منبت و محصولدار اولسبله بقداى و اریه و پینه سیما
 و دخان و فصولیه و صاریقواق ناحیه سند پر مخ اکیلور ناحیه
 عزبوره ایله اوقاف ناحیه سند زیتون و زیتون یاغی چیقار نر و سیما
 عبا و کلیم و چول و چوال طوقور محصولات ارضیه و اشجاریه و صنایع
 احتیاجات محلیه دن فضله سی قریه مان و سنانلو و ارمناک قضا ایشیه
 کوندربلور صایتلور اهالی قضا نك مدار معیشتلری محصولات
 اولدیغی کیم موسم زراعتلریده ایلولدن کانون قانی غایه سی اولدور
 حصه دمایس ایچنده در داخل قضا نك اکثر محللرنده یبانی زیتون

و بعضی بر لایحه چاه و همیشه و پینار و الیج و سنا فلو نالجه سنده چاه
 اغاجلری واردر مع ملحقاً قضاء مذکورده قرق الی جامع و مستحیلاً
 بر مدرسه درت تکیه برخان یکری دکان و مغازه بر حتام
 بر فزون اون دکرمان اون بش چشمه واردر

قوانین بنیادین

منصرف محمد رشاد بک	نائب عمر لطف افندی
مفتی احمد افندی	مال مدیر محمد صالح افندی
محریرات مدیری عمر صبر افندی	

مجلس ارباب اولوا

اعضای طبیبیه	اعضای مستخیه
متصرف باش	کوسه زاده حاجی اغا
نائب افندی	سرقنطلی عبدالله افندی
مفتی افندی	چرچیان قمر بتاغ
مال مدیری افندی	قیو مجیان کرکوراغا
محریران مدیری افندی	
دفتر خاقانی مامور افندی	

بذلک محکم شری

حقوق دائره سی		جزا دائره سی	
رئیس	نائب افندی	رئیس	نائب افندی
جولده زاده احمد افندی		قوجین زاده ابراهیم اغا	
قره مایان عواق اغا		عواد کیان کرکورا اغا	
اعضا ملازمی امین افندی		اعضا ملازمی مطیع افندی	
کاتب حاجی یکت		کاتب قریب نشین افندی	
دیگری احمد افندی		دیگری لطفی افندی	

اجرا دائره سی

اجرام امور احمد شکر افندی	اجرام مباشر حمید افندی
	دیگر علی غالب افندی

مختبر اول اقلتی		مختبر ثانی اقلتی	
واردان مقیدی بکر افندی	رفیقی	رفیق اول محمد عزت افندی	
مصارفان محمد احمد افندی	افندی	رفیق ثانی نوری افندی	
مصلح جاریه کاتبی محمد افندی	افندی	رفیق ثالث اشرف ورافندی	
صندوق امینی سنان افندی	افندی	ملازم قریب افندی	
		ملازم او خاشر افندی	

تحریر افلاک و هیبتی	تحریر قوه و هیبتی و کتب
<p>مال مدیری افندی احمد افندی ابراهیم اغا نابی علی اغا اغوب اغا مناس اغا</p>	<p>باش کاتب حسن افندی وقوعات کاتبی محمد افندی سندات کاتبی سرکس افندی تخصیلات کاتبی افندی دفتری ارتب افندی</p>
محلیت بیلدیر هیبتی	
<p>سرکس اغا دوروش اغا طرس اغا کیفوری اغا</p>	<p>عواق اغا خجرا اغا یانوس اغا کاتب و صندوقچی مصطفی</p>
اراضی مامور لری	مناس صندل اغصا
<p>دفتر خاقانی مامور نافع افندی باش کاتب محمد و هبی افندی طایوکا بیتی حسن افندی</p>	<p>ابراهیم اغا خلواجی حسن اغا اعضا اغا</p>

تلفاز و بوسته مدیری ثابت افندی

سرقطی مدیری سمور اغا | رسوقا مامور و ولی الدین افندی

رشتایر مکتبی

معلم اول یوسف ضیاء الدین افندی | معلم ثانی محمد افندی
رقعه معلمی بنوری افندی | شاگردان موجوده سی ۴۵

فکر قضاوتی

قائم مقام محمود آگاه افندی | نایب سلیمان صبر افندی
مفتی احمد افندی | مال مدیری محمد قاسم افندی
صندوق امینی غوب بنوری افندی

مجلس اراک قضا

اعضای طبعیه	اعضای منتخبه
قائم مقام افندی	عثمان چاوش اغا
نایب افندی	ابراهیم اغا
مفتی افندی	یره بقا ناخیره اغا
مال ماموری افندی	کورمزه لاندرباغ اغا

رؤس و ناچای مدیری یا و افندی

محکمہ دیکانہ قضا

نائب افندی	ایکینجی کاتب محمد امین افندی
قریب برلی ولی افندی	اجرامیاشر حافظ حاجی موافندی
فکدلی مارقاغا	دیگری حافظ محمد افندی
باش کا مصطفی قوری افندی	اوپر رفعا فندی
مستعلق معاذ ابراهیم افندی	دفعہ ۱۰ کا دفعہ ۱۱ کا دفعہ ۱۲ کا دفعہ ۱۳ کا

تجزو و تفسیر غرضی منافع مجوز و غیر مجوز

مال ناموری افندی	بدروسیان اغویا فندی
مصطفی کھیا	علی کھیا
اندریا کھیا	احمد اغا
مارقار اغا	عودیک اوغلی رتیز اغا
بکر اغا	کاتب و صندوق امینی حافظ محمد افندی

تجزو و تفسیر غرضی غرضی

فکدلی ابراہیم افندی	اغویا فندی
علی کھیا	کاتب صندوق امینی محمد افندی
علی اغا	

حاجین قضی

فائز مقام محمد رستم افندی ثالث	نائب محمد رفعت افندی
مفتی افندی	مال ماموی عبد الله افندی
مسند و اصنی	افندی

مجلس اراک از قضی

اعضای طبعیه	اعضای منخبه
فائز مقام افندی	حسین راغا زاده ابراهیم بك
نائب افندی	پاپوری زاده مصطفی افندی
مفتی افندی	طوبی عمر کمر اوغلی قالوسراغا
مال مامور افندی	طوبیان اوغلی حاجی اغا

محکمات بدایه قضی

فائز افندی	ایکینجی کاتب احمد افندی
کوند رفعت زاده علی افندی	مستطوق معاون علی احمد افندی
شقرم زاده قهرتباغا	اجرامباشی علی احمد افندی
باش کاتب مار دیروز افندی	دیگری قالوسرا افندی

او طرحی علی اغا

مجلس بلدی

مجلس قوه قضائیه

رئیس	مناسراغنا	مال ماموری افندی
نایب	اصد وراغنا	حاجی خلیل افندی
	کیفورق اغنا	محمد افندی
	بدروس اغنا	مصطفی اغنا
		سرکس اغنا
		چپار سوم اغنا

رسم مامور مصطفی افندی وقوعاتی کاتبی حسین افندی

طابوک کاتبی منحل

قائم مقام و القدر قضا

قائم مقام احمد بلک	مجلس قوه قضائیه
نایب محمد نظیف افندی	مجلس قوه قضائیه
مفتی محمد امین افندی	مجلس قوه قضائیه
مال ماموری مصطفی حلی افندی	مجلس قوه قضائیه
صندوق امینی پانور افندی	مجلس قوه قضائیه

مجلس انزال القرآن

اعضای منتخبه	اعضای طبیعیه
تاتارلی موسی اغا	قائم مقام بک
حاجی خلیل اوغلی علی افندی	نائب افندی
مانوق اغا	مفتی افندی
قره مانا اوغلی سرکراغا	مال مامور افندی

مکتب کمال رقصنا

کاتب ثانیه رشید افندی	نائب افندی
اجرامباشی محمد افندی	طائلی ناده محمد افندی
دیگری عمر افندی	نخبر اغا
	باش کاتب عمر لطفی افندی
	مستطلق معارف جلیل افندی

و قرا کاتبی حافظ علی افندی

مکتب رشیدیه

یوایی عثمان افندی	مکتب رشیدیه معلمی قانی افندی
شاگردان عده	یازی خواجهر سی بودخی

لَوَاغُورُ اَزْ شَیْخِ قُضَا بَنی قَیْ

لَوَاغُ مَذْکُورُ مَرْکُزِ اَوَلَانِ سَیْسِ قُصْبِدِ سِی بَشِ مَحَلِّهِ مَعَ نَاحِیَّهِ
 سَرَقَطِی اَیْکِ نَاحِیَّهِ اِعتِبَارِ یَلِهْ مَحْمُودِ قُضَا سَکَسَانِ قَرِیْبِ دُنْ عِبَارَتِ دَر
 اَشْخَاصِ مَحَلِّ حَاجِی مَرْزِهْ لِی عَیْتِی قِبَا صَقَالِ پُوسْتِ
 قِبَا صَقَالِ طُورِ اَلَاوْ شَاغِی بُولْدَقِی قِیُولُقِ حَاجِی رَحْمَامِ طُورِ
 عَرَبِ هُوسَامَتِی صُوقُوطَاشِ اَبُولِی اَیْدِیْ جَانْدَقِ اَلْاِیْکَارِ
 مَعَ مَالِی حَضَرِی سَیْا مِی کُوندِکِلی چُوبَانِ اَوْ شَاغِی بُو جَاقِ کَدْکِلی
 مَنطَاشِ طَابَرِی مَنَتِی مَحَارِ شَرِیْفِی چُورِکِلی قِیُولِی طُورِ مَنَاقِ
 اَقِیْ اَوْ شَاغِی آقِ طَلامِ کُورْکُوزِ صَالْمَانِی قُونیو جِی قُزْ لُوسِکِسی
 وِلْجَانِی مَرادِی بَکْشَاشِی قَبْرِیْسِلِرِ جَلَاکِ اَوْ شَاغِی قَرْمِجِهْ لِی
 کَدْکِلیسی دُوزَاغِجِ اُورْجَانِ قَرْمُوسَالِی قَرْمُ بُو جَاقِ چُولِی اَوْ شَاغِی
 چَامِ دَرِهْ پِیکَارِ کُوزِی اَبُو اَلْهَدِی قِیَاقِ تَپِهْ قَرْمِیْسِلی بَطَالِ
 اُولِکِ اَوْچِیْسِلی کَمانِ عَرَبِ مَنَاقِ دَکْرَمَانِجِی اَوْ شَاغِی اُورَانِ دَرِهْ
 قُزْ لُوسِ اَنطِیلِ کَرِیْکِ کُوی کُوسِدِی غُضَارِ اَوْ شَاغِی قُودَاسِ
 دُیَالِی قَاحِیْ شَیْخِ قُطِی طُورِ وِجْلی قَرْمِجِهْ اُورَانِ
 بَاغِ تَپِهْ زَرْدَالِی طَامِیْرِی تَپِهْ جَکِ اُورَانِ جَامِعِ اُورَانِ
 اَلْاَیْکِ عِبْدَالِ اُورَانِ قِیُونِ اَوِی اَوْتَلُقِ چُورْتِنِ صَايِجِهْ قَرْمِیْسِ
 مَذْکُورِ سَیْسِ قُصْبِدِ سِی بَشِ یُوزِ یَتِشِ طَقُوزِ خَانِهْ اُولُوبِ یُوزِ طَقُوسَانِ

یدی خانه می سلم و در تیوز تمش ایکی خانه می غیر مسلم اولد بقی بک
 بیک در تیوز او تیوز بر نفوس مذکوری جامع در اشب و نفوس کدخی
 در تیوز الی سگری مسلم و نفوس یوز تمش اوچ نفوس غیر مسلم در
 و قراء مذکوره دخی اوچ بیک بشب یوز قرق بر خانه ویدی بیک درت
 نفوس دت عبارت در مجموع قضاء ربیک یوز بیکری خانه و سگری
 بیک در تیوز او تیوز بش نفوس جامع در و قضیه مذکوره ده ایکی یوز
 الشش یدی دکان و بیکری بر مغازه والنی باب عتیق و جدید خان ویش علم
 خرابه و بر عدد جدید ختام ایله اوچ عدد معصره وارد در قضیه
 مذکوره طار یون دیمکای معروف قلعه جیمه نک وسط زمینده
 و جهت شرقی بنده و افتدر و اشب و قلعه جیمه و متین اولمق
 ملا بیه سیله الیوم اکثر آثاری موجود در و صو واسطه سیله
 استعمال اولنان بر عدد چو چار فایر بقرسی و اون برد کرمان وارد در
 و نفس سیمس قضیه سنده خوش قد و خاتونک انشا کرده می اولان
 اوچ قبه لی بر جامع کبیر وارد در و بانیه می دخی جامع شریف
 حویلی سنده مدفوندر وینه قضاء مذکوره بر جامع و ایکی مسجد
 و اوچ مدرسه و مع فرا چند علم و مکتب صبیان و نفس سیمس
 بر مکتب شدیه وارد در و اینیه میرینه دن بیکری درت اوچ
 شامل فوقانی و تحتانی بر حکومت قوناغیه تحتانی و فوقانی
 اون اوچ لی مشتمل عساکر ضبطیه ضابطان و نفراتنه مخصوص

والتي اولطه الى اولمق اوزره بر تلغرافخانه وايكي مناسهروايكي كليسا
اولوب اشبو مناسهرك بر يسي غايت مرتفع وعظيم مسود
ايچنده در مناسهتر مذكور ارمي قنوغيكوسنك مركز
اقامتى اولوب التمش اولمق مشتمل بر منتظم بنادر دروننده
ايكي چشمه واون بش دوغم اوزوم باغى واردر ويومناسهتر
طاربون قلعه سنك الت طرفنده جمت شرقيسنده مصادف
اشبو قصبه ده اون بش باغچه بولنوب بولنده طاقلى واكش
ليمون وطوردنج اشجار لري بولنور

محصولات صيناعيه

اعلا كلم وميشين وسختياندن جزمه وپوستال اعمال اولنوب
محلده مصرف و فروخت اولنور محصولات ايرانيه
چونى وسيسام وشعير وخطه و مزجك ونخود وتوتون
وصوغان وصارمباق واوزوم وليمون وطوردنج وپورتقال
اولوب محلده مصرف اولنور اثاث عتيقه
قضاء مذكوره ده طاربون واناوارزه وقره سيس وانظير
واوزيت وكوكوز وبوجاق اسماريله يدى عدد
قلعه ايله فرقو وميجر جيس تعبيرا اولنور ايكي
مناسهتر خرابه سى واردر

مَقَامَاتِ عَالِيَةٍ

سیس قصبه سنده اولیاء کرامدن انجھ بابا و قصبه مذکورہ
بر چاریک مافردہ چومق دده حضراتنک مقام عالیتر وارد

اورمان

قضاء مذکورده کائن کورکن طاغی اوزرنده درت ساعت طول
وایکی ساعت عرضنده بروطولا ایکی و عرضا سکر شاعت مسافره
اورمان اولوبیا غاجلری چام و میشه دن عبارتدر و سرقطی
ناجیه سندن بعض محلدی اورمان اولوب بیانی زیتون و چام
و قطران و ساقز و میشه و چنار و خرنوب و خرطلاب و اریج
اغاجلری وارد

انهار

قضاء مذکورده قزو صوب و صوبیاس اسلمرید ایکی نه اولوب
جوارندن هر رایدن نهر چکانله بر نشه رک ایاس کورفرنده بحر
سفیده منصب اولور

کوپری

سیس قصبه سی جوارنده و یوز ذراع طول و التي ذراع عرضنده
طقوز کوزلی برگوپری وارد

حاجین قضایستی

قضاء مذکوریدی ناجیه به منقسمدر برسی قانم مقاملق
مرکزی اولان حاجین قصبه سیدر و قضاء مذکور

اون بيك بشيوز تيمش ايكي نفوسدن عبارتدر اشيو نفوسك
 در تبليك سكر يوز طقسان در دي ذكور اسلام و بشييك التوز
 تيمش سكر خريستياندر و مجموعي بشييك اوچيوز تيمش ايكي
 خانه در اشيو خانه لك بيك يوز تيمش يديسي اسلام و اوچ
 بيك التوز التيمش بري خريستياندر و مجموع قضاوق برقره در
 عبارتدر

اشيائي محلات

اسلام محله سي طوبجي اوغلي محله سي قلندر محله سي منقراوغلي
 محله سي قويه اوغلي محله سي طالس اوغلي محله سي

معابد و كتابخانه و كاكتي

مذكور حاجين قصبه سنده بر جامع شريف و بر اسلام ميكتي
 و اوچ كاتيسا و بر مناسيه و اوچ خريستيان ميكتي و اوچيوز اون
 التي دكان و ايكي فزون و برخان و ايكي جره جي فزوني و ايكي مغارة
 و بر منتظم حكومت قوناغ و اردر انباشتار
 قصبه مذكوره فك شرقي جمتنده كوتون صوبي ناميله برچاي
 و غرب جمتنده پخاق صوبي ناميله برچاي كه اون دقيقه
 مسافره قبله طرفنده ايكي سي برلشوب حاجين صوبي ناميله
 قصبه مذكوره يه اوچ ساعت مسافره ده كوك صونا منيره
 دو كبلاكده در و بونلردن كوتون صوبيك منبجي قصبه مذكوره يه

بر چار يك و چاق صوبی بر ساعت مسافده و قصبه يركلیجه يرك قدر قصبه
درونده و كرك بوستان و پنجه لره بندلر واسطه سيله صوالنوب استقا
اولنور **گوپری** مذکور چایلر اوزرنده اولد قجه جیدر دوت

كار كير كوپری و طقوز اخشاب كوپری و بكمی يگ عدد دكرهان واردر
اورمان قصبه مذكوره فك هر طرفی اورمان اولوب

چام وارديج و ميشه ولادين و سائر اشجار متنوعه واردر و بونلردن

قطع اولنان اغاج درون قصبه ده فروخت اولنور **معدن**

قصبه مذكوره يرك دوت ساعت مسافده يوجه طاغده اعلا و زنكبن

بركوش معدنی اولد يني كنه قصبه مذكوره اتصالده و ايكي ساعت

مسافرنده يثور معدنی واردر و باقم معدنی اولد يني خي و اوات

مقامات غالبه اولنقده در

قضاء مذكوره بوژا و غلان دده و آخ پدر دده و مهيل دده و كوله

ويك دده فاملريله زيارتكاه و مقامات غالبه واردر

مخصوصات الضيمه

حنطه و شعير و نخود و مرجك و صوغان و دخائر متنوعه اولوب

بر طرف نقل اولنيه رق محلده صرف و فروخت اولنور و بكمرك

كشرف جسته خارجه نقل و صرف اولنور

قضاء فك

ار قبلي منصورلی روملی ناحیه سيله برابر دوت نالجده دن عبارت

اولوب مقر قضا مقدمایا بیلا نکوی اولد یعنی حالده مؤخر اقله بقدر نقل و تحویل
اولمشدر فکه نام محله برجام و برج جامع شریف و یکرمی قدر دکان
و عساکر شاهانه ناک اقامه سته مخصوص بر و اسع قشله و برخسته^{خانه}
اولوب در و ننده اعلا چشمه و حوض موجود در بیلا نکوی فرجه
یوزیدی خانه و مجموع قضا یتش ایکی فریدن عبارت اولوب بیک
سکر یوز سکر خانه اسلام و اوچبوز قرق خانه خرسیتیاندر
جمعا ایکی بیک بوز قرق سکر خانه و بشبیک ایکی بوز بیکری بش اسلام
و بیک بوز مسکان سکر خرسیتیاندر که جمعا التی بیک در نیوز
اون اوچ نفوسی حاویدر نفس بیلا نکویده برجام شریف اوچ
دکان و بر مکتب و چند اوطه لی بر مدرسه و اوچ چشمه موجود در
وینه قضا مذکور مضافاتندن شیخ قریه سنده بیکهایکی
اوطه لی بر مدرسه ایله اون قدر دکان وارد در

مَحْصُولَاتِ اَیْمَنِیَّتِهِ

خطه و شعر و طاری و مرجع و گوشنه و فصولیه و ناز
والا و ابوالحسنه و صرف و فروخت اولنور

مَحْصُولَاتِ صِنَاعَتِهِ

پنیه دن بز نسج و اعمال اولنوب محله صرف و فروخت اولنور

اثار عتیقه مذکور فکه قریه

بر و قلعه دره سی نام محله لامرن نامند دخی بر که جمعا اینک علی
قلعه جیمه ^{خاچ} و آرد در **مقافاتی علی**

کوچک لی قریه سی جوارنده احمد دده و در ورم فاجیه سنک
هوادن قریه سنده حاجی ابراهیم بابا حضرتی مدفوندر

مکان

قضاء مذکوره تابع کورمزه و منصور لی قریه لری جوارند یتیمور
معدنی و قلعه کوی جوارنده ده متروک بر قور شون معدنی و آرد در

پنجم قضاء مذکوره تابع دلی قو باطله قریه سنک
بارد بر صوا و لوب وجوده و صفیره علتیه منفعتی مجربدر

اورمان

قضاء مذکوره طولایکری و عرضا اون ساءت مسافلی
اوج عدد اورمان و آرد در واغا جلری چام و میشه و آرد بج
و قطران و خرطلابه لادین و بیانی زیتون و کسمه دن عبارتدر

ششم قضاء مذکوره تابع فکه قریه سی جوارنده
کوک صونهری جریان ایدرک ارکن او شاغی قریه سی جوارنده
زمانی ایرما غیلله بر لشوب سیحان نهرینه منصب اولور

کونی

قضاء مذکوره کار کیر و انخشا با وله رفجگا او تبر کوپی
وارد در **قارصی و القدرتیر قضا سی**

قضاء مذکور ایکی ناحیه یہ منقسم در بریسی قائم مقامی مرکز اولان
 بازار دیمکله معروف قارص ذوالقدریه و برسیسیده بوز طغان
 ناحیه سیدر قضاء مذکور طقوز محله و او تو زالتی قره بدت
 عبارتدر

مَحْضُورَاتُ صَبَاحِیَّةٍ

کلیم جوال اعمال اولنده رق محلیته فروخت و استعمال اولنور
 محْضُورَاتُ اَمْرِ ضَمِیَّةٍ

خطه شعبه بموق طاری سیاهام تو تون مخور درجک لیمون
 پور تعال جوینز و امثالی محلیته و اطنه طرفنده صرف اولنور

مَقَامَاتُ عَالِیَّةٍ

بازار قصبه سی جوارنده اولیاء کرامدن حسن دده نام
 ذاکن مرقد شریفی وارد
 آثار عتیقه دن همنه و بودرم و هشت
 کران و اشید نامدر بله بر دقلعه خرابه لری وارد

اورمان قضاء مذکورده یکسکر ساعت مسافه
 جیلدرده اورمانلق اولوب اثنا جلی جام وارد میج و قطراندن
 عبارتدر انهمای قضاء مذکورده کشیش صوبی
 فامیله بر نهر و صونیاس و کسکاسمیلر بله ایکی عدد نهر وارد
 بونلرون ایکی ساعت مسافه ده جیحان نهرینه دوکیلور

جَبَلِ رُگِزِ بَنَاجِ

میرالامرا
دورثیه موالیه

منتصرف فیوسف پاشا
نائبی طاهر بلت
مفتیسی افندی
محاسبه جیسی آگاه افندی
محریرات مدیری حاجی قنر افندی
دفتر خاقانی ماموری احمد افندی

مَجْلِسِ اَخْرَاجِ اَوْلِیَّ

اعضای منتخبه
..... افندی
..... اغا
..... اغا
..... افندی

اعضای طبیعیّه
منتصرف پاشا
نائب بلت
مفتی افندی
محاسبه جیسی افندی
محریرات مدیری افندی
دفتر خاقانی ماموری افندی

لوا بید اینجی کمری

حقوق دآشروسی	جزا دآشروسی	دیشو اعظم ملایم
ناشافندی	امیر - بلش	
حاجی مصطفی افندی	شاکر افندی	دیشو اعظم ملایم
مدعی عمومی معاون سلیمان افندی		

کتاب و ما فورتین

باشر کاتب حسن افندی	دیگری مصطفی راغب افندی
دیگری شعبان افندی	دیگری حافظ افندی
دیگری دور مشرفندی	
اجرا ماموری صالح افندی	
اجرا مباشری عمر اغا	
دیگری علی اغا	

دَفْتَرِ خَاقَانِ قَسَمِ

مقامور احمد افندی | کاتب خلیل خلوصی افندی
طاپوکا بتی احمد افندی

تَجَرُّدِ اَقِلَمِ

مَحَاسِنِ بَدِی

رفیق اول فهمی افندی
مقیمد محمود افندی

رفیق اول عثم ان افندی
رفیق ثانی افندی
مسند امینی بکر افندی

تَجَرُّدِ اَقِلَمِ

قومیسینون باش کاتبی توفیق افندی
وقوعات کاتبی افندی
مخصیلات کاتبی عبداللہ افندی

نَوَاحِی مَدِیْرَی

قیاقمدیری ملا اغا
قره بیکدلی مدیری احمد اغا

جبل برکت سخاغتک مقر لو اسی یاد پوز نام قریر اولوب قریر مذکور
 عتیق پوز خانه و مجددا انشا اولمش التی خانه ایله اون ایکی دکان
 وارد در قریر نک یکرمی قیقده مسافر سندن اوج دکرمان ادا
 ایدر در جده ده بر صو جبقوب قریر نک اورتی سندن جریان ایدر
 و مذکور صودن خرق واسطه سبیل قریر نک اکثر جا بنلاندن
 صواقوب خانه لر یا وننده کی اراضیلری سقی اولور و قریر مذکور
 غایتله کوزل و منین کار کیر اوله رف بر حکومت قوناغی انشا
 اولمشدر مقر لو اعثمانیه قصیده سنه التی ساعت مسافه
 و جبل برکت غایتله اهتیل بر نقطه سنده اولوب عثمانیه طریقیله
 مرکز ولایت اولان اطنه بیر یکرمی اوج ساعت مسافه در

عُثْمَانِيَّة قَضَائِيَّة

ثالثه

قائم مقامی رضایا

نائبی خلیل عصمت افندی

مال مدیری محمد صبری افندی

صندوق امینی احمد افندی

مجله‌های قضایا

بدایه‌الحکمه

قائم مقام بلت	نائب افندی
نائب افندی	حاجی مصطفی اغا
مال مدبری افندی	محمد اغا
موسی اغا	اسماعیل افندی
عماد اغا	شاکر افندی
محمد اغا	کاتب اول حسین اغا
عرب اغا	کاتب ثانی محمد افندی
	مستطوق معاول احمد افندی

ابراهم باشی ملا علی

دیگری عبد القادر

ملا پوکاتی

وقوعات کاتبی بکرافندی

نواحق مزای

جرید ناحیه سی مدیری شفق افندی

ناجدر لو ناحیه سی مدیری محمد فقی اغا

چند اوغلی ناحیه سی مدیری ابراهیم اغا

عثمانیه قضای قبیله کویلی و جرید و تاجر و لو و چند اوغلی ناحیه لرند
 مرکباً و لوب مرکز قضا رضایه قریه سیدر بوقضا اها ایسی
 حنطه و شعیر و بموق و سیسام و طاری و پرنج زرع اید و بیونک
 حنطه و شعیر و پرنج درون قضا ده صفا و لنوب پنبه و سیسام اطنه
 و اسکندر و ن طغرلینه نقل ایدیلور قصبه مذکوره نك جغت قصبه
 جریان ایدن قمر چای درت خرقة منقسم اوله رقای کیسی نفس قصبه نك
 اوکندن و دیگر ایکی سیده قبله جانبندن بر چار نك ساعت مسافه
 جاری اولوب و زلزلنده اون بش قدر دکرمان و چند عدد پرنج دینک
 واردر و بوصول له پنبه و سیسام و پرنج و داری عزرو عاتلک
 سقی و انور و قصبه یه ایکی ساعت مسافه ده جریان ایدن حصر
 صویندن فقط درویشیه قریه سی عزرو عاتی مستفید اولور
 جرید ناحیه سی داخلنده تاقارلی قریه سنک و سطندن مرجین نامیله
 برجید صو حاصل اولغله ناحیه مذکوره قرالردن بکری و یلاق
 قریه لر نك کنارندن جریان ایدرک نهو چخانه دوکیلو و نهو مذکورک
 اوزرته ایکی عدد کارگیر کوی و واردر قمر چایک یعنی برکت
 طاغنده کور و و حصن سوینک منبعی بولاق قضا سنک قاودره
 و مرجین صوینک منبعی جرید ناحیه داخلنده واقع تاقارلی قریه لرید
 مرکز قضا یه ایکی بمقدن درت ساعت مسافه یه قدر حدود
 قضا داخلنده آب و هوای لطیف بایلا لر بولور قضا مذکوره

اعزّه کرامدن حسن دده و سلیمان دده و یغور دده و پیر صوفی
 قدس سره هر حضراتک مراقبه مبارکه لری وارد در داخل قضا
 بر سلوک کولی وارد در وحدود قضا ده قره کول نام محله طولا
 و عرضا بر و مسجد نام محله طولا بر و عرضا یارم و خار جیل نام محله
 طولا بر پچی و عرضا بر و او طه جق نام محله طولا بر پچی ساعت
 و سعتنده اورمانلق اولوب چام و میشه و قطران و خدای
 ثابت جوین و ارمود و الما و فندق و قرنجق اشجار لری جامعد
 ذکر اولنان اغاجلردن قطع اولنان کراسته داخل قضا ده صرف
 اولند قدن بشقه نهر جیحان و اسطر سبله مسیسه دخی کیده
 جریده نایجه سنده معمولات قضا کلیم و سجاد و جوالدن عبارتند
 اثار عتیقه دن ایکی عدد قلعه و بر عدد کلیسا خرابه لری اولوب
 بونلرک اولد قلعه محل مرکز قضا یه او چر ساعت مسافه در خطه
 و شعبه زراعت موسمی تشرین اول و ثانی و وقت حصادی مایه
 و حزیان و بینه و سیاه و سائره نک موسمه زرع
 مارت و نیسان و حصادی اغستوس و ایلول آیلریدر
 و سائط نقلیه سی بار کبر و دوه و استرو مرکب دن عبارتند
 قضاء مذکورک اها لیسى عموم مار بخبر ککله
 مشغول بولند یغی کیم خیلوجه سنک قره
 صفر و قیون و کچی حیوانلری دخی وارد در

اصلاحیه و فضیله

قام مقامی محمد طاهر افندی
 نایب محمد طاهر افندی
 مفتی جعفر افندی
 مال مدبری حسین ناجی افندی
 صندوق امینی یوسف افندی

بکلیه محکمات

مجلس اهل الاقضا

نایب افندی
 میرشامزاده سلیمان افندی
 محمد اغا
 علی اغا
 یاش کاتب مصطفی افندی
 کاتب ثانی محمود افندی
 مستنطق معاون محمد افندی

قام مقام افندی
 نایب افندی
 مفتی افندی
 مال مدبری افندی
 محمد افندی
 سلیمان اغا
 کوللی بله
 عثمان اغا

اجرا مباشری حسین افندی

حسین افندی

افلاک الخ لاسی

ذاتة بلكة هنیئة

وقوعا کاتبی رضا افندی

یوسف اغا

حبیب اغا

دده اغا

او خاترا اغا

کوسه زاده کوسه اغا

ملاح محمد

شیاب اغا

ملا مصطفی

صندوق مینی کفان افندی

بسم الله الرحمن الرحیم

الحمد لله رب العالمین

والصلاة والسلام

على سيدنا محمد وآله

الطاهرات

الطاهرات

الطاهرات

الطاهرات

الطاهرات

الطاهرات

الطاهرات

الطاهرات

الطاهرات

قضاء مذکور بش ناجیه والتمش قریه دن ونفس قصیده التمش
 خانه واوون بش دکان واوچ دکرمان و بوجامع شریف و بر
 مکتبدن عبارتدر صاع جنا حنده درویش و وصول جنا
 جودت پاشا الرضراتی قله لرلیه الت طرفیده بر قله همار
 واریسه ده خرابه یوز طوتمشدر قصیده یر یارم ساعت
 مسافه چرجلی پیشگاهنده اولیای کرامدن ابراهیم بابا
 حضرت تلر نیک بر تربیه سی وارددر واوچ ساعت مسافه طوتمش
 نام محله شاهماران قله سی وارددر وینه اوچ ساعت مسافه
 صحابه کرامدن حضرت عکاشینک تربیه مبارکه سی ایله مطغ
 و مسافر خانه سی واتصالنده بر عدد زمزم و بر عدد صوفی
 وارددر ویش ساعت مسافه ده کفرم یز جوارنده کسک ناز

حضرتلر نيك مقامى واردر قصبه نك دروننده ينقوله خرق
 جريان ايدر و تحته سنوى يكرى قنطار چلتك زرع اولنور
 و برحق ساعت مسافردن قره صولرى جريان ايدر و انطاكيه يره
 قدر يكرى بش عدد چلتك خرق چيقاريله رق پك چوق فاشده
 كوريلور بورانك اخراجانى دليكانلى و جليكانلى عشيرتلىرى نيك
 يوكدن اعمال ايله كلرى خالى و كليمدر انطاكيه و عينتاب
 و مرعش و كليس و حلب جهتلرده فروخت اولنور ادخالانى بكر
 و سائر شيره يره قعلقدر عينتاب و مرعشدن جلب اولنور

بولانق قضايتى

قائم مقام احمد فائق افندى

قائى محمدر فعت افندى

مفتى عمر قنبر افندى

مال مديرى حسين ثابت افندى

مصدق امينى اغويبا افندى

مجلس اول از قضایا

محکمات و کلمات

قائم مقام افندی
 نايب افندی
 مفتی افندی
 مال مدیری افندی
 علی اغا
 یوسف اغا
 ملا اغا
 کراغوص اغا

۳۰

۳۱

۳۲

۳۳

۳۴

۳۵

۳۶

نايب افندی
 یوسف اغا
 عمر اغا
 خچرا اغا
 عوادك اغا
 کاتب اول عوادك افندی
 کاتب ثانی هدایت افندی
 مستنطق معاونی علی افندی

اجرا میباشی ملا مصطفی

دیگری مصطفی افندی

وقوعات کاتبی قاسم افندی

حلا بوی کاتبی افندی

بولاق قصبه سنك اسمی باغچه در اوج فرون و بکرمی قدرد
 دکان و مع مناره برج جامع شریف اتصالیانده بر صبیان مکتبی
 وارد در قصبه به طغوز ساعت مسافره برایلیجه وارد
 اراخیسنك از لغی جهتله محمولاتی سکنه سنه الحقی

کتابتایده بیلور نادر اتدن اوله رق بعضی لر نیک اداره سند و فضله
قالان ذخیره مرعشه نقل ایله فروختا و لنور قضایک باشاوجه مخصوصه تونوند

خاصه قضایستی

قائم مقامی مصطفی عامه افندی
ناشی حسین چینی افندی
مفتیسی حاجی خلیل افندی
مال مدیری یوسف افندی
مسند ق امینی ولی افندی

مجلس ابرار قضایا محکمہ دلائل

قائم مقام افندی	ناش افندی
ناش افندی	مفتی افندی

کاتب اول یوسف بن
کاتب ثانی علی افندی
مستطوق مامور محمد افندی

و غرضات کاتبی مصطفی افندی
علا یو کاتبی

اجرا مباشری حسین افندی
دیگری محکمہ دلائل

خاصه قضاسی کباز و تیک و حاجیلر و چویشلی ناحیه لرله درت ناحیه
 او نوریدی قراون عبارت اولوب قضاء مذکور خطا نه ۱۸۶۱ نه ۱۸۵۷ و
 نفوسی مسلم و خاا نه ۱۲۱۹ نفوسی ارمنی و خاا نه ۶۱۹ نفوسی
 قولا و خاا نه ۵۵۵ نفوسی پروستان و خاا نه ۱۱۱ نفوسی
 ملتق که جمعا مسلم و غیر مسلم ۱۸۶۱ خاا نه ۱۸۵۱ نفوسی جامع
 مرکز حکومتی خاصه دنیلان قریه در قضاده مرکز جامع و اوج
 کلیسا و برقله و برقلعه خرابه سبیله بکرمی یکی معهود دکرمان
 و اون عدد بیکاره اردر محصولات صنایعده سیاییلکدن بیاض
 بزنج و اعمال اولنه رق محلتده و کلیم و متجاهه سی کلیمه و حلبه
 نقل ایله صرف اولنور **محصولات صنایعده** خطه شهر
 و طاری و برنج و عرجهک و گوشنه و نخود و اوزوم و عیش و ناز و قوای
 متنوعه سبیله حریر و پاموق و مازی چیتار جوار بولنان کلیس
 و اسکندر ونده صرف اولنور خاصه قضاسی ملولا اون و عرض
 مرکز ساعتدر **اورهان** چام و قطان و مازی و بلیله
 و متنوع اشجاری بولنور طوباق دنیلان اخشای
 کلیش و حلبه نقل ایله
 صخره اولنور

پیشانی قضائیه

قائم مقامی بکر صدق افندی
 نائبی عمر افندی
 مال مدیری مانوق افندی
 محررات کاتبی یوسف افندی
 صندوق امینی مانوق افندی

مجلس اداره قضائیه

محکم بریدلایت		
قائم مقام افندی	نائب	قائم مقام افندی
نائب افندی	نائب	نائب افندی
مال مدیری افندی	نائب	مال مدیری افندی
محررات کاتبی افندی	نائب	محررات کاتبی افندی
علی اغا	نائب	علی اغا
محمد افندی	نائب	محمد افندی
پانوس اغا	نائب	پانوس اغا
قسطین اغا	نائب	قسطین اغا

اجرا ماموری افندی
 دیگری اغا

طابو کاتبی حسین افندی
وقوعات کاتبی بکر افندی

پیا س رسومات ماموری اغوب افندی
ایا س رسومات ماموری یوسف افندی
مملکت طبیبی اندونانی افندی

ناخیر ملک نزاری

بمورطه لقمدیری احمد بک
نابشی عثمان افندی

پیا س قصبه سی او توزالتی درجه و اوچ ربع عرضند و بحر سفیدک
نهایتا ون بش دقیقه جانب شرقی منتهی بولنوب بش ساعت
مسافره سیدخان نام محلدن جریان ایدن نهر قصبه مذکوره نک
وسطندن کچوب چار بک ساعت مسافره اشاغی منتهی بحر سفید
دو کیلور و قصبه مذکوره نکا و کنده و نهر مزبور اوزرنده طولا
او توز و عرضا التي ارشون اوله رق ایکی کمر اوزر وینه مینی طاشدن بر
وینه نهر مزبور اوزرنده قصبه مذکوره دن اون دقیقه مسافره
کذلک طاشدن بر و قصبه مذکوره نک جانب شرقی منتهی و کورتل
قریه سی اتصالده لختا ایدن معمول برکه جمعا اوچ عدد کوریه واردر

و نهر مذکور که صوبی غایتله ثقیل اولدیغی کی قصبه مذکوره ناک
 هواسی حار و و خمد ر و و خامت هواسی حبیلله داخل قضاده
 آب و هواسی لطیف و یا یلا عدا و لنه بیلور قریه لر بولند یغندن
 اکثر اهالی موسم صیفده بوقریه لر کیدر لر و قصبه مذکور ناک
 غرب جهته کو بریلی زاده صدر اسبق مرحوم محمد پاشا انشا الله
 اوله رق شمال و جنوبه اچیلور ایکی قبودر و نته فرق بشد کلا و اوج
 مغازه بی حاوی متین و رصین کار کیر بدستان و بدستان
 مذکور و سطندن اچیلور محکم و منتظم و غایت واسع ایکی
 دائرة به منقسم برخان و بو خانک قیوسی قارشو سنده طریقی
 و بدستان مذکور اورتی سندن چمک اوزره جهته غربیه
 طاشدن برجیه قلعه و قلعه مذکوره بی محیط یینه طاشدن
 انشا اولمش عریض و عمیق برخندق و بدستان مذکور در قلعه
 کیدن طریقیک قبله جانبته و محکم قلعه به کیدن و دیگر طوغچه
 بدستان مذکور در و نندن اچیلور ایکی عدد قبودر و نته دیگر
 عدد حرور اتمنه ایله مشرف خرابا و طه به مشتمل دیگر
 و بوقیه اوزرینه مبنی هیئت منتظمه ده برجامع شریف موجود
 و معمور اولوب الان صلوٰة خمسہ و جمعه و عیدین ادا اولمقده
 وینه بدستان مذکور دن قلعه به کیدن طریقیک شمال طرفنده
 مصنوع و جفته و اتصالنده دیگر اوفق درت بشبیک غروشر

مصرفله تقیر اولنه رق میدانله کلور خراب و معطل خمار و بر عدد عمارت
 خانه و دروم وارمتی ملتله رینه مخصوص ایکی کیسا خرابه سی و اردر
 و حکومت قوناغنه چارلیک ساعت مسافرده شمال ایله غرب بینده
 مرود از منته دن طولش اوسط حالده بر لیمان اولدنی کی اتصالده غنیا
 یوزالی عدد مغازه و دکان و طاشدن انشا اولمش و بانیلری و عمومیت
 و اسباب خرابیتلری مجهولدر و مذکور لیمان تطهیر اولنوبده سقنا
 کلوب کیتک لازم کلسه قلعه مذکورک فوقانی و تحتانیسی اوله اتصال
 اولنه بیلور و ذکر اولنان قله ایله قلعه میانشده اعتر کرامدن قیبه
 نامیده بر مقام خرابه سی و قصبه مزبوره ناک غرب بختنده نار مجرده
 و قبله طرفی قبرستان دروننده مدفون اولیای کرامدن خلیل افند
 و قره شیخ تربیه شریفه لری و کورتل قریه سنده دخی تورمخل دده
 نامله زیارتگاه و اردر قصبه مذکوره دن جریان ابدن نهرک
 یارم ساعت یوقاروسندن مغر بزخرق اولوب قصیه میانشدن
 جریان ایدرک اهالی بونکله انتفاع ایدرلر قضاء مزبوره اثار عتیقه
 صباری سکی قریه سی جوار یله لب دیاده برر و دکرمان دره قریه سیله
 رباط قریه لرنده برر که جمع ادرت عدد قلعه خرابه سی اولوب بونکرکه
 اسباب خرابیتلری مجهولدر و ارزین قریه سنده اعظم دده و شیخ
 اوغلی و قره دده و قره کلبا قریه سنده حصار دده و برکت طاغنده
 اظهر دده و رباط قریه سنده قره بیق نامله یله خرابه و معمور یک عدد

اعزّه کرام مد قلعی اولوب بیز الاهی زیارتگاهدر و مذکور صاری سکه
 قریم سی اتصالده ایکی نهر اولوب بری جبل برکندن جریان ایدر
 و دیگر ی جبلک زیرندن ظهور ایدوب بر چاریک مسافه ده بحر سفیده
 دو کیلور جبل برکندن جریان ایدرک رباط و چوقمر زمن و اوچاق
 قریم لر یله جوارندن اوچ نهر صغیر ا قارق بحر سفیده دو کیلور پیاسه
 النی ساعت مسافه ده بولنان لجه نام محله ظهور ایدن بور ناز چای
 بحر سفیده دو کیلور که جمع ایدی عدد نهر اولوب بولنرک اوزر لرنده
 انخساب و طاشدن معمول بر رده کوپری واردر باشلامش و صاری
 سکه قریم لر نده ده بررقا یلیجه اولوب یل و سزی عکس لر نه منفعتی اولد
 روایت اولمقده در برکت طاغنده نفس پیاس قصیه سنه درت
 ساعت مسافه ده اولان قندق نام محله معطل بر نیمور معدنی و قصیه
 مذکورک نك جانب شرقی سنده بر یچی ساعت مسافه دن بدایله اون
 ایکی ساعت مسافه محله قدر برکت طاغنده بک چوق اورمانلق اولوب
 اغاجلری قه ا قاج و چام و قطران و میشه و کسمه و یا باقی زیتون و چنار
 و ساقز و خرنوب و خرطلاب و اردیج و پلاموطله اشجار سائر ده در عبارت
 اوله و ق بولنرک برکت طاغنده بولنان چام اغاجلر ندن قخته ودها
 سائر کراسته اعمال اولنده رق مرعش و اصلاحیه قضا سیله پیاس
 قصیه سنک جنوب طرفنده و درت ساعت مسافه ده واقع اسکند
 اسکله سنه تنزیل و سفینه لر تخمیللا اسکندریه و برتلا شام سواحلنه

نقل و لثوب نفس پیاس قصبه سنک میانندن جریان ایدن نهرک جاب
 قبله سنه قبرستان اده سنه تخمینا ایکی بیک و قصبه مذکوره
 تابع النی ساعت مسافه سی طور بخلی مزرعه سی جوارند بلده تعبیر
 اول نوریکری بیکدن مجاور ایکه قطعده اشیللی و اشیشرو بلاصت
 زیتونلق اوله رق کمنه طرفندن نظارت و تیمار اولنمده فی جسته اشیل
 اولانلرده بیاغی بیانی حکمنه کبر مشاییده برقاچسنه تیمار اولنمده
 حالده مکمل برصوتده زیتونلق اوله جعی و لجه دنیلان محله ده پلک جوق
 ابنیه خرابه لریدخی کوریلور و قضاء مذکورک حاوی اولدیفی قارده
 عزیزلوقریه سنده بر و جوقر زمن و او جاقلو و چاقلو قریه لریده کفتکر
 و تیمونجی و سمرجی و درزی استاد لری و متعدد طور غلاف و دیوار در
 و قرانی مذکوره اراضیلر هر درلومیه و سبزه یتشدیر مکه صالح
 اولد یقندن هر درلومحصولات ارضیه و اشجار یتد حصوله کلوب
 محله و محصولات مذکوره دن اشکی لیمون و بور تقال و انجودن
 یا پیلان یستل اطنه و اسکندرون و جوار قریه لر نقل اولنور
 و قصبه و قرآه ساشه ایله کورقل و ارزین قریه لریده اعلا اوله در
 هر بر قوزه سی اولوب بعد التصفیه حلبه نقل ایله فروختایدن
 و قصبه مذکوره نک حاوی اولدیفی باجمله قرا و مزارعک بغدادی
 و ارپه و تخود و مرجک و اولاف و توتون و سیسام و بموق قوزه
 حاصل اولوب درون قضاده و قصبه اولدیفی حالده بموق حاصل

تجارت واسطه سبیل اهند و اسکندرون طرف لرینه نقل و لنور و بمورطه
 ناحیه سی داخلند کاشن ایاس و دده و طورق و قریه لرند جمعا
 درت عدد قلعه خرابه سی و قورت قولاغنه قریب پیاس ایله قرآه
 مذکوره میبایند قرانلق قیونامیل برقبو خرابه سی و سبه
 قریه مذکوره ده اولدقه کونجه برجامع شریف موجود و ممور
 اولوب صلوة مفروضه ادا اولنور و برده و سعتلی
 خان خرابه سی اولوب بو خانك دروننده بولنان قابلیت لوجه
 محالیر ایله بعضی یا پلش اولان خوخانه لره عاكر ضبطیه ایله
 اهالی اقامت ایتمکده درلر و خان مذکورك حولوسى و سطنه
 بروخان مذکوره چارلیك ساعت مسافره کدیک اغری نام
 محله برکه جمع ایکی عدد پیکار جریان ایدر
 بمورطه لق ناحیه سی داخلند کاشن جبل النورده مشاهیر اهل
 اللهدن عبد التجار نام بر مقام وارد بوندن بشقکه
 ناحیه مذکوره ده بمورطاش و دده و پلایه دده نامدریه اوج
 عدد مقام دخی وارد و قرآه مذکوره دن ایاس قریه سنده و در
 دریاده بر عدد قلعه خرابه سی و قریه مزبوره ده و لب دریاده
 اسکله اولوب سفاش کلوب کمتکده اولدیغدن و بونک ایچون
 قریه مذکوره ده رسومات ثاموری اقامه اولتمقده در و قورت
 قولاغنه جهت غربیسی ربق اوه سنده بر و طوروق قریه سی

حواریه مجده و انشا و لشمس بر که جمعا یکی کویری واردر و اباسر
 قریه سنده بر بقیع ساعت مسافره اراضی و وسیعه بی خاک و آب ریاده
 واقع بمورطه لق نامیده بر قریه و قریه مذکوره نك اوکنده نظر اینه
 النخه لایق بر لیمان و آثار عتیقه دن بر طاقه ابنیه خرابه سی و نه رجحانك
 پیاس جتنده بر وجه قنبر اونیك دونمی متجاوز هر نوع اشجادی حاوی
 برا و ما فلق واردر و ناحیه مذکوره قرالرنك زراعت و حراثته کاف
 محصولدار اراضی وسیعه سی ولد یغندن ارپه و بغدادی و سیسام
 و بموق و حبوبات ستاره حصوله کلور و حفظه و شعیرك زراعت
 موسمی تشرین اول و ثانی و کانون اول و حصادی مایس و حریران و تموز
 ایلری بولمشد و پنبه و سیسام و ستاره نك موسم زرعی مارت
 و نیسان ماهلر اولوب حصادی دخی اغستوس و ایلول ایلریدر
 و بونلرك واسطه نقلیه سی بار کبر و استروم کیدن عبارتند و محصولان
 فضله اولان بغدادی و ارپه و پنبه و سیسام اطنه ایله اسکندرون
 اسکله سته نقل و تنزیل و لنور و قضاء مذکور اها لیس قراعت
 و فلاح و بعضا تجارت و اصنافا ق ایله مشغوللردر و قضاء مذکور
 ایپکدن معمول کوملك و مبروم و ایپکدن معمول بیاض بز و ماوی ایله
 منقش کوك جار شب ایله یوکدن معمول اعلا و نفیس کلیم اعمال
 اولنه رق اطنه و اسکندرون ایله
 درون قضاده صرفا و لنور

آلات و آلاتك طيفيات الیخ و مشیر الیخ و ایلک ارج مشیر

نوع واردات	یکور	جبل برکت سنجانی	قوزان سنجانی	ایچ ایل سنجانی	اطنه سنجانی
ور کو سی	۲۷۸۶۹۵۴ ۱۸	۶۱۶۱۰۰ ۱۸	۷۴۶۴۹۱	۱۰۸۴۸۵۵	۴۴۲۹۷۰۷
بدل عسکر سی	۲۷۷۴۸۱ ۴۹	۰۸۶۱۰۰ ۴۹	۴۱۸۴۴۵۵ ۴۲	۰۰۱۹۱۷۰۶	۰۱۵۴۶۴۵
اعشار	۸۱۸۹۵۶۶ ۴۰	۷۲۴۷۵۱ ۴۰	۸۴۷۰۰۰	۱۴۶-۱۶۶	۵۴۵۷۶۴۹
اغنا در سوری	۴۴۴۰۸۴۵	۴۴۷۵۴۹	۴۷۶۷۵۰	۱۴۱۵۶۴۶	۱۱۴-۹۱۰
خرق و شفا و مضار سم	۰۴۱۷۷۹۴	-۱۴۴۴۰	۰۱۸۵۰۰	۰۰۱۰۸۷۴	۰۱۷۴۰۰۰
رسوما و شوره	۰۰۰۷۷۴۵	۰۰۰۶۵۰	۰۰۰۰۰۰	۰۰۰۱۹۸۵	۰۰۰۰۵۱۰۰
املاک و برکوی	۰۰۰۱۵۱۰۰	۰۰۰۰۰۰۰	۰۰۰۰۰۰۰	۰۰۰۰۰۰۰	۰۰۰۱۵۱۰۰
معادلت	۰۰۰۰۰۶۸۰	۰۰۰۰۰۰۰	۰۰۰۰۶۸۰	۰۰۰۰۰۰۰	۰۰۰۰۰۰۰۰
اورصا لث	۰۰۵۱۷۶۴۰	-۴۰۶۰۰	۰۰۰۰۸۵۰	۰۰۰۰۵۴۹۰	۰۰۴۷۰۷۰۰
حاصل مستغرق	-۴۴۱۹۵۸ ۴۰	۰۱۴۰۰۰	۰۱۶۴۴۴۴۰	۰۱۱۴۱۷۶	-۴۹۹۵۰۰
یکور	۱۷۸۹۵۶۴۴۰۷	۱۸۴۴۴۴۴۱ ۴۹	۴۱۹۴۷۴۹ ۴۱	۴۱۱۰۴۴۴۶	۹۷۴۶۴۵۱

مصارفات مجلده سی

۷۷۵۴۶۰۹

وَالْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي بَوَّأَنَا مَكَانًا مِّنْ أَمْرٍ وَضَائِعًا لِّطَائِفَةٍ مِّنْ قِبَلِهِ

الای بکی سلیمان بک

اداره امینی حسین افندی

طابور اغاسی حسن افندی

حساب امینی حسن افندی

بلوک اغاسی شیخمان اغا

معاونی علی افندی

ژورنال امینی احمد افندی

بلوک اغاسی علی اغا

معاونی محمد علی اغا

ژورنال امینی کاظم افندی

بلوک اغاسی محمد اغا

معاونی احمد اغا

ژورنال امینی عثمان اغا

بلوک اغاسی محمد اغا

معاونی اسماعیل اغا

طابور اطمه

کاسواری

کاسواری

کاسواری

کاپاده

طریق سده

طریق سده

قره عیسا لوده

ژونالامینی بکر اغا	
بلوک اغاسی خلیل اغا	که پیاده
معاونی مصطفی اغا	
ژونالامینی حسین اغا	
مع چاوش و او باشی سواری و پیاده موجود	
نفرائی	

در پنج ایچ ایل بلوکی	
بلوک اغاسی حاجی عمر اغا	که سواری
معاونی محمد اغا	
ژونالامینی محمد اغا	
بلوک اغاسی عبد الله اغا	که پیاده
معاونی عبد الله اغا	
ژونالامینی احمد اغا	
موجود نفرائی	

ایکچی قوزان طابوری	
طابور اغاسی توفیق افندی	
حسابامینی جمال افندی	
بلوک اغاسی زکریا افندی	که سواری

معاونی محمد راغنا
 زورنال امینی حید راغنا
 کلا پیاده بلوک اغاسی حاجی اسحق راغنا
 معاونی حسن راغنا
 زورنال امینی اسحق راغنا
 مع چاوش و او نباشی سواری و پیاده
 موجود نفراتی
 ۱۶۷

اوچنی جبل رکت طابوری

طابور اغاسی علی بلوک
 حساب امینی محبی افندی
 کلا سواری بلوک اغاسی حاجی مصطفی راغنا
 معاونی مصطفی افندی
 زورنال امینی بکر افندی
 کلا سواری بلوک اغاسی حسن بلوک
 معاونی زینل راغنا
 زورنال امینی سعید افندی
 کلا پیاده بلوک اغاسی رشید راغنا
 معاونی حسن بلوک
 زورنال امینی ابراهیم افندی

سواری و پیاده مع چاوش و
 او نباشی

داخله لايتك بولنا ما هو من الجنبه

الهند	ایران دولتی سنک شهنشاه میرزا محمد هادی بک
اطنه	انگلتره دولت فخره سی ویس قونسلوسی هارری فویر
"	ترجمانی فرنگزاده کیور قافندی
اطنه	فرانسه دولت فخره سنک ترجمانی دلیفرزاده قصبه اراغا
طرسون	روسیه دولت فخره سنک قونسلوس ویکلی موسیو خرسنوفروس
طرسور	مجموعه امریقا حکومتک ویس قونسلوسی عبدود باس افندی
	ترجمانی نقوله افندی دیگر خلیل افندی
طرسور	فلنک دولت فخره سنک ویس قونسلوسی موسیو الیا عونیا
	ترجمانی میخائیل بابا افندی دیگر ابراهیم شلفون افندی
مرسین	فرانسه جمهوریت فخره سی قونسلوسی موسیو امل جفروا
	ترجمانی جرجس سکیه افندی
مرسین	ایتالیا دولت فخره سی ویس قونسلوسی موسیو امل جفروا
	ترجمانی دیمتری نادرافندی
مرسین	انگلتره دولت فخره سنک ویس قونسلوسی موسیو تاتاراک
	ترجمانی کیش اوغلی حاجی قریب تاغا
مرسین	اسپانیا دولت فخره سنک ویس قونسلوک موسیو عا وروما

ترجمانی باربری نیقوله افندی

یونان دولت فخره و بیس قوشلوسیه و سیوتاتاراکه
ترجمانی خواجه زخلوط

اوستریا دولت فخره سنک و بیس قوشلوسیه و سیوداره

ترجمانی خرملیوس شاطر اغا

احریقا قوشلوسلغی ترجمانی خلیل شماع

دِ الْخَلْقِ لَا يَتَذَكَّرُ إِلَّا بِرُؤْيَا رُؤْيَا

سیس مناسرتنده ارمنی ملتی قوغیکوسی مفردیج افندی بسقیور

بدروس افندی دیکری کر قور افندی اطنه ده

روم ملتی متره پولیدی پرمانوس افندی اطنه ده ارمنی

ملتی مرخصی استپان افندی اطنه ده قتولک ملتی مرخصی

قوبت افندی اطنه ده پرستان ملتی

بادولسی اوخار افندی



بسم الله الرحمن الرحيم



KİTAPLIĞI